MEMORIAL

Journal Officiel du Grand-Duché de Luxembourg



MEMORIAL

Amtsblatt des Großherzogtums Luxemburg

RECUEIL DES SOCIETES ET ASSOCIATIONS

Le présent recueil contient les publications prévues par la loi modifiée du 10 août 1915 concernant les sociétés commerciales et par loi modifiée du 21 avril 1928 sur les associations et les fondations sans but lucratif.

C — N° 700

27 septembre 2000

SOMMAIRE

Alumex Holding S.A., Luxembourg page 33599	ING Life Luxembourg S.A., Luxembourg 33587
Beausoleil Financière S.A.H., Luxembourg 33598	Ingrema S.A.H., Luxembourg 33598
Bric S.A., Luxembourg	Interas S.A.H., Luxembourg
Cifco S.A. Holding, Luxembourg	Interest Holding S.A., Luxembourg 33583
Clearinvest S.A.H., Luxembourg 33595	LAB, Locations, Archives et Bureaux, S.à r.l.,
Cleres Holding S.A., Luxembourg 33596	Münsbach 33583
CondorInvest-Universal, Fonds Commun de Place-	L.C.S.H. S.A., Luxembourg
ment	Marined S.A.H., Luxemburg 33593
Conscience International S.A., Luxembourg 33581	Melody S.A., Luxembourg 33594
Covesco S.A.H., Luxembourg 33597	Melrose Advertising S.A.H., Luxembourg 33597
Dentoni International Holding S.A., Luxembourg 33592	Menelaus S.A.H., Luxembourg 33593
Farid Holding S.A., Luxembourg	Miros Investment Holding et Cie, S.C.A., Luxem-
Generali Multimanager, Sicav, Luxembg 33576, 33578	bourg 33597
Global One Communications S.A., Howald 33579	M.M. Warburg & Co Luxembourg S.A., Luxembg 3359
Globaltrad S.A.H., Luxembourg 33594	Multimedia Global Finance S.A., Strassen 33589, 33597
Go Mass Media Finance S.A., Luxembourg 33583	Net5 Investment, S.à r.l 33592
Go Mass Media S.A., Luxembourg 33582	Paix Investissements S.A.H., Luxembourg 33600
Hagemeyer Luxembourg S.A., Luxembourg 33579	Partapar S.A., Luxembourg 33596
Harisha Holding S.A., Luxembourg 33594	Pélagie S.A., Luxembourg 33599
Hivesta S.A.H., Luxembourg	Pembroke S.A.H., Luxembourg 33599
Hoch- und Tiefbauunternehmung Andreas Hart-	Rosann S.A.H., Luxembourg 33600
mann, GmbH, Bad Mondorf 33588	Shang Corporation S.A., Luxembourg 33592
Holding Papermill International S.A., Luxembourg 33578	Sobelux S.A.H., Luxembourg 33593
H.P.T. Holding de Participations Touristiques, Lu-	Société Electrique de l'Our, Luxembourg 33553
xembourg 33579	Supergems Finance S.A., Luxembourg 33595
Ifo Finance S.A., Luxembourg 33580	Supergems Holding S.A., Luxembourg 33596
Imm. Lux S.A., Luxembourg 33579	Tabriz Finance S.A., Luxembourg 33595
Immozon S.A., Rodange	Von Ernst Multi Fund, Fonds Commun de Place-
Industrial Bank of Korea Europe S.A., Luxembourg 33586	ment
ING International, Sicav, Strassen 33596	Walfra Investments S.A., Luxembourg 33599

SOCIETE ELECTRIQUE DE L'OUR.

Siège social: Luxembourg. R. C. Luxembourg B 5.901.

Les rapport et bilan pour l'exercice 1999, enregistrés à Luxembourg, le 17 mai 2000, vol. 124S, fol. 29, case 4, ont été déposés au registre de commerce et des sociétés de Luxembourg, le 7 juin 2000.

Pour mention aux fins de la publication au Mémorial, Recueil des Sociétés et Associations.

Luxembourg, le 29 mai 2000.

(30491/200/9) Déposé au registre de commerce et des sociétés de Luxembourg, le 7 juin 2000.

VON ERNST MULTI FUND, Fonds Commun de Placement.

VERWALTUNGSREGLEMENT

Allgemeiner Teil

Die vertraglichen Rechte und Pflichten der Verwaltungsgesellschaft, der Depotbank und der Anteilinhaber bezüglich des Sondervermögens ergeben sich aus den nachfolgenden Vertragsbedingungen.

Art. 1. Der Fonds

Der VON ERNST MULTI FUND («der Fonds») ist ein rechtlich unselbständiges Sondervermögen (Fonds Commun de Placement) das aus Wertpapieren und sonstigen Vermögenswerten («Fondsvermögen») besteht und für gemeinschaftliche Rechnung der Inhaber von Anteilen («Anteilinhaber») unter Beachtung des Grundsatzes der Risikostreuung verwaltet wird. Die Anteilinhaber sind am Fondsvermögen in Höhe ihrer Anteile beteiligt. Der Fonds öffnet den Anlegern unter ein und demselben Anlagefonds einen oder mehrere Teilfonds (Umbrella-Struktur).

Das Nettofondsvermögen (Fondsvermögen abzüglich der dem Fonds zuzurechnenden Verbindlichkeiten) muß mindestens den Gegenwert von 50 Millionen Luxemburger Franken innerhalb von sechs Monaten nach Genehmigung des Fonds erreichen. Hierfür ist auf das Nettovermögen des Fonds insgesamt abzustellen, das sich aus der Addition der Nettovermögen der Teilfonds ergibt.

Die Rechte und Pflichten der Anteilinhaber und der Verwaltungsgesellschaft sowie der Depotbank sind in diesem Verwaltungsreglement geregelt, dessen gültige Fassung sowie Änderungen im «Mémorial, Recueil des Sociétés et Associations», dem Amtsblatt des Großherzogtums Luxemburg («Mémorial») veröffentlicht und beim Handelsregister des Bezirksgerichts Luxemburg hinterlegt sind.

Durch den Erwerb eines Anteils erkennt der Anteilinhaber das Verwaltungsreglement sowie alle genehmigten und veröffentlichten Änderungen desselben an.

Der Fonds besteht aus einem oder mehreren Teilfonds im Sinne von Teil I des Gesetzes vom 30. März 1988 über Organismen für gemeinsame Anlagen. Die Gesamtheit der Teilfonds ergibt den Fonds. Jeder Anleger ist am Fonds durch Beteiligung an einem Teilfonds beteiligt. Jeder Teilfonds gilt im Verhältnis der Anteilinhaber untereinander als eigenständiges Sondervermögen. Die Rechte und Pflichten der Anteilinhaber eines Teilfonds sind von denen der Anteilinhaber der anderen Teilfonds getrennt. Falls nicht anders vereinbart, gilt dies jedoch nicht im Verhältnis zu Dritten, denen gegenüber das Fondsvermögen insgesamt für alle Verbindlichkeiten der einzelnen Teilfonds einsteht.

Für jeden Teilfonds können verschiedene Anteilklassen vorgesehen werden. Die Anteilklassen können sich insbesondere bei der Währung, beim Ausgabeaufschlag und der Verwaltungsvergütung oder bei der Art der Ertragsverwendung unterscheiden. Alle Anteile eines Teilfonds sind vom Tage ihrer Ausgabe an in gleicher Weise an Erträgen, Kursgewinnen und am Liquidationserlös ihrer jeweiligen Anteilklasse berechtigt. Die Anteilwertberechnung erfolgt separat für jeden Teilfonds nach den in Artikel 8 des Verwaltungsreglements festgesetzten Regeln.

Die im allgemeinen Teil des Verwaltungsreglements aufgeführten Anlagebeschränkungen sind auf jeden Teilfonds separat anwendbar.

Die Verwaltungsgesellschaft kann jederzeit neue Teilfonds auflegen. Teilfonds können auf bestimmte Zeit errichtet werden.

Art. 2. Die Verwaltungsgesellschaft

Verwaltungsgesellschaft des Fonds ist die VON ERNST FUND SERVICES S.A., 11, rue Aldringen, L-2960 Luxembourg. Die Verwaltungsgesellschaft wird durch ihren Verwaltungsrat vertreten. Der Verwaltungsrat kann ein oder mehrere Mitglieder und/oder Angestellte der Verwaltungsgesellschaft mit der täglichen Geschäftsführung betrauen.

Die Verwaltungsgesellschaft ist unter Nummer B 77.066 im Handelsregister beim Bezirksgericht in Luxemburg eingetragen.

Die Verwaltungsgesellschaft verwaltet den Fonds im eigenen Namen, aber ausschließlich im Interesse und für gemeinschaftliche Rechnung der Anteilinhaber. Die Verwaltungsbefugnis erstreckt sich insbesondere auf Kauf, Verkauf, Zeichnung, Umtausch und Annahme von Wertpapieren und anderen Vermögenswerten sowie auf die Ausübung aller Rechte, welche unmittelbar oder mittelbar mit den Vermögenswerten des Fonds bzw. seiner Teilfonds zusammenhängen. Sämtliche Anlageentscheidungen haben den Richtlinien des Fonds zu entsprechen.

Die Verwaltungsgesellschaft bestimmt den Anlageberater.

Die Verwaltungsgesellschaft legt die Anlagepolitik des Fonds bzw. seiner Teilfonds unter Berücksichtigung der gesetzlichen und vertraglichen Anlagebeschränkungen fest. Der Verwaltungsrat der Verwaltungsgesellschaft kann eines oder mehrere seiner Mitglieder sowie sonstige natürliche oder juristische Personen mit der Ausführung der täglichen Anlagepolitik betrauen.

Die Verwaltungsgesellschaft kann unter eigener Verantwortung und auf eigene Kosten Anlageberater hinzuziehen. Insbesondere kann sie sich durch einen Anlageausschuß beraten lassen.

Art. 3. Die Depotbank

Die Bestellung der Depotbank erfolgt durch die Verwaltungsgesellschaft.

- 1. Depotbank für den Fonds ist die KREDIETBANK S.A. LUXEMBOURGEOISE.
- 2. Die Depotbank ist mit der Verwahrung der Vermögenswerte des Fonds und seiner Teilfonds beauftragt. Die Rechte und Pflichten der Depotbank richten sich nach dem Gesetz, dem Verwaltungsreglement und dem Depotbankvertrag.
- 3. Alle Wertpapiere, flüssigen Mittel und anderen Vermögenswerte des Fonds und seiner Teilfonds werden von der Depotbank in gesperrten Konten und Depots verwahrt, über die nur in Übereinstimmung mit den Bestimmungen des Verwaltungsreglements verfügt werden darf.

Die Depotbank kann unter ihrer Verantwortung und mit Einverständnis der Verwaltungsgesellschaft Dritte, insbesondere andere Banken und Wertpapiersammelstellen mit der Verwahrung von Wertpapieren und sonstigen Vermögenswerten beauftragen, sofern diese an einer ausländischen Börse zugelassen oder in ausländische Märkte einbezogen sind oder es sich um sonstige ausländische Vermögensgegenstände handelt, die nur im Ausland lieferbar sind.

- 4. Soweit gesetzlich zulässig, ist die Depotbank berechtigt und verpflichtet, im eigenen Namen
- a) Ansprüche der Anteilinhaber gegen die Verwaltungsgesellschaft oder eine frühere Depotbank geltend zu machen;
- b) Gegen Vollstreckungsmaßnahmen Dritter Widerspruch zu erheben und vorzugehen, wenn wegen eines Anspruchs vollstreckt wird, für den das Fondsvermögen oder das Vermögen der jeweiligen Teilfonds nicht haftet.

Die unter 4 a) genannte Regelung schließt die Geltendmachung von Ansprüchen gegen die Verwaltungsgesellschaft durch die Anteilinhaber nicht aus.

- 5. Die Depotbank ist an Weisungen der Verwaltungsgesellschaft gebunden, sofern solche Weisungen nicht dem Gesetz, dem Verwaltungsreglement, dem Depotbankvertrag oder dem Verkaufsprospekt widersprechen. Sie wird entsprechend den Weisungen der Verwaltungsgesellschaft insbesondere:
 - a) Anteile eines Teilfonds auf die Zeichner übertragen;
- b) Aus den gesperrten Konten des betreffenden Teilfonds den Kaufpreis für Wertpapiere, Optionen und sonstige zulässige Vermögenswerte zahlen, die für einen Teilfonds erworben bzw. getätigt worden sind;
- c) Aus den gesperrten Konten des betreffenden Teilfonds die notwendigen Einschüsse beim Abschluß von Terminkontrakten leisten;
- d) Wertpapiere sowie sonstige zulässige Vermögenswerte und Optionen, die für einen Teilfonds verkauft worden sind, gegen Zahlung des Verkaufspreises ausliefern bzw. übertragen;
 - e) Den Rücknahmepreis gegen Rückgabe der Anteile auszahlen.
 - 6. Ferner wird die Depotbank dafür sorgen, daß
- a) Alle Vermögenswerte eines Teilfonds unverzüglich auf den gesperrten Konten bzw. Depots des betreffenden Teilfonds eingehen, insbesondere der Rücknahmepreis aus dem Verkauf von Wertpapieren, anfallende Erträge und von Dritten zu zahlende Optionsprämien sowie eingehende Zahlungen des Ausgabepreises abzüglich der Verkaufsprovision und etwaiger Ausgabesteuern unverzüglich auf den gesperrten Konten des jeweiligen Teilfonds verbucht werden;
- b) Der Verkauf, die Ausgabe, die Rücknahme, die Auszahlung und die Entwertung der Anteile die für Rechnung des Fonds vorgenommen werden, dem Gesetz und dem Verwaltungsreglement gemäß erfolgt;
- c) Die Berechnung des Inventarwertes und des Wertes der Anteile dem Gesetz und dem Verwaltungsreglement gemäß erfolgt;
- e) Bei allen Geschäften, die sich auf das Fondsvermögen beziehen, der Gegenwert innerhalb der üblichen Fristen bei ihr eingeht;
- f) Bei Ausführung der Anweisungen der Verwaltungsgesellschaft, diese Anweisungen nicht gegen gesetzliche Vorschriften oder solche des Verwaltungsreglements verstoßen;
 - g) Die Erträge des jeweiligen Teilfondsvermögens gemäß dem Verwaltungsreglement verwendet werden.
- 7. Die Depotbank ist berechtigt, die Depotbankbestellung jederzeit im Einklang mit dem jeweiligen Depotbankvertrag zu kündigen. In diesem Falle ist die Verwaltungsgesellschaft verpflichtet, den Fonds gemäß Artikel 16 des Verwaltungsreglements aufzulösen oder innerhalb von zwei Monaten mit Genehmigung der zuständigen Aufsichtsbehörde eine andere Bank zur Depotbank zu bestellen; bis dahin wird die bisherige Depotbank zum Schutz der Interessen der Anteilinhaber ihren Pflichten als Depotbank in vollem Umfang nachkommen.

Die Verwaltungsgesellschaft ist ebenfalls berechtigt, die Depotbankbestellung jederzeit im Einklang mit dem jeweiligen Depotbankvertrag zu kündigen. Eine derartige Kündigung hat notwendigerweise die Auflösung des Fonds gemäß Artikel 16 des Verwaltungsreglements zur Folge, sofern die Verwaltungsgesellschaft nicht zuvor eine andere Bank mit Genehmigung der zuständigen Aufsichtsbehörde zur Depotbank bestellt hat, welche die gesetzlichen Funktionen der vorherigen Depotbank übernimmt.

8. Die Depotbank zahlt der Verwaltungsgesellschaft aus den gesperrten Konten des betreffenden Teilfonds nur das in diesem Verwaltungsreglement und dem jeweils gültigen Verkaufsprospekt festgesetzte Entgelt.

Art. 4. Anlagebeschränkungen und Anlagerichtlinien

Die einzelnen Teilfonds können sich hinsichtlich der Anlageziele sowie hinsichtlich ihrer Gewichtung in Bezug auf die anlagepolitischen Zielsetzungen unterscheiden.

4.1. Risikostreuung

Der Fonds besteht aus mehreren Teilfonds, deren Vermögen unter Beachtung des Grundsatzes der Risikostreuung einem oder innerhalb der Anlagebeschränkungen gemäß diesem Artikel des Verwaltungsreglements angelegt wird.

- a) Das Fondsvermögen wird grundsätzlich in Wertpapieren angelegt, die an einer im Anhang aufgeführten Börse oder an einem anderen, im Anhang genannten, geregelten Markt, der anerkannt und für das Publikum offen und dessen Funktionsweise ordnungsgemäß ist, gehandelt werden.
- b) Höchstens 10 % des Nettovermögens eines jeden Teilfonds dürfen in Wertpapieren ein und desselben Emittenten angelegt werden. Der Gesamtwert der Wertpapiere von Emittenten, in deren Wertpapieren mehr als 5 % des Nettovermögens eines Teilfonds investiert sind, ist auf maximal 40 % des Nettovermögens eines Teilfonds begrenzt.
- c) Der unter b) genannte Prozentsatz von 10 % erhöht sich auf 35 % und der ebendort genannte Prozentsatz von 40% entfällt für Wertpapiere, die von den folgenden Emittenten ausgegeben oder garantiert werden: Mitgliedstaaten der Organisation für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung (OECD); Mitgliedstaaten der EU und ihre Gebietskörperschaften; internationale Organismen öffentlich-rechtlichen Charakters, denen mindestens ein EU-Mitgliedstaat angehört.

- d) Der unter b) genannte Prozentsatz erhöht sich von 10 % auf 25 % bzw. von 40 % auf 80 % für Schuldverschreibungen, die von Kreditinstituten, die in einem EU-Mitgliedstaat ansässig sind, ausgegeben werden, sofern diese Kreditinstitute einer besonderen öffentlichen Aufsicht zum Schutz der Inhaber solcher Schuldverschreibungen unterliegen, der Gegenwert solcher Schuldverschreibungen in Vermögenswerten angelegt werden muß, die während der gesamten Laufzeit dieser Schuldverschreibungen die sich daraus ergebenden Verbindlichkeiten ausreichend decken und die erwähnten Vermögenswerte beim Ausfall des Emittenten vorrangig zur Rückzahlung von Kapital und Zinsen bestimmt sind
- e) Die Anlagegrenzen unter b) bis d) dürfen nicht kumuliert werden. Hieraus ergibt sich, daß Anlagen in Wertpapieren ein und desselben Emittenten grundsätzlich 35 % des Nettovermögens eines Teilfonds nicht überschreiten dürfen.
- f) Die Verwaltungsgesellschaft wird für einzelne oder für die Gesamtheit ihrer Fonds stimmberechtigte Aktien insoweit nicht erwerben, als ein solcher Erwerb ihr einen wesentlichen Einfluß auf die Geschäftspolitik des Emittenten gestattet. Sie darf für den Fonds höchstens 10 % der von einem Emittenten ausgegebenen stimmrechtslosen Aktien, Schuldverschreibungen oder Anteile eines Investmentfonds erwerben. Für die Schuldverschreibungen und Fondsanteile bleibt die erwähnte Anlagegrenze insoweit außer Betracht, als das Gesamtemissionsvolumen bzw. die Zahl der Fondsanteile zum Zeitpunkt des Erwerbs nicht ermittelt werden können. Die Anlagegrenze ist auch auf solche Schuldverschreibungen nicht anzuwenden, die von Mitgliedstaaten der EU und deren Gebietskörperschaften und Staaten außerhalb der EU begeben oder garantiert oder von internationalen Organisationen, denen mindestens ein EU-Mitgliedstaat angehört, begeben werden.
- g) Die Verwaltungsgesellschaft kann in Abweichung von den Vorschriften aus b) bis e) ermächtigt werden, unter Beachtung des Grundsatzes der Risikostreuung bis zu 100 % in Wertpapieren verschiedener Emissionen anzulegen, die von einem EU-Mitgliedstaat, dessen Gebietskörperschaften, von einem anderen OECD-Mitgliedstaat oder von internationalen Organismen öffentlich-rechtlichen Charakters, denen wenigstens ein EU-Mitgliedstaat angehört, begeben oder garantiert werden, sofern diese Wertpapiere im Rahmen von mindestens sechs verschiedenen Emissionen begeben worden sind, wobei Wertpapiere aus ein und derselben Emission 30 % des Nettovermögens eines Teilfonds nicht überschreiten dürfen.

4.2. Nicht notierte Wertpapiere

Bis zu 10 % des Nettovermögens eines jeden Teilfonds dürfen in Wertpapieren angelegt werden, die weder an einer Börse noch an anderen Märkten gehandelt werden.

4.3. Verbriefte Rechte

Höchstens 10 % des Nettovermögens eines Teilfonds dürfen in verbrieften Rechten angelegt werden, die ihren Merkmalen nach Wertpapieren gleichgestellt werden können, die übertragbar und veräußerbar sind und deren Wert an jedem Bewertungstag genau bestimmt werden kann. Solche Anlagen sind auf die im Absatz 4.2 vorgesehene Anlagegrenze anzurechnen.

4.4. Investmentfonds

Bis zu 5 % des Nettovermögens eines Teilfonds können in andere offene Investmentfonds investiert werden, sofern diese die Merkmale für Organismen für gemeinsame Anlagen in Wertpapieren (OGAW) im Sinne der EG-Richtlinie 85/611 EWG vom 20. Dezember 1985 aufweisen.

Anteile an OGAW, die von der Verwaltungsgesellschaft selbst oder an einer anderen Gesellschaft, die mit der Verwaltungsgesellschaft durch gemeinsame Verwaltung, direkte oder indirekte wesentliche Teilhaberschaft oder Kontrolle verbunden ist, dürfen nicht erworben werden.

4.5. Neuemissionen

Das Fondsvermögen kann in Neuemissionen investieren, sofern diese

- a) in den Emissionsbedingungen die Verpflichtung enthalten, die Zulassung zum Handel an einer Börse oder einem anderen geregelten Markt zu beantragen, der offen, dem Publikum zugänglich und dessen Funktionsweise ordnungsgemäß ist, und
 - b) spätestens ein Jahr nach Emission an einem der unter Absatz 4.1 Buchst. a) erwähnten Märkte zugelassen werden. Solche Anlagen sind auf die im Absatz 4.2 vorgesehene Anlagegrenze anzurechnen.

4.6. Optionen

Eine Option ist ein Vertrag, in dem der Käufer / Verkäufer gegen Zahlung / Erhalt einer Prämie berechtigt ist / sich verpflichtet, bestimmte Vermögensgegenstände zu einem fest vereinbarten Preis (Ausübungspreis) während einer vorher vereinbarten Zeitdauer oder zu einem bestimmten Tag auf seinen Wunsch / Wunsch des Käufers zu beziehen / zu liefern.

Käufe und Verkäufe von Optionen sind mit besonderen Risiken verbunden, die je nach der eingegangenen Position unterschiedlich groß sind:

Der Kaufpreis einer erworbenen Call- oder Putoption kann verlorengehen.

Wenn eine Calloption verkauft wird, besteht die Gefahr, daß der Fonds nicht mehr an einer besonders starken Wertsteigerung des Vermögensgegenstandes teilnimmt.

Beim Verkauf von Putoptionen besteht die Gefahr, daß der Fonds zur Abnahme von Vermögensgegeständen zum Ausübungspreis verpflichtet ist, obwohl der Marktwert dieser Vermögensgegenstände deutlich niedriger ist.

Durch die Hebelwirkung von Optionen kann der Wert des Fondsvermögens stärker beeinflußt werden, als dies beim unmittelbaren Erwerb von Vermögensgegenständen der Fall ist.

- a) Die Verwaltungsgesellschaft kann für den Fonds Call- und Putoptionen auf Wertpapiere, Börsenindices, Finanzterminkontrakte und sonstige Finanzinstrumente kaufen und verkaufen, sofern diese Optionen an Börsen oder anderen geregelten Märkten, die anerkannt, für das Publikum offen und deren Funktionsweise ordnungsgemäß ist, gehandelt werden.
- b) Die Summe der Prämien für den Erwerb der unter a) genannten Optionen darf 15 % des Nettovermögens eines Teilfonds nicht übersteigen.
- c) Für den Fonds können Calloptionen auf Wertpapiere verkauft werden, sofern die Summe der Ausübungspreise solcher Optionen 25 % des Nettovermögens eines Teilfonds nicht übersteigt. Diese Anlagegrenze gilt nicht, soweit verkaufte Call-optionen durch entsprechende Wertpapiere unterlegt oder durch andere Instrumente abgesichert sind. Im übrigen muss der Fonds jederzeit in der Lage sein, die Deckung von Positionen aus dem Verkauf nicht gedeckter Calloptionen sicherzustellen.
- d) Verkauft die Verwaltungsgesellschaft für einen Teilfonds Put-optionen, so muss der Teilfonds während der gesamten Laufzeit der Optionen über ausreichende Mittel verfügen, um den Verpflichtungen aus dem Optionsgeschäft jederzeit nachkommen zu können.

4.7. Finanzterminkontrakte

Die Verwaltungsgesellschaft kann für jeden Teilfonds Finanzterminkontrakte als Zinsterminkontrakte sowie als Kontrakte auf Aktienindizes kaufen und verkaufen, soweit diese Finanzterminkontrakte an den hierfür vorgesehenen Börsen oder anderen geregelten Märkten, die anerkannt und für das Publikum offen sind und deren Funktionsweise ordnungsgemäß ist, gehandelt werden.

a) Durch den Handel mit Finanzterminkontrakten kann die Verwaltungsgesellschaft bestehende Aktien- und Rentenpositionen gegen Kursverluste absichern.

Der Fonds kann Finanzterminkontrakte zu anderen als zu Absicherungszwecken kaufen und verkaufen. Dies ist mit erheblichen Chancen aber auch Risiken verbunden, weil jeweils nur ein Bruchteil der jeweiligen Kontraktgröße (Einschuß) sofort geleistet werden muß. Kursausschläge in die eine oder andere Richtung können zu erheblichen Gewinnen oder Verlusten führen.

- b) Die Summe der gesamten Finanzterminkontrakte, die der Absicherung dienen, darf grundsätzlich den Gesamtwert der abgesicherten Werte nicht übersteigen.
- c) Die gesamte Summe der Verpflichtungen aus Finanzterminkontrakten, die nicht der Absicherung von Vermögenswerten dienen, und aus den Verkäufen von Call- und Put-optionen auf Wertpapiere, darf das Nettovermögen des jeweiligen Teilfonds zu keiner Zeit übersteigen. Die Verkäufe von Call-optionen auf Wertpapiere, für die der jeweilige Teilfonds über eine angemessene Deckung verfügt, werden bei der Berechnung der Summe der Verpflichtungen nicht berücksichtigt.

4.8. Wertpapierleihe und Pensionsgeschäfte

a) Bis zu 50 % der im jeweiligen Teilfonds befindlichen Wertpapiere können durch ein standardisiertes Wertpapierleihesystem auf höchstens 30 Tage ausgeliehen werden. Dies gilt nur, wenn das Wertpapierleihesystem durch einen anerkannten Abrechnungsorganismus oder durch eine auf solche Geschäfte spezialisierte Finanzinstitution erster Ordnung organisiert ist.

Die Wertpapierleihe kann mehr als 50 % des Bestandes der Wertpapiere erfassen, falls der Fonds das Recht besitzt, den Wertpapierleihevertrag jederzeit zu kündigen und die verliehenen Wertpapiere zurückzuverlangen.

Im Rahmen der Wertpapierleihe erhält der Fonds eine Garantie, deren Gegenwert zur Zeit des Vertragsabschlusses mindestens dem Gesamtwert der verliehenen Wertpapiere entspricht. Diese Garantie kann in flüssigen Mitteln bestehen oder in Wertpapieren, die durch Mitgliedstaaten der OECD, deren Gebietskörperschaften oder internationalen Organisationen begeben oder garantiert und zugunsten des Fonds während der Laufzeit des Wertpapierleihevertrages gesperrt werden.

b) Der Fonds darf keine Wertpapiere in Form von Pensionsgeschäften kaufen oder verkaufen.

4.9. Devisensicherung

Zur Verminderung von Währungsrisiken kann der Fonds Devisenterminkontrakte verkaufen. Die Devisenterminkontrakte müssen auf einem anerkannten und für das Publikum offenen Markt durchgeführt werden, dessen Funktionsweise ordnungsgemäß ist.

Der Fonds kann zu Zwecken der Absicherung außerdem auch Devisen auf Termin verkaufen bzw. umtauschen, unter der Voraussetzung, daß diese Geschäfte mit Finanzeinrichtungen erster Ordnung abgeschlossen werden, die auf diese Geschäfte spezialisiert sind.

Devisensicherungsgeschäfte setzen eine unmittelbare Verbindung zu den abgesicherten Werten voraus. Sie dürfen daher grundsätzlich die in der gesicherten Währung gehaltenen Werte weder im Hinblick auf das Volumen noch bezüglich der Restlaufzeit überschreiten. Bei schwebenden Verpflichtungsgegenständen dürfen Devisen auf Termin gekauft werden, soweit die Devisen zur Erfüllung des Geschäfts benötigt werden.

4.10. Flüssige Mittel

Bis zu 49 % des Nettovermögens eines Teilfonds dürfen in Bankguthaben und in Geldmarktpapieren, deren Restlaufzeit unter 12 Monaten liegt, gehalten werden. Diese sollen grundsätzlich akzessorischen Charakter besitzen. Die Bankguthaben und Geldmarktpapiere können auch auf Fremdwährung lauten.

4.11. Sonstige Anlagerichtlinien

a) Die Verwaltungsgesellschaft kann sich für den Fonds solcher Techniken und Instrumente bedienen, die Wertpapiere zum Gegenstand haben, sofern die Verwendung solcher Techniken und Instrumente im Hinblick auf die ordentliche Verwaltung des Fondsvermögens geschieht.

- b) Wertpapierleerverkäufe sind nicht zulässig.
- c) Die Benutzung des Fondsvermögens zur festen Übernahme von Wertpapieren ist nicht zulässig.
- d) Das Fondsvermögen darf nicht in Immobilien, Edelmetallen, Edelmetallkontrakten, Waren oder Warenkontrakten angelegt werden.

4.12. Kredite und Belastungsverbote

- a) Das Fondsvermögen darf nur insoweit zur Sicherung verpfändet, übereignet bzw. abgetreten oder sonst belastet werden, als dies an einer Börse oder einem geregelten Markt oder aufgrund verbindlicher Auflagen gefordert wird.
- b) Kredite dürfen bis zu einer Obergrenze von 10 % des Nettovermögens eines Teilfonds aufgenommen werden, sofern diese Kreditaufnahme nur für kurze Zeit erfolgt.
- c) Zu Lasten des Fondsvermögens dürfen weder Kredite gewährt noch für Dritte Bürgschaftsverpflichtungen eingegangen werden.

Art. 5. Fondsanteile

- 1. Fondsanteile sind Anteile an dem jeweiligen Teilfonds. Sie werden durch Anteilzertifikate in der durch die Verwaltungsgesellschaft aufgelegten und im Verkaufsprospekt aufgeführten Stückelung, die auf den Inhaber lauten, ausgegeben. Die Verwaltungsgesellschaft kann die Verbriefung in Globalzertifikaten vorsehen. Ein Anspruch der Anteilinhaber auf Auslieferung effektiver Stücke besteht in diesem Fall nicht. Die Verbriefung in Globalzertifikaten findet gegebenenfalls Erwähnung im Verkaufsprospekt des Fonds. Die Verwaltungsgesellschaft kann ebenfalls Namensanteilzertifikate ausgeben.
 - 2. Alle Anteile haben gleiche Rechte.
- 3. Die Verwaltungsgesellschaft kann für einen Teilfonds zwei oder mehrere Anteilklassen vorsehen. Alle Anteile sind vom Tage ihrer Ausgabe an in gleicher Weise an Erträgen, Kursgewinnen und am Liquidationserlös ihrer jeweiligen Anteilklasse beteiligt.
 - 4. Sofern Anteilklassen gebildet werden, findet dies Erwähnung im Verkaufsprospekt.
- 5. Ausgabe und Rücknahme der Anteile, desgleichen die Auszahlung von Ausschüttungen erfolgen bei der Verwaltungsgesellschaft, der Depotbank sowie über jede Zahlstelle.

Art. 6. Ausgabe von Anteilen

- 1. Anteile werden an jedem Tag, der sowohl in München als auch in Luxemburg ein Bankarbeitstag ist («Bewertungstag») ausgegeben, soweit nicht anders im Sonderreglement des betreffenden Teilfonds bestimmt. Ausgabepreis ist der Anteilwert gemäß Artikel 8 des Verwaltungsreglements zuzüglich einer Verkaufsprovision zugunsten der Vertriebsstellen von bis zu 8 % des Anteilwertes. Der Ausgabepreis ist innerhalb von fünf Bankarbeitstagen nach dem entsprechenden Bewertungstag in Luxemburg zahlbar.
 - 2. Für alle Zeichnungen gelten die im Sonderreglement des betreffenden Teilfonds dargelegten Modalitäten.
- 3. Die Anteile werden unverzüglich nach Eingang des Ausgabepreises bei der Depotbank im Auftrag der Verwaltungsgesellschaft von der Depotbank zugeteilt und dem Anteilinhaber in entsprechender Höhe übertragen.
 - 4. Die Depotbank wird auf nicht ausgeführte Zeichnungsanträge eingehende Zahlungen unverzüglich zurückzahlen.

Art. 7. Beschränkungen der Ausgabe von Anteilen

Die Verwaltungsgesellschaft hat bei der Ausgabe von Anteilen eines Teilfonds die Gesetze und Vorschriften aller Länder, in welchen Anteile angeboten werden, zu beachten. Die Verwaltungsgesellschaft kann jederzeit aus eigenem Ermessen einen Zeichnungsantrag zurückweisen oder die Ausgabe von Anteilen zeitweilig beschränken, aussetzen oder endgültig einstellen, wenn es sich bei den Käufern um natürliche oder juristische Personen handelt, die in bestimmten Ländern oder Gebieten wohnhaft oder eingetragen sind. Die Verwaltungsgesellschaft kann auch natürliche oder juristische Personen vom Erwerb von Anteilen ausschließen, falls eine solche Maßnahme zum Schutz der Anteilinhaber eines Teilfonds oder des Fonds selbst notwendig werden sollte. Weiterhin kann die Verwaltungsgesellschaft:

- a) aus eigenem Ermessen jeden Zeichnungsantrag auf Erwerb von Anteilen zurückweisen;
- b) jederzeit Anteile gegen Zahlung des Rücknahmepreises zurückkaufen, die von Anteilinhabern gehalten werden, welche vom Erwerb oder Besitz von Anteilen ausgeschlossen sind.

Eingehende Zahlungen auf nicht unverzüglich ausgeführte Zeichnungsanträge werden von der Depotbank ohne Zinsen umgehend zurückgezahlt.

Art. 8. Anteilwertberechnung

- 1. Der Wert des gesamten Fondsvermögens wird in € ausgedrückt. Der Wert eines Anteils («Anteilwert») lautet auf die im Verkaufsprospekt festgelegte Währung, in welcher der jeweilige Teilfonds aufgelegt wird («Referenzwährung»). Er wird unter Aufsicht der Depotbank von der Verwaltungsgesellschaft an jedem Bankarbeitstag in Luxemburg und in München (im folgenden «Bewertungstag» genannt) berechnet, sofern nicht anders im Sonderreglement des betreffenden Teilfonds bestimmt. Die Berechnung erfolgt durch Teilung des Nettovermögens des jeweiligen Teilfonds durch die Zahl der am Bewertungstag im Umlauf befindlichen Anteile an diesem Teilfonds.
 - 2. Das Nettofondsvermögen wird nach folgenden Grundsätzen berechnet:
 - a) Wertpapiere, die an einer Börse notiert sind, werden zum letzten verfügbaren bezahlten Kurs bewertet.
- b) Wertpapiere, die nicht an einer Börse notiert sind, die aber an einem anderen organisierten Wertpapiermarkt gehandelt werden, werden zu einem Kurs bewertet, der nicht geringer als der Geldkurs und nicht höher als der Briefkurs zur Zeit der Bewertung sein darf und den die Verwaltungsgesellschaft für den bestmöglichen Kurs hält, zu dem die Wertpapiere verkauft werden können.

- c) Falls solche Kurse nicht marktgerecht sind oder falls für andere als die unter Buchstaben a) und b) genannten Wertpapiere keine Kurse festgelegt werden, werden diese Wertpapiere ebenso wie alle anderen Vermögenswerte zum jeweiligen Verkehrswert bewertet, wie ihn die Verwaltungsgesellschaft nach Treu und Glauben und allgemein anerkannten, von Wirtschaftsprüfern nachprüfbaren Bewertungsregeln festlegt.
 - d) Die flüssigen Mittel werden zu deren Nennwert zuzüglich Zinsen bewertet.
- e) Festgelder können zum Renditekurs bewertet werden, sofern ein entsprechender Vertrag zwischen der Verwaltungsgesellschaft und der Depotbank geschlossen wurde, gemäß dem die Festgelder jederzeit kündbar sind und der Renditekurs dem Realisierungswert entspricht.
- f) Alle nicht auf die Fondswährung lautenden Vermögenswerte werden zum letzten Devisenmittelkurs in die Fondswährung umgerechnet.
 - 3. Für jeden Teilfonds wird ein Ertragsausgleichskonto geführt.
- 4. Soweit in Jahres- und Halbjahresberichten sowie sonstigen Finanzstatistiken aufgrund gesetzlicher Vorschriften oder gemäß den Regelungen des Verwaltungsreglements Auskunft über die Situation des Fondsvermögens des Fonds insgesamt gegeben werden muß, werden die Vermögenswerte des jeweiligen Teilfonds in die Fondswährung umgerechnet.

Falls außergewöhnliche Umstände eintreten, welche die Bewertung gemäß den oben aufgeführten Kriterien unmöglich oder unsachgerecht werden lassen, ist die Verwaltungsgesellschaft ermächtigt, zeitweilig andere von ihr nach Treu und Glauben festgelegte, allgemein anerkannte und von Wirtschaftsprüfern nachprüfbare Bewertungsregeln zu befolgen, um eine sachgerechte Bewertung des Fondsvermögens zu erreichen.

- 5. Sofern für einen Teilfonds unterschiedliche Anteilklassen gemäß Artikel 1 des Verwaltungsreglements eingerichtet sind, ergeben sich für die Anteilwertberechnung folgende Besonderheiten:
- a) Die Anteilwertberechnung erfolgt nach den unter Absatz 1 dieses Artikels aufgeführten Kriterien für jede Anteilklasse separat.
- b) Der Mittelzufluß aufgrund der Ausgabe von Anteilen erhöht den prozentualen Anteil der jeweiligen Anteilklasse am gesamten Wert des Nettovermögens des jeweiligen Teilfonds. Der Mittelabfluß aufgrund der Rücknahme von Anteilen vermindert den prozentualen Anteil der jeweiligen Anteilklasse am gesamten Wert des Nettovermögens des jeweiligen Teilfonds.
- c) Im Fall einer Ausschüttung vermindert sich der Anteilwert der ausschüttungsberechtigten Anteile um den Betrag der Ausschüttung. Damit vermindert sich zugleich der prozentuale Anteil der ausschüttungsberechtigten Anteile am gesamten Wert des Nettovermögens des jeweiligen Teilfonds, während sich der prozentuale Anteil der nicht auschüttungsberechtigten Anteile am gesamten Nettovermögen des jeweiligen Teilfonds erhöht.
- 6. Die Verwaltungsgesellschaft kann für umfangreiche Rücknahmeanträge, die nicht aus den liquiden Mitteln und zulässigen Kreditaufnahmen des Fonds befriedigt werden können, den Anteilwert auf der Basis der Kurse des Bewertungstages bestimmen, an dem sie für den Fonds die erforderlichen Wertpapierverkäufe vornimmt; dies gilt dann auch für gleichzeitig eingereichte Zeichnungsaufträge für den Fonds.

Art. 9. Einstellung der Berechnung des Anteilwertes

Die Verwaltungsgesellschaft ist ermächtigt, die Berechnung des Anteilwertes zeitweilig einzustellen, falls und solange Umstände vorliegen, die diese Einstellung erforderlich machen, und wenn die Einstellung unter Berücksichtigung der Interessen der Anteilinhaber gerechtfertigt ist, insbesondere:

- 1. während einer Zeit, in welcher eine Börse oder ein anderer organisierter Markt, auf welchem ein wesentlicher Teil der Wertpapiere des Fonds notiert ist oder gehandelt wird, geschlossen ist (außer an gewöhnlichen Wochenenden oder Feiertagen) oder der Handel an dieser Börse oder diesem Markt ausgesetzt oder eingeschränkt wurde;
- 2. in einer Notlage, wenn die Verwaltungsgesellschaft über Fondsanlagen nicht verfügen kann oder es ihr unmöglich ist, den Gegenwert der Anlagekäufe oder -verkäufe frei zu transferieren oder die Berechnung des Anteilwertes ordnungsgemäß durchzuführen. Anleger, die ihre Anteile zum Rückkauf angeboten haben, werden von einer Einstellung der Anteilwertberechnung umgehend benachrichtigt und nach Wiederaufnahme der Anteilwertberechnung unverzüglich davon in Kenntnis gesetzt.

Art. 10. Rücknahme und Umtausch von Anteilen

- 1. Die Anteilinhaber sind berechtigt, jederzeit die Rücknahme ihrer Anteile zu verlangen. Die Rücknahme erfolgt nur an einem Bewertungstag gemäß Artikel 6 und wird zum Anteilwertpreis gemäß Artikel 8 getätigt. Die Zahlung des Rücknahmepreises erfolgt unverzüglich, spätestens jedoch innerhalb von fünf Bankarbeitstagen nach dem entsprechenden Bewertungstag.
 - 2. Für alle Rücknahmeanträge gelten die im Sonderreglement des betreffenden Teilfonds dargelegten Modalitäten.
- 3. Die Verwaltungsgesellschaft ist nach vorheriger Genehmigung durch die Depotbank berechtigt, erhebliche Rücknahmen erst zu tätigen, nachdem entsprechende Vermögenswerte des jeweiligen Teilfonds ohne Verzögerung verkauft wurden. In diesem Falle erfolgt die Rücknahme gemäß den Bestimmungen des letzten Absatzes von Artikel 8 des Verwaltungsreglements. Entsprechendes gilt für Anträge auf Umtausch von Anteilen.
- 4. Die Depotbank ist nur insoweit zur Zahlung verpflichtet, als keine gesetzlichen Bestimmungen, z.B. devisenrechtliche Vorschriften, oder andere, von der Depotbank nicht beeinflußbare Umstände, die Überweisung des Rücknahmepreises in das Land des Antragstellers verbieten oder einschränken.
- 5. Die Verwaltungsgesellschaft kann Anteile einseitig gegen Zahlung des Rücknahmepreises zurückkaufen, soweit dies im Interesse der Gesamtheit der Anteilinhaber oder zum Schutz der Verwaltungsgesellschaft oder des Fonds oder eines Teilfonds erforderlich erscheint.

- 6. Der Anteilinhaber kann seine Anteile ganz oder teilweise in Anteile eines anderen Teilfonds oder einer anderen Anteilklasse umtauschen. Der Umtausch der Anteile erfolgt kostenlos auf der Grundlage der nächsterrechneten Anteilwerte der jeweiligen Teilfonds.
- 7. Fondsanteile können bei der Verwaltungsgesellschaft, bei der Zentralverwaltungsstelle oder über jede Zahl- und Vertriebsstelle zurückgegeben bzw. umgetauscht werden.

Art. 11. Abschlußprüfung

Die Jahresabschlüsse des Fonds und seiner Teilfonds werden von einem Wirtschaftsprüfer kontrolliert, der von der Verwaltungsgesellschaft ernannt wird. Das Rechnungsjahr endet jedes Jahr am 31. Dezember und erstmals im Jahre 2001.

Art. 12. Ausschüttungspolitik

- 1. Die Verwaltungsgesellschaft kann die in einem Teilfonds erwirtschafteten Erträge an die Anteilinhaber dieses Teilfonds ausschütten und/oder diese Erträge in dem jeweiligen Teilfonds thesaurieren. Dies findet Erwähnung im Verkaufsprospekt des Fonds.
- 2. Zur Ausschüttung können die ordentlichen Nettoerträge sowie realisierte Kapitalgewinne kommen. Ferner können die nicht realisierten Werterhöhungen sowie Kapitalgewinne aus dem Vorjahr zur Ausschüttung gelangen.
- 3. Ausschüttungen werden auf die am Ausschüttungstag ausgegebenen Anteile ausgezahlt. Ausschüttungen können ganz oder teilweise in Form von Gratisanteilen vorgenommen werden. Eventuell verbleibende Bruchteile können bar ausbezahlt werden. Ausgeschüttete Erträge, die fünf Jahre nach Veröffentlichung einer Ausschüttungserklärung nicht abgefordert wurden, verfallen zugunsten des jeweiligen Teilfonds.
- 4. Ausschüttungsberechtigt sind im Falle der Bildung von Anteilklassen gemäß Artikel 1 des Verwaltungsreglements ausschließlich die entsprechenden Anteile des jeweiligen Teilfonds.

Art. 13. Verschmelzung von Teilfonds

Die Verwaltungsgesellschaft kann gemäß nachfolgender Bedingungen beschließen, einen oder mehrere Teilfonds mit einem anderen Teilfonds desselben Fonds oder mit einem Teilfonds eines anderen gemäß Luxemburger Recht aufgelegten Organismus für gemeinsame Anlagen zu verschmelzen:

- Sofern der Nettovermögenswert eines Teilfonds an einem Bewertungstag unter einen Betrag gefallen ist, welcher als Mindestbetrag erscheint, um diesen Teilfonds in wirtschaftlich sinnvoller Weise zu verwalten;
- Sofern es wegen einer wesentlichen Änderung im wirtschaftlichen oder politischen Umfeld oder aus Ursachen wirtschaftlicher Rentabilität nicht als wirtschaftlich sinnvoll erscheint, diesen Teilfonds zu verwalten.

Eine solche Einbringung ist nur insofern vollziehbar wie die Anlagepolitik des einzubringenden Teilfonds nicht gegen die Anlagepolitik des aufnehmenden Teilfonds verstößt.

Der Beschluß der Verwaltungsgesellschaft zur Verschmelzung eines oder mehrerer Teilfonds wird entsprechend den Bestimmungen von Artikel 15 des Verwaltungsreglements veröffentlicht.

Die Anteilinhaber des einzubringenden Teilfonds haben während 30 Tagen das Recht, ohne Kosten die Rücknahme aller oder eines Teils ihrer Anteile zum einschlägigen Anteilwert nach dem Verfahren, wie es in Artikel 10 des Verwaltungsreglements beschrieben ist, zu verlangen. Die Anteile von Anteilinhabern, welche die Rücknahme ihrer Anteile nicht verlangt haben, werden auf der Grundlage der Anteilwerte des dem Tag des Inkraftretens der Verschmelzung vorangegangenen Bewertungstages, durch Anteile des nach der Verschmelzung verbleibenden Teilfonds ersetzt. Gegebenenfalls werden Bruchanteile ausgegeben.

Die Verwaltungsgesellschaft kann gemäß vorstehenden Bedingungen dieses Artikels beschließen, einen oder mehrere Teilfonds des Fonds mit einem Organismus für gemeinsame Anlagen ausländischen Rechts zu verschmelzen. Der Beschluß zu einer solchen Verschmelzung unterliegt einer Einstimmigkeit sämtlicher Anteilinhaber des in den ausländischen Organismus für gemeinsame Anlagen einzubringenden Teilfonds. Bei den Anteilinhabern, welche nicht an der Beschlußfassung teilgenommen haben, sowie bei allen Anteilinhabern, welche nicht für die Verschmelzung gestimmt haben, wird davon ausgegangen, daß sie ihre Anteile zum Rückkauf angeboten haben.

Art. 14. Änderungen des Verwaltungsreglements

- 1. Die Verwaltungsgesellschaft kann mit Zustimmung der Depotbank das Verwaltungsreglement jederzeit ganz oder teilweise ändern.
- 2. Jegliche Änderungen des Verwaltungsreglements werden im Mémorial veröffentlicht und treten, sofern nichts anderes bestimmt ist, am Tage nach der Unterschrift in Kraft.

Art. 15. Veröffentlichungen

- 1. Die erstmals gültige Fassung des Verwaltungsreglements sowie Änderungen desselben werden beim Handelsregister des Bezirksgerichts Luxemburg hinterlegt und im «Mémorial, Recueil des Sociétés et Associations», dem Amtsblatt des Großherzogtums Luxemburg («Mémorial») veröffentlicht.
- 2. Ausgabe- und Rücknahmepreis können bei der Verwaltungsgesellschaft, der Depotbank und jeder Zahlstelle erfragt werden.
- 3. Die Verwaltungsgesellschaft erstellt für den Fonds einen geprüften Jahresbericht sowie einen Halbjahresbericht entsprechend den gesetzlichen Bestimmungen des Großherzogtums Luxemburg.
- 4. Prospekt und Verwaltungsreglement sowie Jahres- und Halbjahresbericht des Fonds sind für die Anteilinhaber am Sitz der Verwaltungsgesellschaft, der Depotbank und jeder Zahlstelle erhältlich. Der Depotbankvertrag sowie die Satzung der Verwaltungsgesellschaft können am Sitz der Verwaltungsgesellschaft und bei den Zahlstellen an ihrem jeweiligen Hauptsitz eingesehen werden.

- 5. Die Auflösung des Fonds gemäß Artikel 16 des Verwaltungsreglements wird entsprechend den gesetzlichen Bestimmungen von der Verwaltungsgesellschaft im Mémorial und in mindestens drei überregionalen Tageszeitungen, von denen mindestens eine in Luxemburg erscheint, veröffentlicht.
- 6. Der Beschluß der Verwaltungsgesellschaft zur Verschmelzung eines oder mehrerer Teilfonds wird entsprechend den gesetzlichen Bestimmungen von der Verwaltungsgesellschaft im Mémorial und in mindestens drei überregionalen Tageszeitungen, von denen mindestens eine in Luxemburg erscheint, veröffentlicht.

Art. 16. Auflösung des Fonds

Der Fonds bzw. ein oder mehrere Teilfonds können jederzeit durch die Verwaltungsgesellschaft aufgelöst werden.

- 2. Die Auflösung eines Fonds erfolgt zwingend in folgenden Fällen:
- a) Wenn die Depotbankbestellung gekündigt wird, ohne daß eine neue Depotbankbestellung innerhalb der gesetzlichen oder vertraglichen Fristen erfolgt;
 - b) Wenn die Verwaltungsgesellschaft in Konkurs geht oder aus irgendeinem Grund aufgelöst wird;
- c) Wenn das Fondsvermögen während mehr als sechs Monaten unter einem Viertel der Mindestgrenze gemäß Artikel 1 Absatz 1 des Verwaltungsreglements bleibt;
 - d) In anderen, im Gesetz vom 30. März 1988 vorgesehenen Fällen.

Entsprechend den gesetzlichen Bedingungen wird eine Auflösung des Fonds von der Verwaltungsgesellschaft im Mémorial und in mindestens drei überregionalen Tageszeitungen veröffentlicht. Eine der drei Tageszeitungen muß eine luxemburgische Zeitung sein.

- 3. Wenn ein Tatbestand eintritt, der zur Liquidation eines Teilfonds führt, werden die Ausgabe und der Rückkauf von Anteilen des Fonds bzw. des betreffenden Teilfonds eingestellt. Die Depotbank wird den Liquidationserlös, abzüglich der Liquidationskosten und Honorare, auf Anweisung der Verwaltungsgesellschaft oder gegebenenfalls der von ihr oder von der Depotbank im Einvernehmen mit der Aufsichtsbehörde ernannten Liquidatoren unter den Anteilinhabern des Fonds bzw. des Teilfonds im Verhältnis ihrer jeweiligen Anteile verteilen. Liquidationserlöse, die zum Abschluß des Liquidationsverfahrens von Anteilinhabern eingezogen worden sind, werden von der Depotbank nach Abschluß des Liquidationsverfahrens für Rechnung der beteiligten Anteilinhaber in der Caisse des Consignations in Luxemburg hinterlegt, wo diese Beträge verfallen, wenn sie nicht innerhalb der gesetzlichen Frist dort angefordert werden.
- 4. Die Anteilinhaber, deren Erben bzw. Rechtsnachfolger können weder die Auflösung noch die Teilung des Fonds beantragen.

Art. 17. Kosten

Jeder Teilfonds trägt folgende Kosten, soweit sie im Zusammenhang mit seinem Vermögen entstehen:

- alle Steuern, die auf das Vermögen, dessen Erträge und Aufwendungen zu Lasten des entsprechenden Teilfonds erhoben werden:
- eine jährliche Verwaltungsvergütung zugunsten der Verwaltungsgesellschaft, deren Höhe für den jeweiligen Teilfonds im Verkaufsprospekt und respektiven Sonderreglement bestimmt wird, deren Berechnung täglich auf Basis des Nettovermögens des jeweiligen Teilfonds zum vorangegangenen Bewertungstag erfolgt und die monatlich nachträglich zahlbar ist:
- eventuell ein erfolgsbezogenes Entgelt zugunsten der Verwaltungsgesellschaft, dessen Berechnung und Höhe im respektiven Sonderreglement und Verkaufsprospekt bestimmt wird.
- ein jährliches Entgelt für die Tätigkeit als Depotbank in Höhe der banküblichen Sätze für die Vergütung einer Depotbanktätigkeit am Finanzplatz Luxemburg, dessen Berechnung täglich auf Basis des Nettovermögens des jeweiligen Teilfonds erfolgt und das monatlich nachträglich zahlbar ist; zusätzlich hat die Depotbank Anrecht auf eine der üblichen Praxis in Luxemburg entsprechenden Transaktionsgebühr; die Depotbank hat schließlich Anrecht auf die Rückerstattung der Kosten, die ihr im Rahmen ihrer Tätigkeit als Depotbank entstanden sind;
- eine jährliche Vergütung zugunsten der Zentralverwaltungsstelle in Höhe der üblichen Sätze am Finanzplatz Luxemburg;
- übliche Courtage und Bankgebühren insbesondere Effektenprovisionen, die für Geschäfte mit Wertpapieren und sonstigen Vermögenswerten des entsprechenden Teilfondsvermögens sowie mit Währungs- und Wertpapiersicherungsgeschäften anfallen;
- Kosten für Rechtsberatung, die der Verwaltungsgesellschaft oder der Depotbank entstehen, wenn sie im Interesse der Anteilinhaber des entsprechenden Teilfonds handeln;
 - die Honorare der Wirtschaftsprüfer;
 - die Kosten der Zahlstellen;
- die Kosten der Vorbereitung und Erstellung sowie der Hinterlegung und Veröffentlichung des Verwaltungsreglements sowie anderer Dokumente, die den entsprechenden Teilfonds betreffen, einschließlich Anmeldungen zur Registrierung, Prospekte oder schriftliche Erläuterungen bei sämtlichen Aufsichtsbehörden und Börsen (einschließlich örtlicher Wertpapierhändlervereinigungen), welche im Zusammenhang mit dem Teilfonds oder dem Anbieten der Anteile vorgenommen werden müssen;
- die banküblichen Gebühren ggf. einschließlich der banküblichen Kosten für die Verwahrung von Wertpapieren im Ausland;
- die Druck- und Vertriebskosten der Jahres- und Halbjahresberichte für die Anteilinhaber in allen notwendigen Sprachen, sowie Druck- und Vertriebskosten von sämtlichen weiteren Berichten und Dokumenten, welche gemäß den anwendbaren Gesetzen oder Verordnungen der genannten Behörden notwendig sind;

- die Kosten der für die Anteilinhaber bestimmten Veröffentlichungen;
- die Gebühren der Repräsentanten im Ausland;
- die Kosten für die Werbung und solche, welche direkt im Zusammenhang mit dem Anbieten und Verkauf von Anteilen anfallen;
 - sämtliche Verwaltungsgebühren.

Alle Kosten und Entgelte werden zuerst den laufenden Erträgen, dann den Nettokapitalgewinnen und zuletzt dem jeweiligen Teilfondsvermögen angerechnet.

Das Vermögen des Fonds haftet insgesamt für alle vom Fonds zu tragenden Kosten. Jedoch werden diese Kosten einem einzelnen Teilfonds gesondert berechnet, soweit sie ihn allein betreffen; im übrigen werden diese Kosten den einzelnen Teilfonds im Verhältnis ihres Nettofondsvermögens anteilig belastet.

Die Gründungskosten, die sich auf ungefähr € 25.000,- belaufen, werden über einen Zeitraum, der sich über das erste Rumpfgeschäftsjahr sowie die vier darauffolgenden Geschäftsjahre erstreckt abgeschrieben. Kosten im Zusammenhang mit der Auflegung weiterer Teilfonds werden dem jeweiligen Teilfondsvermögen belastet, welchem sie zuzurechnen sind.

Luxemburg, den 11. August 2000.

VON ERNST FUND SERVICES S.A.
Unterschrift

SONDERREGLEMENT

Für den Teilfonds BALANCED EQUITY FONDS gelten ergänzend bzw. abweichend zu dem allgemeinen Teil des Verwaltungsreglements die Bestimmungen des nachfolgenden Sonderreglements.

Art. 18. Anlagepolitik

Das Ziel der Anlagepolitik des Teilfonds BALANCED EQUITY FONDS ist die langfristige Erzielung eines möglichst hohen und stetigen Wertzuwachses für den Euroorientierten Anleger. Zu diesem Zweck wird das Fondsvermögen zu mindestens 2/3 in Aktien, die von Emittenten mit Sitz oder Börsennotierung in einer der im Anhang aufgeführten Börsen, begeben worden sind, angelegt. Dabei können auch sogenannte Indexzertifikate, soweit es sich um Wertpapiere gemäss Artikel 40 (1) des Gesetzes vom 30. März 1988 über die Organismen für gemeinschaftliche Anlagen handelt oder, in einigen Fällen, es sich um geschlossene Aktienfonds handelt, erworben werden. Indexzertifikate (die eine Beteiligung an einem oder mehreren Aktienindizes oder einem Aktienkorb verbriefen) entsprechen in der Regel dem Wert der Basiswerte. Weil Indexzertifikate eine unmittelbare Beteiligung an der Entwicklung der Basiswerte verbriefen, entwickeln sich ihre Kurse in der Regel entsprechend der Entwicklung der Basiswerte. Der Rest des Teilfondsvermögens kann in andere Wertpapiere als Aktien investiert werden.

Die Basis der Anlage bildet ein ausgewogenes («Balanced») Portefeuille mit Aktien europäischer, amerikanischer und japanischer Unternehmen. Dabei wird vor allem in unterbewertete Wachstumsaktien investiert.

Neben den Gewinn- und Ertragschancen beinhalten Wertpapiere stets auch Risiken. Diese können einerseits aus Kursveränderungen bei den Wertpapieren als auch - bei den internationalen Anlagen - aus Veränderungen der Devisenkurse resultieren. Anderseits können politische Veränderungen, Begrenzungen des Währungsumtauschs, Börsenkontrolle, Steuern, Einschränkungen bezüglich ausländischer Kapitalanlagen und Kapitalrückflüsse etc. das Anlageergebnis beeinflussen.

Die Verwaltungsgesellschaft versucht unter Anwendung von modernen Analysemethoden, die bestehenden Risiken einer Wertpapieranlage zu minimieren und die Chancen zu erhöhen. Der Teilfonds investiert exklusiv in Wertpapiere, die an einer im Anhang aufgeführten Börse oder an einem anderen im Anhang genannten, geregelten Markt, der anerkannt und für das Publikum offen und dessen Funktionsweise ordnungsgemäss ist, gehandelt werden.

Der Wert der festverzinslichen Werte soll nicht mehr als 20 % und der Wert der liquiden Mittel nicht mehr als 10 % des Nettovermögens des Teilfonds betragen. Wandelschuldverschreibungen und Optionsanleihen gelten nicht als festverzinsliche Werte in diesem Sinne. In Abweichung von Artikel 4.7 Absatz c) des Verwaltungsreglements darf die Summe der Verpflichtungen aus Finanzterminkontrakten, die nicht der Absicherung von Vermögenswerten dienen, 35 % des Nettovermögens des Teilfonds nicht übersteigen. Für das Teilfondsvermögen dürfen keine Optionsgeschäfte getätigt werden, auch dann nicht, wenn die Wertpapieroptionsrechte zum Handel an einer Börse zugelassen sind und sich die Optionsrechte auf Wertpapiere beziehen.

Art. 19. Fondswährung, Erwerb, Rücknahme und Umtausch von Anteilen, Ausgabe- und Rücknahmepreis, Mindestzeichnung

- 1. Die Teilfondswährung ist der Euro.
- 2. Für alle Zeichnungs-, Rücknahme- und Umtauschanträge, die bei der Verwaltungsgesellschaft oder der Zentralverwaltungsstelle bis 11.00 Uhr (Luxemburger Zeit) an einem Bewertungstag in Luxemburg eintreffen, gilt der an diesem Bewertungstag ermittelte Anteilwert.

Für alle Zeichnungs- und Rücknahmeanträge, die bei der Verwaltungsgesellschaft oder der Zentralverwaltungsstelle nach 11.00 Uhr in Luxemburg an einem Bewertungstag eintreffen, gilt der am nächsten Bewertungstag ermittelte Anteilwert.

- 3. Der Ausgabepreis entspricht dem Anteilwert gemäß Artikel 8 und ist innerhalb von zwei Bankarbeitstagen nach dem entsprechenden Bewertungstag zu entrichten.
- 4. Der Rücknahmepreis ist der Anteilwert gemäß Artikel 8 und wird innerhalb von zwei Bankarbeitstagen nach dem entsprechenden Bewertungstag vergütet.
 - 5. Bei der Erstanlage beträgt die Mindestanlagesumme € 25.000,-.
 - 6. Bei der Ausgabe wird keine Vertriebsprovision erhoben.

Art. 20. Anteile

Die Fondsanteile werden in Globalzertifikaten verbrieft. Ein Anspruch auf Auslieferung effektiver Stücke besteht nicht.

Art. 21. Kosten

- 1. Die Verwaltungsgesellschaft erhält für die Verwaltung des Teilfonds aus dem Teilfondsvermögen ein tägliches Entgelt in Höhe von bis zu 1,75 % p.a. des Nettovermögens des Teilfonds auf Basis des börsentäglich ermittelten Anteilwertes.
- 2. Die Auszahlung der Verwaltungsvergütung erfolgt zum Monatsende. Sämtliche Kosten werden zunächst dem laufenden Einkommen, dann den Kapitalgewinnen und zuletzt dem Fondsvermögen angerechnet.
- 3. Darüber hinaus kann die Verwaltungsgesellschaft für die Verwaltung des Fondsvermögens ein tägliches berechnetes und jährlich bezahltes erfolgsbezogenes Entgelt in Höhe von bis zu 20 % des Wertes erhalten, um den die Anteilwertentwicklung die Wertentwicklung des MSCI World Gross Dividend Index übersteigt. In der Anteilwertentwicklung sind alle gezahlten oder aufgelaufenen Kosten oder Verbindlichkeiten, inklusive die eventuelle Rückstellung für die erfolgsabhängige Vergütung, berücksichtigt. Die erfolgsabhängige Vergütung wird durch den täglichen Vergleich zwischen der Indexentwicklung, umgerechnet in Euro, mit der Entwicklung des Anteilwertes unter Berücksichtigung der Wiederanlage etwaiger Ausschüttungen errechnet. Als Grundlage für den Zeitraum, für den die erfolgsabhängige Gebühr errechnet wird, dient das Geschäftsjahr des Teilfonds. Zur Bestimmung der Anteilwertentwicklung wird der am ersten Bewertungstag eines jeden Geschäftsjahres ermittelte Anteilwert mit dem am letzten Bewertungstag desselben Geschäftsjahres ermittelten Anteilwert verglichen. Beim ersten Geschäftsjahr, endend am 31. Dezember 2001, gilt der Erstausgabepreis als Referenzwert. Für die Bestimmung der Entwicklung des Referenzindexes werden dieselben Bestimmungstage zu Grunde gelegt.

Auf Basis dieses täglichen Vergleichs wird eine etwa angefallene erfolgsbezogene Vergütung täglich im Fondsvermögen zurückgestellt. Eine eventuelle Vergütung erfolgt auf Basis des Nettovermögens des Teilfonds zum letzten Bewertungstag des entsprechenden Geschäftsjahres. Liegt die Anteilwertentwicklung im Laufe des Geschäftsjahres unter der Wertentwicklung des Index, ist die im jeweiligen Geschäftsjahr bisher zurückgestellte erfolgsabhängige Vergütung entsprechend dem täglichen Vergleich wieder aufzulösen. Liegt die Anteilwertentwicklung im Laufe des Geschäftsjahres über der Wertentwicklung des Index, kann die am Ende des Geschäftsjahres bestehende zurückgestellte erfolgsabhängige Vergütung entnommen werden.

Sollte der Referenzindex eingestellt werden, wird die Verwaltungsgesellschaft einen vergleichbaren anderen Index festlegen, der an die Stelle des genannten Index tritt.

4. Alle anderen in Artikel 17 des allgemeinen Teils des Verwaltungsreglementes aufgezählten Kosten. Dabei hat die Depotbank Anrecht auf ein jährliches Entgelt in Höhe von bis zu 0,05 % p.a. dessen Berechnung täglich auf Basis des Nettovermögens des jeweiligen Teilfonds erfolgt und das monatlich nachträglich zahlbar ist; zusätzlich hat die Depotbank Anrecht auf eine volumenunabhängige Transaktionsgebühr in Höhe von EUR 75,-. Die Depotbank hat schließlich Anrecht auf die Rückerstattung der Kosten, die ihr im Rahmen ihrer Tätigkeit als Depotbank entstanden sind.

Art. 22. Ausschüttungspolitik

In der Regel wird nur der ordentliche Nettoertrag ausgeschüttet.

Art. 23. Dauer des Teilfonds

Der Teilfonds BALANCED EQUITY FONDS wurde auf unbestimmte Zeit aufgelegt.

Art. 24. Anlageberater

BETHMANN VERMÖGENSBETREUUNG, GmbH, Bethmannstraße 7-9, D-60311 Frankfurt am Main, künftig, als Rechtsnachfolgerin:

HVB PRIVATE ASSETS, GmbH, Am Sederanger 5, D-80538 München,

wurde zum Anlageberater des Teilfonds bestimmt.

Luxemburg, den 11. August 2000.

VON ERNST FUND SERVICES S.A. Unterschrift

Anmerkungen zum Sonderreglement des BALANCED EQUITY FONDS

Der Teilfonds kann Anteile an geschlossenen Investmentfonds erwerben, die grösstenteils in Mitgliedstaaten der EU, den USA, der Schweiz, Hongkong oder Japan domiziliert sind. Bis zu 20 % des Nettovermögens des Teilfonds dürfen in unter anderem Recht gegründete geschlossene Investmentfonds investiert werden, soweit die Verwaltungsgesellschaft, die Depotbank und der Wirtschaftsprüfer Adressen ersten Ranges sind. Innerhalb eines einzelnen Rechtsgebietes darf die Anlagesumme 10 % des Nettovermögens des Teilfonds nicht übersteigen. Ausgeschlossen ist der Erwerb von Ventures-, Capital-, Futures-, Immobilien- und Dachfonds. Auch dürfen keine Investmentfonds erworben werden die von zur HypoVereinsbank Gruppe gehörenden Gesellschaften aufgelegt wurden.

Anlagen in anderen Investmentfonds können die Kosten des Teilfonds erhöhen, da der Teilfonds seinen Anteil an den laufenden Ausgaben eines solchen Investmentfonds tragen muß.

Soweit Anlagen in anderen Investmentfonds solche Investmentfonds einschließen, die in ihrem Ursprungsstaat nicht einer ständigen Aufsicht durch eine Aufsichtsbehörde, welche gesetzlich zum Schutz der Anleger eingerichtet ist, beinhalten, unterliegen die Anlagen den damit verbundenen Risiken.

Schließlich kann die Anlage eines Teilfonds in anderen Investmentfonds die Erhöhung von Kosten und Gebühren zur Folge haben.

Anhang zu Artikel 4

I. Börsen in europäischen Ländern, außerhalb der Mitgliedstaaten der Europäischen Gemeinschaften und außerhalb der anderen Vertragsstaaten des Abkommens über den Europäischen Wirtschaftsraum

Schweiz Slowakei Tschechei Ungarn Polen Elektronische Börse Bratislava Prag Budapest Warschau

Schweiz

II. Börsen in außereuropäischen Ländern

Argentinien Australien Brasilien Chile China

Buenos Aires ASX (Sydney, Hobart, Sao Paulo Rio Santiago Hong Kong Stock

Melbourne, Perth) de Janeiro Exchange

Malaysia Indonesien Kanada Korea Toronto Vancouver Jakarta Stock Tokyo Osaka Nagoya Kyoto Kuala Seoul Montreal Exchange Fukuoka Niigata Sapporo Hiroshima Lumpur Mexiko Neuseeland Peru Philippinen Singapur Singapur Mexiko City Wellington Christchurch/ Invercargill Lima Manila

Auckland

Südafrika Thailand USA

Johannesburg Bangkok American Stock Exchange (AMEX)

New York Stock Exchange (NYSE)

Pacific Stock Exchange

Philadelphia Chicago Boston Cincinnati

III. Organisierte Märkte in Ländern außerhalb der Mitgliedstaaten der Europäischen Gemeinschaften und außerhalb der anderen Vertragsstaaten des Abkommens über den Europäischen Wirtschaftsraum.

Japan

Over the Counter Market

Kanada

Over the Counter Market

Korea

Over the Counter Market

Schweiz

Börse Bern

Over-the-Counter Market der Mitglieder der International Securities Market Association (ISMA), Zürich

USA

NASDAQ-System.

Over the Counter Market (von der NASD organisierte Märkte wie Over the Counter Equity Market, Municipal Bond Market, Government Securities Market, Corporate Bonds and Public Direct Participations Programs).

Luxembourg, den 11. August 200.

VON ERNST FUND SERVICES S.A.

Signatures

S. D'Orazio

R. Fischer
Division OPC & Global Custody

Premier Fondé de Pouvoir Division Enregistré à Luxembourg, le 28 août 2000, vol. 541, fol. 43, case 3. – Reçu 500 francs.

Le Receveur (signé): J. Muller.

(46768/526/702) Déposé au registre de commerce et des sociétés de Luxembourg, le 29 août 2000.

CondorInvest-Universal, Fonds Commun de Placement.

VERWALTUNGSREGLEMENT

Art. 1. Der Fonds.

- 1. Der CondorInvest-Universal («der Fonds») ist ein nach dem Recht des Großherzogtums Luxemburg errichtetes, rechtlich unselbständiges Sondervermögen («fonds commun de placement à compartiments multiples») aus Investmentanteilen und sonstigen Vermögenswerten («Fondsvermögen»). Es wird unter Beachtung des Grundsatzes der Risikostreuung von der Verwaltungsgesellschaft verwaltet. Die im Fondsvermögen befindlichen Vermögenswerte werden von der Depotbank verwahrt.
- 2. Die vertraglichen Rechte und Pflichten der Inhaber von Anteilen («Anteilinhaber»), der Verwaltungsgesellschaft und der Depotbank sind in diesem Verwaltungsreglement geregelt, das von der Verwaltungsgesellschaft mit Zustimmung der Depotbank erstellt wurde. Durch den Kauf eines Anteils erkennt jeder Anteilinhaber das Verwaltungsreglement sowie alle Änderungen desselben an.

- 3. Der Fonds besteht aus einem oder mehreren Teilfonds im Sinne von Artikel 111 des Gesetzes vom 30. März 1988 über Organismen für gemeinsame Anlagen. Die Gesamtheit der Teilfonds ergibt den Fonds. Jeder Anleger ist am Fonds durch Beteiligung an einem Teilfonds beteiligt. Jeder Teilfonds wird detailliert in den Anhängen zu diesem Verwaltungsreglement beschrieben.
- 4. Jeder Teilfonds gilt im Verhältnis der Anteilinhaber untereinander als eigenständiges Sondervermögen. Die Rechte und Pflichten der Anteilinhaber eines Teilfonds sind von denen der Anteilinhaber der anderen Teilfonds getrennt. Falls nicht anders vereinbart, gilt dies jedoch nicht im Verhältnis zu Dritten, denen gegenüber das Fondsvermögen insgesamt für alle Verbindlichkeiten der einzelnen Teilfonds einsteht.
- 5. Die Anteilwertberechnung erfolgt separat für jeden Teilfonds nach den in Artikel 5 des Verwaltungsreglements festgesetzten Regeln.
- 6. Die im Verwaltungsreglement aufgeführten Anlagebeschränkungen sind auf jeden Teilfonds separat anwendbar. Gleiches gilt für nicht abgeforderte Liquidationserlöse im Sinne von Artikel 13, Absatz 4 des Verwaltungsreglements.
- 7. Das Netto-Fondsvermögen (Fondsvermögen abzüglich der dem Fonds zuzurechnenden Verbindlichkeiten) muß innerhalb von sechs Monaten nach Genehmigung des Fonds den Gegenwert von 50 Millionen Luxembourger Franken (rund 1,25 Millionen Euro) erreichen. Hierfür ist auf das Netto-Fondsvermögen des Fonds insgesamt abzustellen, das sich aus der Addition der Netto-Fondsvermögen der Teilfonds ergibt.
- 8. Die Verwaltungsgesellschaft kann jederzeit neue Teilfonds auflegen. Teilfonds können nicht auf bestimmte Zeit errichtet werden.
- 9. Teilfonds können von der Verwaltungsgesellschaft wie in Artikel 13 des Verwaltungsreglements im einzelnen ausgeführt, sowohl zusammengelegt als auch aufgelöst werden, insbesondere in den Fällen einer wesentlichen Veränderung wirtschaftlicher und/oder politischer Rahmenbedingungen, im Interesse einer wirtschaftlichen Rationalisierung oder wenn das Fondsvermögen unter eine Mindestgrenze absinkt, welche die Verwaltungsgesellschaft als Untergrenze für ein wirtschaftlich effizientes Management des entsprechenden Teilfonds ansieht. Die Auflösung eines Teilfonds wird mindestens dreißig Tage zuvor entsprechend Artikel 16 Absatz 5 des Verwaltungsreglements veröffentlicht. Für sämtliche nach Abschluß des Liquidationsverfahrens nicht eingeforderte Beträge gilt Artikel 13 Absatz 4 Satz 3 des Verwaltungsreglements entsprechend.

Art. 2. Die Verwaltungsgesellschaft.

- 1. Verwaltungsgesellschaft ist die UNIVERSAL-INVESTMENT-LUXEMBOURG S.A., Luxemburg.
- 2. Die Verwaltungsgesellschaft verwaltet das Fondsvermögen vorbehaltlich der Anlagebeschränkungen in Artikel 4 des Verwaltungsreglements im eigenen Namen, jedoch ausschließlich im Interesse und für gemeinschaftliche Rechnung der Anteilinhaber. Die Verwaltungsbefugnis erstreckt sich auf die Ausübung aller Rechte, welche unmittelbar oder mittelbar mit den Vermögenswerten des Fonds bzw. seiner Teilfonds zusammenhängen.
- 3. Die Verwaltungsgesellschaft legt die Anlagepolitik des Fonds unter Berücksichtigung der gesetzlichen und vertraglichen Anlagebeschränkungen fest. Der Verwaltungsrat der Verwaltungsgesellschaft kann eines oder mehrere seiner Mitglieder sowie sonstige natürliche oder juristische Personen mit der Ausführung der täglichen Anlagepolitik betrauen.
- 4. Die Verwaltungsgesellschaft kann unter eigener Verantwortung und auf eigene Kosten Anlageberater hinzuziehen, insbesondere sich durch einen Anlageausschuß beraten lassen.
- 5. Dem Fondsvermögen dürfen keine Ausgabeaufschläge und Rücknahmeabschläge sowie keine Verwaltungsvergütung für die Zielfondsanteile berechnet werden, wenn der betreffende Zielfonds von derselben Verwaltungsgesellschaft oder von einer anderen Gesellschaft verwaltet wird, mit der die Verwaltungsgesellschaft durch eine wesentliche unmittelbare oder mittelbare Beteiligung verbunden ist. Diese Beschränkung ist ebenfalls in den Fällen anwendbar, in denen der Fonds Anteile (Aktien) einer Investmentgesellschaft erwirbt, mit der er im Sinne des vorhergehenden Satzes verbunden ist. Leistungsbezogene Vergütungen und Gebühren für eine Anlageberatung gelten in diesem Zusammenhang als «Verwaltungsvergütung» im vorgenannten Sinne. Bei der Verwaltungsvergütung wird das dadurch erreicht, daß die Verwaltungsgesellschaft ihre Verwaltungsvergütung für den auf Anteile an solchen verbundenen Investmentvermögen entfallenden Teil gegebenenfalls bis zu ihrer gesamten Höhe jeweils um die von den erworbenen Investmentvermögen berechnete Verwaltungsvergütung kürzt.

Art. 3. Die Depotbank.

- 1. Depotbank für den Fonds ist die LAMPEBANK INTERNATIONAL S.A., Luxemburg.
- 2. Die Depotbank ist mit der Verwahrung der Vermögenswerte des Fonds und seiner Teilfonds beauftragt. Die Rechte und Pflichten der Depotbank richten sich nach dem Gesetz, dem Verwaltungsreglement, dem Verkaufsprospekt und dem Depotbankvertrag.
- 3.a) Alle Investmentanteile, sonstigen zulässigen Vermögenswerte und liquiden Mittel des Fonds und seiner Teilfonds werden von der Depotbank in gesperrten Konten und Depots verwahrt, über die nur in Übereinstimmung mit den Bestimmungen des Verwaltungsreglements verfügt werden darf. Die Depotbank kann unter ihrer Verantwortung (nach Maßgabe des Gesetzes vom 30. März 1988) und mit Einverständnis der Verwaltungsgesellschaft andere Banken im Ausland und/oder Wertpapiersammelstellen (Korrespondenzbanken) mit der Verwahrung von Investmentanteilen und sonstigen zulässigen Vermögenswerten beauftragen, sofern die Investmentanteile und sonstigen zulässigen Vermögenswerte an einer ausländischen Börse oder an einem anderen im Ausland befindlichen geregelten Markt, der anerkannt, für das Publikum offen und dessen Funktionsweise ordnungsgemäß ist, gehandelt werden oder nur im Ausland lieferbar sind.
- b) Auf Weisung der Verwaltungsgesellschaft dürfen Bankguthaben auf Sperrkonten bei anderen Kreditinstituten unterhalten werden. Die Anlage von Mitteln des Fondsvermögens eines Teilfonds in Bankguthaben bei anderen Kreditinstituten sowie Verfügungen über diese Bankguthaben bedürfen der Zustimmung der Depotbank. Die Depotbank darf

einer solchen Anlage oder Verfügung nur zustimmen, wenn diese mit den gesetzlichen Bestimmungen, dem Verkaufsprospekt, dem Verwaltungsreglement und dem Depotbankvertrag vereinbar ist. Die Depotbank ist verpflichtet, den Bestand der bei anderen Kreditinstituten unterhaltenen Bankguthaben zu überwachen.

- 4. Bei der Wahrnehmung ihrer Aufgaben handelt die Depotbank unabhängig von der Verwaltungsgesellschaft und ausschließlich im Interesse der Anteilinhaber. Sie wird jedoch den Weisungen der Verwaltungsgesellschaft Folge leisten vorausgesetzt, diese stehen in Übereinstimmung mit dem Verwaltungsreglement, dem Depotbankvertrag, dem jeweils gültigen Verkaufsprospekt und dem Gesetz. Sie wird entsprechend den Weisungen insbesondere
 - Anteile des jeweiligen Teilfonds auf die Zeichner gemäß Artikel 7 des Verwaltungsreglements übertragen;
- aus den gesperrten Konten den Kaufpreis für Investmentanteile, Optionen und sonstige gesetzlich zulässige Vermögenswerte zahlen, die für den jeweiligen Teilfonds erworben bzw. getätigt worden sind;
 - aus den gesperrten Konten die notwendigen Einschüsse beim Abschluß von Devisenterminkontrakten leisten;
- Investmentanteile, Optionen und sonstige gesetzlich zulässige Vermögenswerte, die für einen Teilfonds verkauft worden sind, gegen Zahlung des Verkaufspreises ausliefern bzw. übertragen;
- den Rücknahmepreis gemäß Artikel 8 des Verwaltungsreglements gegen Empfang der entsprechenden Anteile auszahlen;
 - die Erträge des Vermögens des jeweiligen Teilfonds auszahlen.
 - 5. Ferner wird die Depotbank dafür sorgen, daß:
- a) alle Vermögenswerte des Teilfonds unverzüglich auf den gesperrten Konten bzw. Depots eingehen, insbesondere der Rücknahmepreis aus dem Verkauf von Investmentanteilen, der Kaufpreis aus dem Verkauf von sonstigen Vermögenswerten, anfallende Erträge und von Dritten zu zahlende Optionsprämien sowie eingehende Zahlungen des Ausgabepreises abzüglich des Ausgabeaufschlages und jeglicher eventueller Ausgabesteuern, und unverzüglich auf den gesperrten Konten des Teilfonds verbucht werden;
- b) der Verkauf, die Ausgabe, der Umtausch, die Rücknahme, die Auszahlung und die Entwertung der Anteile, die für Rechnung des Teilfonds oder durch die Verwaltungsgesellschaft vorgenommen werden, den gesetzlichen Vorschriften, dem Verkaufsprospekt und dem Verwaltungsreglement gemäß erfolgt;
- c) die Berechnung des Netto-Fondsvermögens und des Wertes der Anteile den gesetzlichen Vorschriften, dem Verkaufsprospekt und dem Verwaltungsreglement gemäß erfolgt;
- d) bei allen Geschäften, die sich auf das Fondsvermögen beziehen, der Gegenwert innerhalb der üblichen Fristen bei ihr eingeht;
- e) die Erträge des Fondsvermögens gemäß den gesetzlichen Vorschriften, dem Verwaltungsreglement und dem Verkaufsprospekt verwendet werden;
 - f) Investmentanteile höchstens zum Ausgabepreis gekauft und mindestens zum Rücknahmepreis verkauft werden;
- g) sonstige Vermögenswerte höchstens zu einem Preis erworben werden, der unter Berücksichtigung der Bewertungsregeln nach Artikel 5 angemessen ist, und die Gegenleistung im Falle der Veräußerung dieser Vermögenswerte den zuletzt ermittelten Wert nicht oder nur unwesentlich unterschreitet;
- h) die gesetzlichen Bestimmungen sowie die Bestimmungen des Verkaufsprospekts und des Verwaltungsreglements des Fonds bezüglich des Kaufs und Verkaufs von Optionen und Finanzinstrumenten sowie bezüglich Devisenkurssicherungsgeschäften eingehalten werden.
- 6. Die Depotbank zahlt der Verwaltungsgesellschaft aus den gesperrten Konten des Fonds nur die im Verwaltungsreglement und im Verkaufsprospekt festgesetzte Vergütung.

Die Depotbank entnimmt den gesperrten Konten nur mit Zustimmung der Verwaltungsgesellschaft die ihr gemäß diesem Verwaltungsreglement, dem Verkaufsprospekt und dem Depotbankvertrag zustehende Vergütung. Die in Artikel 9 des Verwaltungsreglements aufgeführten sonstigen zu Lasten des Fonds zu zahlenden Kosten bleiben hiervon unberührt.

- 7. Soweit gesetzlich zulässig, ist die Depotbank berechtigt und verpflichtet, im eigenen Namen
- Ansprüche der Anteilinhaber gegen die Verwaltungsgesellschaft oder eine frühere Depotbank geltend zu machen;
- gegen Vollstreckungsmaßnahmen Dritter Widerspruch zu erheben und vorzugehen, wenn wegen eines Anspruchs vollstreckt wird, für den das Vermögen des Fonds oder des jeweiligen Teilfonds nicht haftet.

Die vorstehend unter dem ersten Gedankenstrich getroffene Regelung schließt die Geltendmachung von Ansprüchen gegen die Verwaltungsgesellschaft durch die Anteilinhaber nicht aus.

Die Verwaltungsgesellschaft ist berechtigt und verpflichtet, im eigenen Namen Ansprüche der Anteilinhaber gegen die Depotbank geltend zu machen. Dies schließt die Geltendmachung dieser Ansprüche durch die Anteilinhaber nicht aus.

8. Die Depotbank ist berechtigt, die Depotbankbestellung jederzeit im Einklang mit dem Depotbankvertrag zu kündigen. In diesem Falle ist die Verwaltungsgesellschaft verpflichtet, den Fonds gemäß Artikel 13 des Verwaltungsreglements aufzulösen oder innerhalb von zwei Monaten mit Genehmigung der zuständigen Aufsichtsbehörde eine andere Bank zur Depotbank zu bestellen; bis dahin wird die bisherige Depotbank zum Schutz der Interessen der Anteilinhaber ihren Pflichten als Depotbank vollumfänglich nachkommen.

Die Verwaltungsgesellschaft ist ebenfalls berechtigt, die Depotbankbestellung jederzeit im Einklang mit dem Depotbankvertrag zu kündigen. Eine derartige Kündigung hat notwendigerweise die Auflösung des Fonds gemäß Artikel 13 des Verwaltungsreglements zur Folge, sofern die Verwaltungsgesellschaft nicht zuvor eine andere Bank mit Genehmigung der zuständigen Aufsichtsbehörde zur Depotbank bestellt hat, welche die gesetzlichen Funktionen der vorherigen Depotbank übernimmt.

Art. 4. Anlagepolitik und Anlagebeschränkungen.

Das Hauptziel der Anlagepolitik der einzelnen Teilfonds besteht in der Erwirtschaftung eines angemessenen Kapitalwachstums bei gleichzeitiger Geringhaltung wirtschaftlicher und politischer Risiken sowie des Währungsrisikos. Zu

diesem Zweck legt die Verwaltungsgesellschaft die Mittel der einzelnen Teilfonds für gemeinsame Rechnung der Inhaber von Anteilen an diesen Teilfonds in Anteile anderer Investmentfonds (im folgenden «Zielfonds») nach dem Grundsatz der Risikomischung an.

Die Verwaltungsgesellschaft verwaltet das Vermögen des Fonds im Rahmen der folgenden Anlagebeschränkungen:

1. Zielfonds

Es dürfen ausschließlich Investmentanteile folgender Arten von Zielfonds erworben werden:

- in der Bundesrepublik Deutschland aufgelegte Geldmarkt-, Wertpapier-, Beteiligungs-, Grundstücks-, gemischte Wertpapier- und Grundstücks- sowie Altersvorsorge-Sondervermögen, bei denen die Anteilinhaber das Recht zur Rückgabe der Anteile haben und die keine Spezialfonds sind;
- Investmentvermögen, bei denen die Anteilinhaber das Recht zur Rückgabe der Anteile haben und die nach dem Auslandinvestment-Gesetz in der Bundesrepublik Deutschland öffentlich vertrieben werden dürfen;
- Investmentvermögen, bei denen die Anteilinhaber das Recht zur Rückgabe der Anteile haben, die keine Spezialfonds sind und die in ihrem Sitzland einer funktionierenden Investmentaufsicht unterliegen.

Die Anteile der Zielfonds sind in der Regel nicht börsennotiert. Soweit sie börsennotiert sind, handelt es sich um eine Börse in einem OECD-Land.

2. Risikostreuung

Der Wert der Zielfondsanteile darf 51 % des Netto-Fondsvermögens des jeweiligen Teilfonds nicht unterschreiten.

Bis zu 49 % des Netto-Fondsvermögens eines Teilfonds darf in Bankguthaben und Geldmarktpapieren gehalten werden. Die Geldmarktpapiere dürfen im Zeitpunkt ihres Erwerbs für den Teilfonds eine restliche Laufzeit von höchstens 12 Monaten haben.

Ein Teilfonds darf nur Anteile solcher Zielfonds erwerben, deren Anlagepolitik dem Grundsatz der Risikostreuung im Sinne der Regeln für Luxemburger Investmentfonds nach Teil II des Gesetzes vom 30. März 1988 folgt. In diesem Zusammenhang dürfen die Teilfonds nur Anteile an Zielfonds aus einem Mitgliedstaat der Europäischen Union, einem anderen Vertragsstaat des Abkommens über den Europäischen Wirtschaftsraum, aus der Schweiz, den USA, Kanada, Hongkong oder Japan erwerben. Für einen Teilfonds dürfen nicht mehr als 10 % des Netto-Fondsvermögens an Anteilen an Zielfonds aus einem Vertragsstaat des Abkommens über den Europäischen Wirtschaftsraum, der nicht Mitgliedstaat der Europäischen Union ist, erworben werden. Die Teilfonds dürfen vollständig aus Zielfonds bestehen, die außerhalb des Großherzogtums Luxembourgs, jedoch in einem der vorgenannten Staaten aufgelegt worden sind.

Ein Teilfonds darf nicht mehr als 20 % des Netto-Fondsvermögens in Anteilen eines einzigen Zielfonds anlegen. Für einen Teilfonds dürfen nicht mehr als 10 % der ausgegebenen Anteile eines Zielfonds erworben werden. Die beiden vorstehend geregelten Anlagegrenzen beziehen sich bei Investmentvermögen, die aus mehreren Teilfonds bestehen (Umbrella-Fonds), jeweils auf einen Teilfonds. Dabei darf es nicht zu einer übermäßigen Konzentration des Netto-Fondsvermögens des Teilfonds auf einen einzigen Umbrella-Fonds kommen.

Für einen Teilfonds dürfen Anteile an Zielfonds, die ihrerseits mehr als 5 % des Wertes ihres Vermögens in Anteilen an anderen Investmentvermögen anlegen dürfen entweder nicht oder nur dann erworben werden, wenn diese Anteile nach den Vertragsbedingungen des Investmentfonds oder der Satzung der Investmentgesellschaft anstelle von Bankguthaben gehalten werden dürfen.

Für einen Teilfonds dürfen keine Anteile von Futures-, Venture Capital- oder Spezialfonds sowie keine anderen Wertpapiere erworben werden.

Die einzelnen Teilfonds unterscheiden sich durch die Art der Zielfonds, deren Anteile für den Teilfonds erworben werden dürfen, und durch den Anteil des jeweiligen Netto-Fondsvermögens, der höchstens in Anteilen der jeweiligen Art gehalten werden darf. Dies wie auch die Grundsätze, nach denen die zu erwerbenden Investmentanteile ausgewählt werden, werden im Anhang zu diesem Verwaltungsreglement für den betreffenden Teilfonds aufgeführt.

3. Kredite und Belastungsverbote

Kredite zu Lasten des Vermögens des jeweiligen Teilfonds dürfen nur kurzfristig und in Höhe von bis zu 10 % des jeweiligen Vermögens aufgenommen werden; die Kreditaufnahme bedarf der Zustimmung der Depotbank zu den Darlehensbedingungen.

Die Verwaltungsgesellschaft darf für keinen Teilfonds Kredite gewähren oder für Dritte als Bürge einstehen; irgendwelche Vermögenswerte verpfänden oder sonst belasten, zur Sicherung übereignen oder zur Sicherung abtreten, es sei denn, es handelt sich um Kreditaufnahmen zu Lasten von Vermögen des entsprechenden Teilfonds oder um Sicherheitsleistungen zur Erfüllung von Einschuß- oder Nachschußverpflichtungen im Rahmen der Abwicklung von Geschäften mit derivaten Finanzinstrumenten.

4. Finanzinstrumente

Im Rahmen der ordnungsgemäßen Verwaltung dürfen nur folgende Geschäfte getätigt werden, die Finanzinstrumente zum Gegenstand haben:

- a) Devisenkurssicherungsgeschäfte gemäß unten stehender Nr. 6;
- b) Optionsrechte gemäß unten stehender Nr. 6, deren Optionsbedingungen das Recht auf Zahlung eines Differenzbetrages einräumen, dürfen nur eingeräumt oder erworben werden, wenn die Optionsbedingungen vorsehen, daß
- (1) der Differenzbetrag zu ermitteln ist als ein Bruchteil, das Einfache oder das Mehrfache (Differenzbetragsmultiplikator) der Differenz zwischen dem
- (a) Wert des Basiswerts zum Ausübungszeitpunkt und dem Basispreis oder dem als Basispreis vereinbarten Index-
 - (b) Basispreis oder dem Wert des Basiswerts zum Ausübungszeitpunkt, und
 - (2) bei negativem Differenzbetrag eine Zahlung entfällt.

- c) Es dürfen ferner Zinsterminkontrakte veräußert und Zinsswaps geschlossen werden, wenn ihnen zum Zeitpunkt des Abschlusses Vermögensgegenstände im jeweiligen Teilfonds mit Zinsrisiken in entsprechender Höhe gegenüberstehen. Die vorstehend erwähnten Zinsterminkontrakte und Zinsswaps müssen auf dieselbe Währung lauten wie die im jeweiligen Teilfondsvermögen befindlichen Vermögensgegenstände und dürfen nur mit erstklassigen, auf diese Geschäfte spezialisierten Finanzinstituten eingegangen werden.
 - 5. Notierte und nicht notierte Finanzinstrumente

Die Verwaltungsgesellschaft darf Geschäfte tätigen, die zum Handel an einer Börse zugelassene oder in einen anderen organisierten Markt einbezogene Finanzinstrumente zum Gegenstand haben.

Geschäfte, die nicht zum Handel an einer Börse zugelassene oder in einen anderen organisierten Markt einbezogene Finanzinstrumente zum Gegenstand haben, dürfen nur mit geeigneten Kreditinstituten und Finanzdienstleistungsinstituten auf der Grundlage standardisierter Rahmenverträge getätigt werden. Unter geeigneten Kreditinstituten und Finanzdienstleistungsinstituten sind erstklassige, auf diese Geschäfte spezialisierte Institute zu verstehen.

Die im vorstehenden Absatz genannten Geschäfte dürfen mit einem Vertragspartner nur insofern getätigt werden, als der Verkehrswert des Finanzinstrumentes einschließlich des zugunsten des jeweiligen Teilfonds bestehenden Saldos aller Ansprüche aus offenen, bereits mit diesem Vertragspartner für Rechnung des jeweiligen Teilfonds getätigten Geschäften, die ein Finanzinstrument zum Gegenstand haben, 5 % des Wertes des jeweiligen Teilfondsvermögens nicht überschreitet. Bei Überschreitung der vorgenannten Grenze darf die Verwaltungsgesellschaft weitere Geschäfte mit diesem Vertragspartner nur tätigen, wenn diese zu einer Verringerung des Saldos führen. Überschreitet der Saldo aller Ansprüche aus offenen, mit dem Vertragspartner für Rechnung des jeweiligen Teilfonds getätigten Geschäfte, die Finanzinstrumente zum Gegenstand haben, 10 % des Wertes des jeweiligen Teilfondsvermögens, so hat die Verwaltungsgesellschaft unter Wahrung der Interessen der Anteilinhaber unverzüglich diese Grenze wieder einzuhalten. Konzernunternehmen gelten als ein Vertragspartner.

6. Devisenterminkontrakte und Optionsrechte auf Devisen und Devisenterminkontrakte mit Absicherungszweck

Die Verwaltungsgesellschaft darf nur zur Währungskurssicherung von in Fremdwährung gehaltenen Vermögensgegenständen für Rechnung des jeweiligen Teilfonds Devisenterminkontrakte verkaufen sowie nur Verkaufsoptionsrechte auf Devisen oder Verkaufsoptionsrechte auf Devisenterminkontrakte erwerben, die auf dieselbe Währung lauten.

Die vorgenannten Geschäfte dürfen nur mit erstklassigen, auf diese Geschäfte spezialisierten Finanzinstituten getätigt werden.

Der Sicherungszweck solcher Geschäfte setzt voraus, daß der Umfang der Geschäfte in einer bestimmten Währung grundsätzlich den Wert der auf diese Währung lautenden Vermögenswerte nicht übersteigen und die Dauer, für welche der jeweilige Teilfonds diese Vermögenswerte hält, nicht überschreiten darf.

Devisenterminkontrakte und Kaufoptionsrechte auf Devisen und Devisenterminkontrakte dürfen im Falle schwebender Verpflichtungsgeschäfte nur erworben werden, soweit sie zur Erfüllung des Geschäftes benötigt werden.

Die Verwaltungsgesellschaft wird von den vorstehend aufgeführten Möglichkeiten Gebrauch machen, wenn und soweit sie dies im Interesse der Anteilinhaber für geboten hält.

7. Weitere Anlagerichtlinien

Es dürfen keine Geschäfte zu Lasten des Vermögens des jeweiligen Teilfonds vorgenommen werden, die den Verkauf von nicht zu diesem Vermögen gehörenden Wertpapieren zum Gegenstand haben. Der Erwerb von Edelmetallen oder Edelmetallzertifikaten, Immobilien oder Waren sowie der Abschluß von Warenkontrakten ist unzulässig. Wertpapier-Kaufoptionen dürfen Dritten nicht eingeräumt werden. Wertpapierdarlehens- und Pensionsgeschäfte sind unzulässig.

Es dürfen keine Anteile an Zielfonds erworben werden, deren Veräußerung aufgrund vertraglicher Vereinbarungen irgendwelchen Beschränkungen unterliegt. Das Vermögen eines Teilfonds darf nicht zur festen Übernahme von Wertpapieren benutzt werden.

Werden die oben genannten Grenzen von der Verwaltungsgesellschaft unbeabsichtigt infolge der Ausübung von Bezugsrechten oder Marktschwankungen überschritten, so hat diese bei ihren Verkäufen als vorrangiges Ziel, die Normalisierung dieser Lage unter Berücksichtigung der Interessen der Anteilinhaber anzustreben.

Die Verwaltungsgesellschaft kann geeignete Verfügungen treffen und mit Einverständnis der Depotbank Änderungen der Anlagebeschränkungen und anderer Teile des Verwaltungsreglements vornehmen sowie weitere Anlagebeschränkungen aufnehmen, die erforderlich sind, um den Bedingungen in jenen Ländern zu entsprechen, wo Anteile vertrieben werden bzw. vertrieben werden sollen.

Art. 5. Währung und Anteilwertberechnung.

1. Das Netto-Fondsvermögen des Fonds wird in Euro («Referenzwährung») bestimmt und bis auf den nächsten Cent kaufmännisch aufgerundet bzw. abgerundet. Der Wert eines Anteils («Anteilwert») lautet auf die im Verkaufsprospekt festgelegte Währung, in welcher der jeweilige Teilfonds aufgelegt wird.

Der Änteilwert wird unter Aufsicht der Depotbank von der Verwaltungsgesellschaft oder einem von ihr beauftragten Dritten an jedem Bankgeschäftstag in Luxembourg («Bewertungstag») berechnet. Die Berechnung erfolgt durch Teilung des Netto-Fondsvermögens des jeweiligen Teilfonds durch die Zahl der am Bewertungstag im Umlauf befindlichen Anteile an diesem Teilfonds.

Soweit in Rechenschafts- und Halbjahresberichten sowie sonstigen Finanzstatistiken aufgrund gesetzlicher Vorschriften oder gemäß den Regelungen des Verwaltungsreglements Auskunft über die Situation des Fondsvermögens des Fonds insgesamt gegeben werden muß, werden die Vermögenswerte des jeweiligen Teilfonds in die Referenzwährung umgerechnet.

- 2. Die Vermögenswerte und Verbindlichkeiten werden wie folgt aufgeteilt:
- der Ausgabepreis, welcher bei Ausgabe von Anteilen eines bestimmten Teilfonds vereinnahmt wird, wird in den Büchern des Fonds dem jeweiligen Teilfonds gutgeschrieben. Vermögenswerte und Verbindlichkeiten des Fonds sowie Einnahmen und Ausgaben, welche sich auf einen Teilfonds beziehen, werden unter Beachtung der nachfolgenden Bestimmungen diesem zugerechnet;

- Vermögenswerte, die aufgrund eines anderen, sich bereits im Teilfonds befindenden Vermögenswertes erworben werden, werden demselben Teilfonds gutgeschrieben. Bei jeder Neubewertung einer Anlage wird der Wertzuwachs oder die Wertminderung dem jeweiligen Teilfonds angerechnet;
- Falls der Fonds im Zusammenhang mit einem Vermögenswert eines Teilfonds eine Verbindlichkeit jedwelcher Art eingeht, wird die Verbindlichkeit dem betroffenen Teilfonds zugerechnet;
- Falls ein Vermögenswert oder eine Verbindlichkeit keinem bestimmten Teilfonds zugerechnet werden kann, wird dieser Vermögenswert oder diese Verbindlichkeit auf alle Teilfonds im Verhältnis der verschiedenen Nettovermögenswerte der einzelnen Teiltfonds aufgeteilt;

Dabei werden

- Investmentanteile zu ihrem jeweiligen Rücknahmepreis bewertet; falls für Investmentanteile die Rücknahme ausgesetzt ist oder keine Rücknahmepreise festgelegt werden, werden diese Anteile ebenso wie alle anderen Vermögenswerte zum jeweiligen Verkehrswert bewertet, wie ihn die Verwaltungsgesellschaft nach Treu und Glauben und allgemein anerkannten, von Wirtschaltsprüfern nachprüfbaren Bewertungsregeln festlegt
 - Wertpapiere, die an einer Börse amtlich notiert sind, zum letzten verfügbaren Geldkurs bewertet;
- Wertpapiere, die nicht an einer Börse amtlich notiert sind, jedoch an einem geregelten Markt bzw. an anderen organisierten Märkten gehandelt werden, ebenfalls zum letzten verfügbaren Geldkurs bewertet, sofern die Depotbank zur Zeit der Bewertung diesen Kurs für den bestmöglichen Kurs hält zu dem die Wertpapiere verkauft werden können;
- Wertpapiere, deren Kurse nicht marktgerecht sind, so wie alle anderen Vermögenswerte, werden zum voraussichtlich erzielbaren Kurs bewertet, der konservativ nach Treu und Glauben und allgemein anerkannten, von Wirtschaftsprüfern nachprüfbaren Bewertungsregeln festzustellen ist;
 - flüssige Mittel zu deren Nennwert zuzüglich Zinsen bewertet;
- alle nicht auf die Währung eines Teilfonds lautende Vermögenswerte zum letzten Devisenmittelkurs in die Währung des betreffenden Teilfonds umgerechnet.

Bei Festsetzung des Ausgabepreises kann dem Nettovermögenswert pro Anteil zur Abgeltung der Ausgabekosten der Ausgabeaufschlag hinzugerechnet werden. Die Höhe des Ausgabeaufschlages wird für den jeweiligen Teilfonds im betreffenden Anhang zum Verwaltungsreglement angegeben. Wenn in einem Land, in dem Anteile ausgegeben werden, Stempelgebühren oder andere Belastungen anfallen, erhöht sich der Ausgabepreis entsprechend.

Rücknahmepreis ist der Nettovermögenswert pro Anteil des jeweiligen Teilfonds. Die Depotbank erstattet ihn ohne jeden weiteren Abschlag. Bei Anteilen, bei welchen der Ausgabepreis keinen Ausgabeaufschlag enthält, kann ein entsprechender Abschlag vom Nettovermögenswert vorgenommen werden, soweit dies im Anhang des jeweiligen Teilfonds bestimmt ist.

3. Die Verwaltungsgesellschaft kann bei umfangreichen Rücknahmeanträgen, die nicht aus den flüssigen Mitteln und zulässigen Kreditaufnahmen eines Teilfonds befriedigt werden können, den Anteilwert nach vorheriger Genehmigung durch die Depotbank auf der Basis der Preise des Bewertungstages bestimmen, an welchem sie die erforderlichen Verkäufe von Investmentanteilen tatsächlich vornimmt.

Art. 6. Fondsanteile.

- 1. Fondsanteile sind Anteile an dem jeweiligen Teilfonds und werden in Form von Inhaberanteilen und auf Namen lautende Anteile angeboten. Namensanteile werden bis auf tausendstel Anteile zugeteilt und in Form von Anteilbestätigungen nach Zahlung des Kaufpreises zur Verfügung gestellt. Auf den Inhaber lautende Anteile können nur über ganze Anteile in Form von Globalurkunden ausgegeben werden.
 - 2. Ein Anspruch auf Auslieferung effektiver Stücke besteht nicht.
- 3. Anleger, welche Namensanteile eines Teilfonds zeichnen möchten, können diese mittels des von der Nomineestelle angebotenen Nominee-Service erwerben. Die Nomineestelle zeichnet und hält die Anteile dann als Treuhänder im eigenen Namen, aber auf Rechnung der Anleger gemäß einem Nominee-Vertrag zwischen der Nomineestelle und der Verwaltungsgesellschaft. Die Nomineestelle bestätigt diesen Anlegern dann die Zeichnung der Anteile mittels eines Bestätigungsschreibens. Die Anleger sind jederzeit berechtigt, ihren Vertrag mit der Nomineestelle zu kündigen und eine direkte Registrierung ihrer Anteile unter eigenem Namen in der Registerstelle zu erhalten. Die Anleger können darüber hinaus auch direkt bei der Verwaltungsgesellschaft Anteile zeichnen und unmittelbar eine Registrierung ihrer Anteile unter eigenem Namen bei der Registerstelle erhalten.
- 4. Alle Fondsanteile desselben Teilfonds (hiernach auch «Anteile») haben gleiche Rechte. Die Verwaltungsgesellschaft hat jedoch das Recht, unterschiedliche Klassen von Anteilen auszugeben.
- 5. Ausgabe, Umtausch und Rücknahme der Anteile sowie die Vornahme von Zahlungen auf Anteile erfolgen bei der Verwaltungsgesellschaft, der Depotbank sowie über jede im Verkaufsprospekt des Fonds bezeichnete Zahlstelle.

Art. 7. Ausgabe von Anteilen.

- 1. Anteile werden an jedem Bewertungstag ausgegeben.
- 2. Ausgabepreis ist der Anteilwert gemäß Artikel 5 des Verwaltungsreglements zuzüglich eines etwaigen Ausgabeaufschlages zugunsten der Vertriebsstellen von bis zu 5,0 % des Anteilwertes. Der Ausgabepreis kann sich um Gebühren oder andere Belastungen erhöhen, die in den jeweiligen Vertriebsländern anfallen. Der Ausgabepreis ist innerhalb von fünf Bankarbeitstagen nach dem entsprechenden Bewertungstag in Luxemburg zahlbar.
- 3. Die Verwaltungsgesellschaft kann nach eigenem Ermessen einen Zeichnungsantrag zurückweisen oder die Ausgabe von Anteilen zeitweilig beschränken, aussetzen oder endgültig einstellen, soweit dies im Interesse der Gesamtheit der Anteilinhaber, zum Schutz der Verwaltungsgesellschaft, zum Schutz eines Teilfonds, im Interesse der Anlagepolitik oder im Fall der Gefährdung der spezifischen Anlageziele eines Teilfonds erforderlich erscheint. Etwa bereits geleistete Zahlungen werden in diesen Fällen unverzüglich erstattet.

- 4. Zeichnungsanträge, welche bis 18.00 Uhr (Luxemburger Zeit) an einem Bewertungstag bei der Verwaltungsgesellschaft eingegangen sind, werden auf der Grundlage des Anteilwertes des nächsten Bewertungstages abgerechnet. Später eingehende Zeichnungsanträge werden auf der Grundlage des Anteilwertes des übernächsten Bewertungstages abgerechnet.
- 5. Die Anteile werden unverzüglich nach Eingang des Ausgabepreises bei der Depotbank im Auftrag der Verwaltungsgesellschaft von der Depotbank zugeteilt und auf den Zeichner in entsprechender Höhe übertragen. Sie werden dem Anteilinhaber auf einem Wertpapierdepot seiner Wahl gutgeschrieben.
 - 6. Die Depotbank wird auf nicht ausgeführte Zeichnungsanträge eingehende Zahlungen unverzüglich zurückzahlen.
- 7. Werden mehrjährige Sparpläne angeboten, so dürfen nicht mehr als ein Drittel von jeder der für das erste Jahr vereinbarten Zahlungen zur Deckung von Kosten verwendet werden. Die restlichen Kosten dürfen auf alle späteren Zahlungen gleichmäßig verteilt werden.
- 8. Die Anteile können bei der Verwaltungsgesellschaft, der Depotbank, den Zahlstellen oder durch Vermittlung von Vertriebsgesellschaften oder sonstiger, von der Verwaltungsgesellschaft zugelassener Dritter erworben werden. Ungeachtet eines eventuellen Drittvertriebs steht es den Anlegern jederzeit frei, sich wegen des Erwerbs von Anteilen auch direkt an die Verwaltungsgesellschaft zu wenden.

Art. 8. Rücknahme und Umtausch von Anteilen.

- 1. Die Anteilinhaber sind berechtigt, jederzeit die Rücknahme ihrer Anteile zum Rücknahmepreis zu verlangen. Die Rücknahme erfolgt nur an einem Bewertungstag. Rücknahmepreis ist der Anteilwert gemäß Artikel 5 des Verwaltungsreglements. Die Zahlung des Rücknahmepreises erfolgt in der Regel zwei Bankarbeitstage nach dem entsprechenden Bewertungstag in Luxemburg, spätestens aber innerhalb von sieben Kalendertagen nach Eingang des vollständigen Rücknahmeantrages bei der Verwaltungsgesellschaft, der Depotbank oder einer der Zahlstellen.
- 2. Rücknahme- und Umtauschanträge, welche bis 18.00 Uhr (Luxemburger Zeit) an einem Bewertungstag bei der Verwaltungsgesellschaft eingegangen sind, werden zum Anteilwert des nächsten Bewertungstages abgerechnet. Später eingehende Rücknahme- und Umtauschanträge werden zum Anteilwert des übernächsten Bewertungstages abgerechnet.
- 3. Die Verwaltungsgesellschaft ist nach vorheriger Genehmigung durch die Depotbank berechtigt, umfangreiche Rücknahmen, die nicht aus den flüssigen Mitteln und zulässigen Kreditaufnahmen des jeweiligen Teilfonds befriedigt werden können, erst zu tätigen, nachdem entsprechende Vermögenswerte dieses Teilfonds ohne Verzögerung verkauft wurden.
- 4. Die Depotbank ist nur insoweit zur Zahlung verpflichtet, als keine gesetzlichen Bestimmungen, z. B. devisenrechtliche Vorschriften oder andere von der Depotbank nicht beeinflußbare Umstände, die Überweisung des Rücknahmepreises in das Land des Antragstellers verbieten.
- 5. Die Verwaltungsgesellschaft kann Anteile einseitig gegen Zahlung des Rücknahmepreises zurückkaufen, soweit dies im Interesse der Gesamtheit der Anteilinhaber oder zum Schutz der Verwaltungsgesellschaft oder des Fonds oder eines Teilfonds erforderlich erscheint.
- 6. Eine Rücknahme von Anteilen eines Teilfonds oder ein Umtausch von Anteilen findet nicht statt, solange die Nettoinventarwertberechnung in dem entsprechenden Teilfonds gemäß Artikel 11 des Verwaltungsreglements ausgesetzt ist.
- 7. Anteile an einem Teilfonds können in Anteile eines anderen Teilfonds umgetauscht werden. Der Tausch der Anteile erfolgt auf der Grundlage des entsprechend Absatz 2 maßgeblichen Anteilwertes der betreffenden Teilfonds unter Berücksichtigung einer Umtauschprovision von bis zu 1,0 Prozent des Anteilwertes der Anteile des Teilfonds, in die umgetauscht werden soll. Die Umtauschprovision wird zugunsten der Vertriebsstellen erhoben. Ein sich eventuell aus dem Tausch ergebender Restbetrag wird gegebenenfalls an die Anteilinhaber ausbezahlt.
- **Art. 9. Ausgaben des Fonds.** 1. Die Verwaltungsgesellschaft erhält für die Verwaltung des jeweiligen Teilfonds eine Vergütung von jährlich bis zu 1,5 %, die monatlich nachträglich anteilig auf der Grundlage der durchschnittlichen Netto-Vermögen der jeweiligen Teilfonds während des betreffenden Monats zu berechnen und aus den Teilfondsvermögen zu zahlen ist. Diese Vergütung ist für die einzelnen Teilfonds im jeweiligen Anhang zum Prospekt gesondert festgesetzt.
- 2. Bei der Anlage in anderen Zielfonds sind gegebenenfalls der jeweilige Ausgabeaufschlag, Verwaltungsvergütung, Depotbankvergütung, Kosten der Wirtschaftsprüfer, Steuern sowie sonstige Kosten und Gebühren dieser Zielfonds zu berücksichtigen. Neben der vorgenannten Vergütung der Verwaltungsgesellschaft für die Verwaltung der Teilfonds wird dem jeweiligen Vermögen des Teilfonds eine Verwaltungsvergütung für die in ihm enthaltenen Zielfonds berechnet. Insofern kann es zu einer Mehrfachbelastung mit Kosten dieser Art kommen. In jedem Rechenschafts- und Halbjahresbericht wird der Betrag der Ausgabeaufschläge und Rücknahmeabschläge angegeben, die jedem Teilfonds im Berichtszeitraum für den Erwerb und die Rückgabe von Anteilen an Zielfonds berechnet worden sind, sowie die Vergütung angegeben, die dem jeweiligen Teilfonds von einer anderen Verwaltungsgesellschaft (Kapitalanlagegesellschaft) oder einer anderen Investmentgesellschaft einschließlich ihrer Verwaltungsgesellschaft als Verwaltungsvergütung für die in dem jeweiligen Teilfonds gehaltenen Anteile berechnet wurde.
- 3. Die Depotbank hat gegen das Fondsvermögen des jeweiligen Teilfonds Anspruch auf die folgenden mit der Verwaltungsgesellschaft vereinbarten Gebühren und Erstattungen von Auslagen:
- ein Entgelt für die im Rahmen des Depotbankvertrages geleisteten Dienste im Rahmen der luxemburgischen Bankusancen in Höhe von jährlich bis zu 0,1 %, das jeweils schriftlich vereinbart und das anteilig monatlich nachträglich auf das durchschnittliche Netto-Fondsvermögen des jeweiligen Teilfonds während des betreffenden Monats zu berechnen und auszuzahlen ist;

- sämtliche vertretbaren Auslagen (einschließlich, jedoch nicht ausschließlich, Kosten für Telex, Kabel, Ferngespräche, Telefax und Postgebühren), die der Depotbank in Ausübung ihrer Pflichten entstanden sind;
- bankübliche Gebühren, ggf. einschließlich der banküblichen Kosten für die Verwahrung ausländischer Investmentanteile im Ausland, die der Depotbank von den Korrespondenten, bei denen Vermögenswerte verwahrt werden, in Rechnung gestellt werden.
 - 4. Der Fonds trägt daneben folgende Kosten:
 - alle Steuern, die auf das Fondsvermögen, dessen Erträge und Aufwendungen zu Lasten des Fonds erhoben werden;
- die im Zusammenhang mit dem Erwerb und der Veräußerung von Vermögensgegenständen anfallenden Kosten mit Ausnahme von Ausgabeaufschlägen und Rücknahmeabschlägen für die in Artikel 2 Absatz 5 des Verwaltungsreglements bezeichneten Investmentanteile;
- Kosten für Rechtsberatung, die der Verwaltungsgesellschaft oder der Depotbank entstehen, wenn sie im Interesse der Anteilinhaber handeln;
 - die Honorare der Wirtschaftsprüfer;
- Kosten und evtl. entstehende Steuern im Zusammenhang mit der Verwaltung, einschließlich der Kosten der Buchhaltung und Berechnung der täglichen Nettovermögenswerte der Anteile und des Führens des Anteilinhaberregisters:
 - die Kosten für Devisenkurssicherung;
- die Kosten der Vorbereitung, Hinterlegung und Veröffentlichung dieses Verwaltungsreglements sowie anderer Dokumente, die den Fonds betreffen wie z. B. Verkaufsprospekte, einschließlich der Kosten der Anmeldungen zur Registrierung oder der schriftlichen Erläuterungen bei sämtlichen Aufsichtsbehörden und Börsen (einschließlich örtlichen Wertpapierhändlervereinigungen), welche im Zusammenhang mit dem Fonds oder dem Anbieten der Anteile vorgenommen werden müssen;
- die Druck- und Vertriebskosten der Rechenschafts- und Halbjahresberichte für die Anteilinhaber in allen notwendigen Sprachen sowie die Druck- und Vertriebskosten von sämtlichen weiteren Berichten und Dokumenten, die gemäß den anwendbaren Gesetzen oder Reglementen der genannten Behörden notwendig sind;
- die Kosten für die Werbung sowie solche Kosten, welche direkt im Zusammenhang mit dem Anbieten und Verkauf von Anteilen anfallen;
 - die Kosten der Veröffentlichungen an die Anteilinhaber;
 - die Gebühren an die jeweiligen Repräsentanten im Ausland sowie sämtliche Verwaltungsgebühren.

Der Anlageausschuß erhält für seine beratende Tätigkeit keine gesonderte Vergütung. Eine Schätzung der voraussichtlichen jährlichen, nicht bezifferbaren laufenden Kosten jedes Teilfonds ist in den jeweiligen Anhängen zu diesem Verwaltungsreglement enthalten.

- 5. Die Kosten für die Gründung des Fonds und die Erstausgabe von Anteilen werden dem Vermögen der bei der Gründung bestehenden Teilfonds belastet. Kosten im Zusammenhang mit der Auflegung weiterer Teilfonds werden dem jeweiligen Teilfondsvermögen belastet, dem sie zuzurechnen sind.
- 6. Das Vermögen des Fonds haftet insgesamt für alle vom Fonds zu tragenden Kosten. Jedoch werden diese Kosten den einzelnen Teilfonds gesondert berechnet, soweit sie ihn allein betreffen; im übrigen werden diese Kosten den einzelnen Teilfonds im Verhältnis ihres Netto-Fondsvermögens anteilig belastet.
- 7. Sämtliche Kosten und Entgelte werden zuerst den Erträgen, dann den Kapitalgewinnen und erst dann dem Fondsvermögen angerechnet.

Art. 10. Rechnungsjahr und Abschlußprüfung.

- 1. Das Rechnungsjahr des Fonds endet jährlich am 30. September, erstmals am 30. September 2000.
- 2. Der Jahresabschluß des Fonds wird von einem Wirtschaftsprüfer geprüft, der von der Verwaltungsgesellschaft ernannt wird.

Art. 11. Einstellung der Berechnung des Anteilwertes.

- 1. Die Verwaltungsgesellschaft ist berechtigt, für einen Teilfonds die Berechnung des Anteilwertes zeitweilig einzustellen, wenn und solange Umstände vorliegen, die diese Einstellung erforderlich machen und wenn die Einstellung unter Berücksichtigung der Interessen der Anteilinhaber gerechtfertigt ist, insbesondere:
- a) während der Zeit, in der eine Börse oder ein anderer Markt, an der ein wesentlicher Teil der Vermögenswerte des jeweiligen Teilfonds amtlich notiert ist oder gehandelt wird, geschlossen ist (außer an gewöhnlichen Wochenenden oder Feiertagen) oder der Handel an dieser Börse bzw. an dem entsprechenden Markt ausgesetzt oder eingeschränkt wurde;
- b) in Notlagen, wenn die Verwaltungsgesellschaft über Anlagen eines Teilfonds nicht verfügen kann oder es ihr unmöglich ist, den Gegenwert der Anlagekäufe oder -verkäufe frei zu transferieren oder die Berechnung des Anteilwertes ordnungsgemäß durchzuführen.
- 2. Die Verwaltungsgesellschaft wird die Aussetzung beziehungsweise Wiederaufnahme der Anteilwertberechnung unverzüglich in mindestens einer Tageszeitung in den Ländern veröffentlichen, in denen Anteile des jeweiligen Teilfonds zum öffentlichen Vertrieb zugelassen sind, sowie allen Anteilinhabern mitteilen, die einen Antrag auf Zeichnung, Rücknahme oder Umtausch von Anteilen gestellt haben.
- 3. Jeder Antrag für die Zeichnung oder Rücknahme kann im Fall einer Aussetzung der Berechnung des Anteilwertes vom Anteilinhaber bis zum Zeitpunkt der Veröffentlichung der Wiederaufnahme der Anteilwertberechnung widerrufen werden.

Art. 12. Ausschüttungspolitik.

1. Die Verwaltungsgesellschaft kann die in einem Teilfonds erwirtschafteten Erträge an die Anteilinhaber dieses Teilfonds ausschütten oder diese Erträge in dem jeweiligen Teilfonds thesaurieren. Die Ausschüttungspolitik für die verschiedenen Teilfonds ist im Verkaufsprospekt beschrieben.

- 2. Zur Ausschüttung können die ordentlichen Nettoerträge sowie realisierte Kursgewinne kommen. Ferner können die nicht realisierten Kursgewinne sowie sonstige Aktiva zur Ausschüttung gelangen, sofern das Netto-Fondsvermögen aufgrund der Ausschüttung nicht unter den Gegenwert in Euro von 50 Millionen Luxembourger Franken sinkt. Ein Ertragsausgleich kann durchgeführt werden.
- 3. Ausschüttungen werden auf die am Ausschüttungstag ausgegebenen Anteile ausgezahlt. Ausschüttungen, die fünf Jahre nach Veröffentlichung einer Ausschüttungserklärung nicht abgefordert wurden, verjähren zugunsten des Teilfonds. Die Verwaltungsgesellschaft ist ermächtigt, aber nicht verpflichtet, Ausschüttungsbeträge an Anteilinhaber, die ihr Recht auf Ausschüttung erst nach Ablauf der Verjährungsfrist geltend machen, auszuzahlen.

Art. 13. Dauer, Verschmelzung und Auflösung des Fonds und der Teilfonds.

- 1. Der Fonds und die Teilfonds sind auf unbestimmte Zeit errichtet.
- 2. Unbeschadet der Regelung gemäß Absatz 1 dieses Artikels können der Fonds und die einzelnen Teilfonds jederzeit durch die Verwaltungsgesellschaft aufgelöst werden.
 - 3. Die Auflösung des Fonds erfolgt zwingend in folgenden Fällen:
- a) wenn die Depotbankbestellung gekündigt wird, ohne daß eine neue Depotbankbestellung innerhalb der gesetzlichen oder vertraglichen Fristen erfolgt;
 - b) wenn die Verwaltungsgesellschaft in Konkurs geht oder aus irgendeinem Grund aufgelöst wird;
- c) wenn das Fondsvermögen während mehr als sechs Monaten unter einem Viertel der Mindestgrenze gemäß Artikel 1, Absatz 7 des Verwaltungsreglements bleibt;
 - d) in anderen, im Gesetz vom 30. März 1988 über Organismen für gemeinsame Anlagen vorgesehenen Fällen.
- 4. Wenn ein Tatbestand eintritt, der zur Auflösung des Fonds führt oder wenn die Verwaltungsgesellschaft die Auflösung eines Teilfonds beschließt, werden die Ausgabe und die Rücknahme der betreffenden Anteile eingestellt. Die Depotbank wird den Liquidationserlös abzüglich der Liquidationskosten und Honorare («Netto-Liquidationserlös») auf Anweisung der Verwaltungsgesellschaft oder gegebenenfalls der von ihr oder der Depotbank ernannten Liquidatoren unter die Anteilinhaber des Fonds nach deren Anspruch verteilen. Der Netto-Liquidationserlös, der nicht zum Abschluß des Liquidationsverfahrens von Anteilinhabern eingezogen worden ist, wird, soweit dann gesetzlich notwendig, in Euro umgerechnet und von der Depotbank nach Abschluß des Liquidationsverfahrens für Rechnung der Anteilinhaber bei der Caisse des Consignations in Luxembourg hinterlegt, wo dieser Betrag verfällt, wenn er nicht innerhalb der gesetzlichen Frist dort angefordert wird.
- 5. Falls sich die wirtschaftliche oder politische Situation zu Ungunsten der Anlagepolitik entwickeln sollte, kann die Verwaltungsgesellschaft gegebenenfalls im Interesse der Anteilinhaber einen bzw. mehrere Teilfonds miteinander verschmelzen, indem sie die Anteile des/der betreffenden Teilfonds aufhebt; sie zahlt den Anteilinhabern des/der Teilfonds entweder die Gesamtheit der zugrundeliegenden Anteile zurück oder ermöglicht ihnen das überwechseln in einen anderen Teilfonds, indem den Anteilinhabern aufgrund ihrer bisherigen Beteiligung neue Anteile zugeteilt werden. Der Beschluß der Verwaltungsgesellschaft wird im Luxemburger Wort veröffentlicht sowie in einer anderen Zeitung, die in den Vertriebsländern des Fonds veröffentlicht wird.
- Die Anteilinhaber von Teilfonds, die verschmolzen werden, haben vor der tatsächlichen Verschmelzung die Möglichkeit, aus den betreffenden Teilfonds durch die kostenlose Rücknahme ihrer Anteile auszuscheiden, und zwar innerhalb eines Monats nach Veröffentlichung des Fusionsbeschlusses durch die Verwaltungsgesellschaft bzw. einen Monat vor Inkrafttreten des Fusionsbeschlusses.
- 6. Weder die Anteilinhaber noch deren Erben, Gläubiger oder Rechtsnachfolger können die Auflösung oder die Teilung des Fonds oder eines Teilfonds beantragen.

Art. 14. Verjährung und Vorlegungsfrist.

Forderungen der Anteilinhaber gegen die Verwaltungsgesellschaft oder die Depotbank können nach Ablauf von fünf Jahren nach Entstehung des Anspruchs nicht mehr gerichtlich geltend gemacht werden; davon unberührt bleibt die in Artikel 13, Absatz 4 des Verwaltungsreglements enthaltene Regelung.

Art. 15. Änderungen.

Die Verwaltungsgesellschaft kann das Verwaltungsreglement mit Zustimmung der Depotbank jederzeit ganz oder teilweise ändern.

Art. 16. Veröffentlichungen.

- 1. Die erstmals gültige Fassung des Verwaltungsreglements sowie Änderungen desselben werden beim Handelsregister des Bezirksgerichts Luxemburg hinterlegt und im Mémorial C, Recueil des Sociétés et Associations («Mémorial»), dem Amtsblatt des Großherzogtums Luxemburg, veröffentlicht.
- 2. Die Ausgabe- und Rücknahmepreise sind jederzeit am Sitz der Verwaltungsgesellschaft und bei jeder Zahlstelle erhältlich. Die Verwaltungsgesellschaft trägt dafür Sorge, daß in den Ländern, in denen Anteile des Fonds öffentlich vertrieben werden, eine geeignete Veröffentlichung der Ausgabe- und Rücknahmepreise erfolgt. Die Ausgabe- und Rücknahmepreise werden in folgenden Tageszeitungen börsentäglich veröffentlicht:
 - In Deutschland Börsen-Zeitung, Die Welt, Frankfurter Allgemeine Zeitung und Handelsblatt.
- 3. Die Verwaltungsgesellschaft erstellt für den Fonds einen Verkaufsprospekt, einen geprüften Jahresbericht sowie einen Halbjahresbericht entsprechend den gesetzlichen Bestimmungen des Großherzogtums Luxembourg.
 - Im Rechenschafts- und Halbjahresbericht gibt die Verwaltungsgesellschaft außerdem an:
- den Betrag der Ausgabeaufschläge und Rücknahmeabschläge, die dem Teilfonds im Berichtszeitraum für den Erwerb und die Rückgabe von Investmentanteilen an anderen Investmentfonds berechnet worden sind;
- die Vergütung, die dem Teilfonds von einem anderen Investmentfonds (einschließlich dessen Verwaltungsgesellschaft) als Verwaltungsvergütung für die im Teilfonds gehaltenen Investmentanteile berechnet wurde.

- 4. Die unter Absatz 3 dieses Artikels aufgeführten Unterlagen des Fonds sind für die Anteilinhaber am Sitz der Verwaltungsgesellschaft erhältlich.
- 5. Die Auflösung des Fonds oder eines Teilfonds gemäß Artikel 13 des Verwaltungsreglements wird entsprechend den gesetzlichen Bestimmungen von der Verwaltungsgesellschaft im Mémorial sowie zusätzlich in einer luxemburgischen Tageszeitung und in Tageszeitungen veröffentlicht, welche die Verwaltungsgesellschaft zu diesem Zweck in den Ländern auswählt, in denen Anteile zum öffentlichen Vertrieb berechtigt sind.

Art. 17. Anwendbares Recht, Gerichtsstand und Vertragssprache.

- 1. Das Verwaltungsreglement unterliegt Luxemburger Recht. Insbesondere gelten in Erganzung zu den Regelungen des Verwaltungsreglements die Vorschriften des Gesetzes vom 30. März 1988 über Organismen für gemeinsame Anlagen. Gleiches gilt für die Rechtsbeziehungen zwischen den Anteilinhabern, der Verwaltungsgesellschaft und der Depotbank.
- 2. Jeder Rechtsstreit zwischen Anteilinhabern, der Verwaltungsgesellschaft und der Depotbank unterliegt der Gerichtsbarkeit des zuständigen Gerichts im Gerichtsbezirk Luxemburg im Großherzogtum Luxemburg. Die Verwaltungsgesellschaft und die Depotbank sind berechtigt, sich selbst und den Fonds der Gerichtsbarkeit und dem Recht eines jeden Landes zu unterwerfen, in welchem Anteile des Fonds öffentlich vertrieben werden, soweit es sich um Ansprüche der Anleger handelt, die in dem betreffenden Land ansässig sind, und im Hinblick auf Angelegenheiten, die sich auf den Fonds beziehen.
 - 3. Der deutsche Wortlaut des Verwaltungsreglements ist maßgeblich.

Art. 18. Inkrafttreten.

Das Verwaltungsreglement und jegliche Änderung desselben treten am Tag der Unterzeichnung in Kraft, sofern nichts anderes bestimmt ist.

Luxemburg, den 5. September 2000.

UNIVERSAL-INVESTMENT-LUXEMBOURG S.A. LAMPEBANK INTERNATIONAL S.A. Unterschriften Unterschriften

ANHANG

CondorBalance-Universal

Name des Teilfonds: CondorBalance-Universal

Wertpapierkennummer: 939 883

Fondstyp: Dachfonds

Währung des Teilfonds: Die Fondswährung ist Euro.

Anlagegrundsätze:

Ziel der Anlagepolitik des CondorBalance-Universal ist die Erzielung angemessener Erträge und die Erwirtschaftung eines möglichst hohen langfristigen Wertzuwachses. Dabei soll die Anlage nur in Zielfonds erfolgen, die in Mitgliedstaaten der Europäischen Union aufgelegt worden sind. Der Teilfonds soll bis zu 70 % des Netto-Fondsvermögens in Aktienfonds und mindestens 30 % des Netto-Fondsvermögens in Rentenfonds angelegt werden. Außer Investmentanteilen dürfen für den Teilfonds auch Finanzinstrumente, Devisenterminkontrakte und Optionsrechte auf Devisen und Devisenterminkontrakte mit Absicherungszweck in den Grenzen des Artikels 4 Absätze 4 bis 6 des Verwaltungsreglements erworben werden.

Thesaurierungsrichtlinien:

Die im Teilfondsvermögen des CondorBalance-Universal vereinnahmten Zins- und Dividendenerträge sowie sonstige Erträge abzüglich der Kosten werden nicht ausgeschüttet, sondern thesauriert. Die Verwaltungsgesellschaft ist jedoch ermächtigt, von Zeit zu Zeit die ordentlichen Nettoerträge und/oder realisierten Kapitalgewinne sowie alle sonstigen Erträge nicht wiederkehrender Art abzüglich realisierter Kapitalverluste ganz oder teilweise in Form von Anteilen auszuschütten. Eventuell verbleibende Bruchteile werden in diesem Fall bar ausbezahlt.

Auflegung:

Der CondorBalance-Universal wurde am 24. Mai 2000 aufgelegt.

Geschäftsiahr

Das Geschäftsjahr endet am 30. September, erstmals am 30. September 2000.

Ausgabe-, Rücknahme- und Umtauschverfahren:

1. Ausgabe

Anteile werden an jedem Bewertungstag ausgegeben. Ausgabepreis ist der Anteilwert gemäß Artikel 5 des Verwaltungsreglements zuzüglich einer Verkaufsprovision zugunsten der Vertriebsstellen von bis zu 5,0 % des Anteilwertes. Der Ausgabepreis kann sich um Gebühren oder andere Belastungen erhöhen, die in den jeweiligen Vertriebsländern anfallen. Der Ausgabepreis ist innerhalb von fünf Bankarbeitstagen nach dem entsprechenden Bewertungstag in Luxemburg zahlbar.

Der Erstausgabepreis am 31. Mai 2000 beträgt EUR 50.

2. Rücknahme

Die Anteilinhaber sind berechtigt, jederzeit die Rücknahme ihrer Anteile zum Rücknahmepreis zu verlangen. Die Rücknahme erfolgt nur an einem Bewertungstag. Rücknahmepreis ist der Anteilwert gemäß Artikel 5 des Verwaltungsreglements.

3. Umtausch

Anteile an einem Teilfonds können in Anteile eines anderen Teilfonds umgetauscht werden. Der Tausch der Anteile erfolgt auf der Grundlage des entsprechend Artikel 8 Absatz 2 des Verwaltungsreglements maßgeblichen Anteilwertes der betreffenden Teilfonds unter Berücksichtigung einer möglichen Umtauschprovision von bis zu 1,0 % des Anteilwertes der Anteile des Teilfonds, in die umgetauscht werden soll.

Verwaltungsgebühr:

Die Verwaltungsgebühr beträgt bis zu 1,5 % p.a.

Depotbankgebühr:

Die Depotbankgebühr beträgt bis zu 0,1 % p.a.

Jährliche nicht bezifferbare Kosten:

Die in Artikel 9, Absatz 4, des Verwaltungsreglements aufgeführten, nicht einzeln bezifferbaren Kosten - ohne den im Zusammenhang mit dem Erwerb und der Veräußerung von Vermögensgegenständen anfallenden Kosten und ohne der taxe d'abonnement von jährlich 0,06 % des Netto-Fondsvermögens, die den Teilfondsvermögen belastet werden - werden voraussichtlich den Betrag von EUR 23.000 (0,29 % bei einem Teilfondsvermögen von EUR 8 Mio.) p.a. nicht übersteigen.

Es kann keine Zusicherung gemacht werden, daß die Ziele der Anlagepolitik erreicht werden.

Risikohinweise

Der Erwerb von Wertpapieren, einschließlich von Investmentanteilen, birgt neben Gewinn- und Ertragschancen stets auch Risiken. Diese können sich aus Kursveränderungen sowie aus Devisenkursschwankungen ergeben. Die Kurse von Aktien und Zinspapieren können gegenüber dem Einstandskurs fallen, z.B. wegen Schwankungen auf den Kapitalmärkten oder aufgrund spezieller Umstände, welche den Emittenten betreffen. Bei Zinspapieren sind Änderungen auch von den Laufzeiten der in einem Fonds befindlichen Papiere abhängig. Zinspapiere mit kurzen Restlaufzeiten weisen in der Regel geringere Kursrisiken als solche mit längeren Restlaufzeiten auf. Ein Anstieg des allgemeinen Zinsniveaus kann bei Zinspapieren zu Kursrückgängen führen; andererseits können Zinsrückgänge zu Kurssteigerungen führen. Das mit einer Wertpapieranlage verbundene Bonitätsrisiko, d.h. das Risiko des Vermögensverfalls von Ausstellern, kann auch bei einer besonders sorgfältigen Auswahl zu erwerbender Papiere nicht völlig ausgeschlossen werden. Es kann daher grundsätzlich keine Zusicherung gegeben werden, daß die Ziele der Anlagepolitik erreicht werden.

Soweit es sich bei den vom CondorBalance-Universal erworbenen Investmentanteilen um Anteile an Teilfonds eines Umbrella-Fonds handelt, ist der Erwerb dieser Anteile mit einem zusätzlichen Risiko verbunden, weil der Umbrella-Fonds Dritten gegenüber insgesamt für die Verbindlichkeiten jedes Teilfonds haftet.

ANHANG CondorChance-Universal

Name des Teilfonds: CondorChance-Universal

Wertpapierkennummer: 939 884

Fondstyp: Dachfonds

Währung des Teilfonds: Die Fondswährung ist Euro.

Anlagegrundsätze:

Ziel der Anlagepolitik des CondorChance-Universal ist die Erzielung angemessener Erträge und die Erwirtschaftung eines möglichst hohen langfristigen Wertzuwachses. Dabei soll die Anlage bis zu 100 % des Netto-Fondsvermögens in Aktienfonds erfolgen, die in einem Mitgliedstaat der Europäischen Union, in einem anderen Vertragsstaat des Abkommens über den Europäischen Wirtschaftsraum, in der Schweiz, den USA, Kanada, Hongkong oder Japan aufgelegt worden sind. Außer Investmentanteilen dürfen für den Teilfonds auch Finanzinstrumente, Devisenterminkontrakte und Optionsrechte auf Devisen und Devisenterminkontrakte mit Absicherungszweck in den Grenzen des Artikels 4 Absätze 4 bis 6, des Verwaltungsreglements erworben werden.

Thesaurierungsrichtlinien:

Die im Teilfondsvermögen des CondorChance-Universal vereinnahmten Zins- und Dividendenerträge sowie sonstige Erträge abzüglich der Kosten werden nicht ausgeschüttet, sondern thesauriert. Die Verwaltungsgesellschaft ist jedoch ermächtigt, von Zeit zu Zeit die ordentlichen Nettoerträge und/oder realisierten Kapitalgewinne sowie alle sonstigen Erträge nicht wiederkehrender Art abzüglich realisierter Kapitalverluste ganz oder teilweise in Form von Anteilen auszuschütten. Eventuell verbleibende Bruchteile werden in diesem Fall bar ausbezahlt.

Auflegung:

Der CondorChance-Universal wurde am 24. Mai 2000 aufgelegt.

Geschäftsiahr:

Das Geschäftsjahr endet am 30. September, erstmals am 30. September 2000.

Ausgabe-, Rücknahme- und Umtauschverfahren:

1. Ausgabe

Anteile werden an jedem Bewertungstag ausgegeben. Ausgabepreis ist der Anteilwert gemäß Artikel 5 des Verwaltungsreglements zuzüglich einer Verkaufsprovision zugunsten der Vertriebsstellen von bis zu 5,0 % des Anteilwertes. Der Ausgabepreis kann sich um Gebühren oder andere Belastungen erhöhen, die in den jeweiligen Vertriebsländern anfallen. Der Ausgabepreis ist innerhalb von fünf Bankarbeitstagen nach dem entsprechenden Bewertungstag in Luxemburg zahlbar.

Der Erstausgabepreis beträgt am 31. Mai 2000 EUR 50.

2. Rücknahme

Die Anteilinhaber sind berechtigt, jederzeit die Rücknahme ihrer Anteile zum Rücknahmepreis zu verlangen. Die Rücknahme erfolgt nur an einem Bewertungstag. Rücknahmepreis ist der Anteilwert gemäß Artikel 5 des Verwaltungsreglements.

3. Umtausch

Anteile an einem Teilfonds können in Anteile eines anderen Teilfonds umgetauscht werden. Der Tausch der Anteile erfolgt auf der Grundlage des entsprechend Artikel 8 Absatz 2 des Verwaltungsreglements maßgeblichen Anteilwertes der betreffenden Teilfonds unter Berücksichtigung einer möglichen Umtauschprovision von bis zu 1,0 % des Anteilwertes der Anteile des Teilfonds, in die umgetauscht werden soll.

Verwaltungsgebühr:

Die Verwaltungsgebühr beträgt bis zu 1,5 % p.a.

Depotbankgebühr:

Die Depotbankgebühr beträgt bis zu 0,1 % p.a.

Jährliche nicht bezifferbare Kosten:

Die in Artikel 9 Absatz 4 des Verwaltungsreglements aufgeführten, nicht einzeln bezifferbaren Kosten - ohne den im Zusammenhang mit dem Erwerb und der Veräußerung von Vermögensgegenständen anfallenden Kosten und ohne der taxe d'abonnement von jährlich 0,06 % des Netto-Fondsvermögens, die den Teilfondsvermögen belastet werden werden voraussichtlich den Betrag von EUR 23.000 (0,29 % bei einem Teilfondsvermögen von 8 Mio. EUR) p.a. nicht übersteigen.

Es kann keine Zusicherung gemacht werden, daß die Ziele der Anlagepolitik erreicht werden.

Risikohinweise

Der Erwerb von Wertpapieren, einschließlich von Investmentanteilen, birgt neben Gewinn- und Ertragschancen stets auch Risiken. Diese können sich aus Kursveränderungen sowie aus Devisenkursschwankungen ergeben. Die Kurse von Aktien und Zinspapieren können gegenüber dem Einstandskurs fallen, z.B. wegen Schwankungen auf den Kapitalmärkten oder aufgrund spezieller Umstände, welche den Emittenten betreffen. Bei Zinspapieren sind Änderungen auch von den Laufzeiten der in einem Fonds befindlichen Papiere abhängig. Zinspapiere mit kurzen Restlaufzeiten weisen in der Regel geringere Kursrisiken als solche mit längeren Restlaufzeiten auf. Ein Anstieg des allgemeinen Zinsniveaus kann bei Zinspapieren zu Kursrückgängen führen; andererseits können Zinsrückgänge zu Kurssteigerungen führen. Das mit einer Wertpapieranlage verbundene Bonitätsrisiko, d.h. das Risiko des Vermögensverfalls von Ausstellern, kann auch bei einer besonders sorgfältigen Auswahl zu erwerbender Papiere nicht völlig ausgeschlossen werden. Es kann daher grundsätzlich keine Zusicherung gegeben werden, daß die Ziele der Anlagepolitik erreicht werden.

Soweit es sich bei den vom CondorChance-Universal erworbenen Investmentanteilen um Anteile an Teilfonds eines Umbrella-Fonds handelt, ist der Erwerb dieser Anteile mit einem zusätzlichen Risiko verbunden, weil der Umbrella-Fonds Dritten gegenüber insgesamt für die Verbindlichkeiten jedes Teilfonds haftet.

ANHANG

CondorTrends-Universal

Name des Teilfonds: CondorTrends-Universal

Wertpapierkennummer: 939 885

Fondstyp: Dachfonds

Währung des Teilfonds: Die Fondswährung ist Euro.

Anlagegrundsätze:

Ziel der Anlagepolitik des CondorTrends-Universal ist die Erzielung angemessener Erträge und die Erwirtschaftung eines möglichst hohen langfristigen Wertzuwachses. Dabei soll die Anlage bis zu 100 % des Netto-Fondsvermögens in Aktienfonds erfolgen, deren Anlageschwerpunkt auf aktuell prosperierenden Branchen liegt und die in einem Mitgliedstaat der Europäischen Union, in einem anderen Vertragsstaat des Abkommens über den Europäischen Wirtschaftsraum, in der Schweiz, den USA, Kanada, Hongkong oder Japan aufgelegt worden sind. Außer Investmentanteilen dürfen für den Teilfonds auch Finanzinstrumente, Devisenterminkontrakte und Optionsrechte auf Devisen und Devisenterminkontrakte mit Absicherungszweck in den Grenzen des Artikels 4 Absätze 4 bis 6 des Verwaltungsreglements erworben werden.

Thesaurierungsrichtlinien:

Die im Teilfondsvermögen des CondorTrends-Universal vereinnahmten Zins- und Dividendenerträge sowie sonstige Erträge abzüglich der Kosten werden nicht ausgeschüttet, sondern thesauriert. Die Verwaltungsgesellschaft ist jedoch ermächtigt, von Zeit zu Zeit die ordentlichen Nettoerträge und/oder realisierten Kapitalgewinne sowie alle sonstigen Erträge nicht wiederkehrender Art abzüglich realisierter Kapitalverluste ganz oder teilweise in Form von Anteilen auszuschütten. Eventuell verbleibende Bruchteile werden in diesem Fall bar ausbezahlt.

Auflegung:

Der CondorTrends-Universal wurde am 24. Mai 2000 aufgelegt.

Geschäftsjahr:

Das Geschäftsjahr endet am 30. September, erstmals am 30. September 2000.

Ausgabe-, Rücknahme- und Umtauschverfahren:

1. Ausgabe

Anteile werden an jedem Bewertungstag ausgegeben. Ausgabepreis ist der Anteilwert gemäß Artikel 5 des Verwaltungsreglements zuzüglich einer Verkaufsprovision zugunsten der Vertriebsstellen von bis zu 5,0 % des Anteilwertes. Der Ausgabepreis kann sich um Gebühren oder andere Belastungen erhöhen, die in den jeweiligen Vertriebsländern anfallen. Der Ausgabepreis ist innerhalb von fünf Bankarbeitstagen nach dem entsprechenden Bewertungstag in Luxemburg zahlbar.

Der Erstausgabepreis am 31. Mai 2000 beträgt EUR 50.

2. Rücknahme

Die Anteilinhaber sind berechtigt, jederzeit die Rücknahme ihrer Anteile zum Rücknahmepreis zu verlangen. Die Rücknahme erfolgt nur an einem Bewertungstag. Rücknahmepreis ist der Anteilwert gemäß Artikel 5 des Verwaltungsreglements.

3. Umtausch

Anteile an einem Teilfonds können in Anteile eines anderen Teilfonds umgetauscht werden. Der Tausch der Anteile erfolgt auf der Grundlage des entsprechend Artikels 8 Absatz 2 des Verwaltungsreglements maßgeblichen Anteilwertes der betreffenden Teilfonds unter Berücksichtigung einer möglichen Umtauschprovision von bis zu 1,0 % des Anteilwertes der Anteile des Teilfonds, in die umgetauscht werden soll.

Verwaltungsgebühr:

Die Verwaltungsgebühr beträgt bis zu 1,5 % p.a.

Depotbankgebühr:

Die Depotbankgebühr beträgt bis zu 0,1 % p.a.

Jährliche nicht bezifferbare Kosten:

Die in Artikel 9 Absatz 4 des Verwaltungsreglements aufgeführten, nicht einzeln bezifferbaren Kosten - ohne den im Zusammenhang mit dem Erwerb und der Veräußerung von Vermögensgegenständen anfallenden Kosten und ohne der taxe d'abonnement von jährlich 0,06 % des Netto-Fondsvermögens, die den Teilfondsvermögen belastet werden - werden voraussichtlich den Betrag von EUR 23.000 (0,29 % bei einem Teilfondsvermögen von EUR 8 Mio.) p.a. nicht übersteigen.

Es kann keine Zusicherung gemacht werden, daß die Ziele der Anlagepolitik erreicht werden.

Risikohinweise

Der Erwerb von Wertpapieren, einschließlich von Investmentanteilen, birgt neben Gewinn- und Ertragschancen stets auch Risiken. Diese können sich aus Kursveränderungen sowie aus Devisenkursschwankungen ergeben. Die Kurse von Aktien und Zinspapieren können gegenüber dem Einstandskurs fallen, z.B. wegen Schwankungen auf den Kapitalmärkten oder aufgrund spezieller Umstände, welche den Emittenten betreffen. Bei Zinspapieren sind Änderungen auch von den Laufzeiten der in einem Fonds befindlichen Papiere abhängig. Zinspapiere mit kurzen Restlaufzeiten weisen in der Regel geringere Kursrisiken als solche mit längeren Restlaufzeiten auf. Ein Anstieg des allgemeinen Zinsniveaus kann bei Zinspapieren zu Kursrückgängen führen; andererseits können Zinsrückgänge zu Kurssteigerungen führen. Das mit einer Wertpapieranlage verbundene Bonitätsrisiko, d.h. das Risiko des Vermögensverfalls von Ausstellern, kann auch bei einer besonders sorgfältigen Auswahl zu erwerbender Papiere nicht völlig ausgeschlossen werden. Es kann daher grundsätzlich keine Zusicherung gegeben werden, daß die Ziele der Anlagepolitik erreicht werden.

Soweit es sich bei den vom CondorTrends-Universal erworbenen Investmentanteilen um Anteile an Teilfonds eines Umbrella-Fonds handelt, ist der Erwerb dieser Anteile mit einem zusätzlichen Risiko verbunden, weil der Umbrella-Fonds Dritten gegenüber insgesamt für die Verbindlichkeiten jedes Teilfonds haftet.

Enregistré à Luxembourg, le 7 septembre 2000, vol. 541, fol. 75, case 2. – Reçu 500 francs.

Le Receveur (signé): J. Muller.

(48212/999/774) Déposé au registre de commerce et des sociétés de Luxembourg, le 8 septembre 2000.

GENERALI MULTIMANAGER, SICAV, Société d'Investissement à Capital Variable, (anc. INA MULTIMANAGER, SICAV, Société d'Investissement à Capital Variable).

Registered office: L-2520 Luxembourg, 39, allée Scheffer.

R. C. Luxembourg B 71.813.

In the year two thousand, on the twenty-ninth of August.

Before Us, Maître André Schwachtgen, notary residing in Luxembourg, acting on behalf of his absent colleague Maître Edmond Schroeder, notary residing in Mersch, who will remain depositary of the original of this deed.

Was held an Extraordinary General Meeting of the shareholders of INA MULTIMANAGER, SICAV, having its registered office in Luxembourg, incorporated by a deed of Maître Edmond Schroeder, notary residing in Mersch, on the 8th of October 1999, published in the Mémorial, Recueil des Sociétés et Associations C of the 3rd of December 1999, number 923.

The meeting was presided by Maître Luc Courtois, attorney-at-law, residing in Luxembourg.

The chairman appointed as secretary Mrs Valérie Letellier, employée de banque, residing in Esch-sur-Alzette.

The meeting elected as scrutineer Mrs Corinne Philippe, juriste, demeurant à Luxembourg.

The chairman declared and requested the notary to state that:

- I. The shareholders present or represented and the number of shares held by each of them are shown on an attendance list, signed by the chairman, the secretary, the scrutineer and the undersigned notary. The said list as well as the proxies will be annexed to this document to be filed with the registration authorities.
- II. It appears from the attendance list that all the shares, representing the entire subscribed capital, are present or represented at the present extraordinary general meeting, so that the meeting could validly decide on all the items of the agenda.
 - III. That the agenda of the meeting is the following:

Agenda:

- 1. Change of the name of the Company in GENERALI MULTIMANAGER, SICAV.
- 2. Amendment to Article 1 of the Articles of Incorporation to replace the current name by GENERALI MULTIMA-NAGER, SICAV.
 - 3. Amendment to Article 5, paragraph 5 of the Articles of Incorporation to be reworded as follows:
- «The initial capital of the Corporation is of 250,000.- EUR (two hundred fifty thousand euros) fully paid, represented by 25,000 (twenty-five thousand) Class D shares of no par value of INA MULTIMANAGER INA Reserve Europe, currently GENERALI MULTIMANAGER, SICAV Generali Reserve Europe.

The capital of the Corporation is denominated in Euro.»

4. - Remuneration and reimbursement of the expenses of the Directors according to Article 15 of the Articles of Incorporation.

After the foregoing was approved by the meeting, the meeting took unanimously the following resolutions:

First resolution

The meeting decides to change the name of the Company in GENERALI MULTIMANAGER, SICAV.

Second resolution

The meeting decides to amend Article 1 of the Articles of Incorporation to replace the current name by GENERALI MULTIMANAGER, SICAV.

Third resolution

The meeting decides to amend Article 5, paragraph 5 of the Articles of Incorporation to be reworded as follows:

«The initial capital of the Corporation is of 250,000.- EUR (two hundred fifty thousand euros) fully paid, represented by 25,000 (twenty-five thousand) Class D shares of no par value of INA MULTIMANAGER - INA Reserve Europe, currently GENERALI MULTIMANAGER, SICAV - Generali Reserve Europe.

The capital of the Corporation is denominated in Euro.»

Fourth resolution

According to Article 15 of the Articles of Incorporation, the meeting decides

- to pay the Chairman EUR 240,000.- per year to be paid by deferred quaterly instalments, each of them of EUR 60,000.-;
- to reimburse all the expenses, duly documented, borne by the directors and connected to their own job in the Company.

There being no further business before the meeting, the same was thereupon adjourned.

The undersigned notary who understands and speaks English, states herewith that upon request of the above appearing persons, this deed is worded in English, followed by a French translation and that in case of any divergences between the English and the French text, the English version shall be prevailing.

Whereof the present notarial deed was drawn up in Luxembourg, on the day named at the beginning of this document.

The document having been read to the appearing persons, all of whom are known to the notary by their names, surnames, civil status and residences, the said persons appearing signed together with Us, the notary, the present original deed.

Suit la traduction française du texte qui précède:

L'an deux mille, le vingt-neuf août.

Par-devant Maître André Schwachtgen, notaire de résidence à Luxembourg, agissant en remplacement de Maître Edmond Schroeder, notaire de résidence à Mersch, lequel restera dépositaire de la présente minute.

S'est réunie l'Assemblée Générale Extraordinaire des actionnaires de la société anonyme INA MULTIMANAGER, SICAV, avec siège social à Luxembourg, constituée suivant acte reçu par Maître Edmond Schroeder, notaire de résidence à Mersch, en date du 8 octobre 1999, publié au Mémorial, Recueil des Sociétés et Associations C numéro 923 du 3 décembre 1999.

La séance est ouverte sous la présidence de Maître Luc Courtois, avocat, demeurant à Luxembourg

Le Président désigne comme secrétaire Madame Valérie Letellier, employée de banque, demeurant à Esch-sur-Alzette.

L'assemblée élit comme scrutateur Madame Corinne Philippe, juriste, demeurant à Luxembourg.

Le Président déclare et prie le notaire d'acter:

- I. Que les actionnaires présents ou représentés ainsi que le nombre d'actions qu'ils détiennent sont renseignés sur une liste de présence, signée par le Président, le secrétaire, le scrutateur et le notaire instrumentaire. Ladite liste de présence ainsi que les procurations resteront annexées au présent acte pour être soumises avec lui aux formalités de l'enregistrement.
- II. Qu'il appert de cette liste de présence que toutes les actions, représentant l'intégralité du capital souscrit, sont présentes ou représentées à la présente assemblée générale extraordinaire, de sorte que l'assemblée peut décider valablement sur tous les points portés à l'ordre du jour.
 - III. Que l'ordre du jour de la présente assemblée est le suivant:

Ordre du jour:

- 1. Modification de la dénomination de la société en GENERALI MULTIMANAGER, SICAV.
- 2. Modification de l'article 1^{er} des statuts afin de remplacer la dénomination actuelle par GENERALI MULTIMANAGER. SICAV.
 - 3. Modification de l'article 5, alinéa 5 des statuts qui aura la teneur suivante:

«Le capital initial de la Société est de 250.000,- EUR (deux cent cinquante mille euros) entièrement libéré, représenté par 25.000 (vingt-cinq mille) actions de classe D sans valeur nominale de INA MULTIMANAGER - INA Reserve Europe, actuellement GENERALI MULTIMANAGER, SICAV - Generali Reserve Europe.

Le capital de la Société est exprimé en euro.»

4. - Remunération et remboursement des dépenses des administrateurs en vertu de l'article 15 des statuts.

Ces faits exposés et reconnus exacts par l'assemblée, cette dernière a pris, à l'unanimité des voix, les résolutions suivantes:

Première résolution

L'assemblée décide de modifier la dénomination de la société en GENERALI MULTIMANAGER, SICAV.

L'assemblée décide de modifier l'article 1^{er} des statuts afin de remplacer la dénomination actuelle par GENERALI MULTIMANAGER, SICAV.

Troisième résolution

L'assemblée décide de modifier l'article 5, alinéa 5 des statuts qui aura la teneur suivante:

«Le capital initial de la Société est de 250.000,- EUR (deux cent cinquante mille euros) entièrement libéré, représenté par 25.000 (vingt-cinq mille) actions de classe D sans valeur nominale de INA MULTIMANAGER - INA Reserve Europe, actuellement GENERALI MULTIMANAGER, SICAV - Generali Reserve Europe.

Le capital de la Société est exprimé en euro.»

Quatrième résolution

En vertu de l'article 15 des statuts, l'assemblée décide:

- de verser au Président EUR 240.000,- par an, à payer par versements trimestriels de EUR 60.000,-.
- de rembourser toutes les dépenses, dûment documentées, nées dans le chef des administrateurs et relatives à leurs fonctions dans la Société.

Plus rien n'étant à l'ordre du jour, la séance est levée.

Le notaire soussigné, qui comprend et parle l'anglais, constate par les présentes qu'à la requête des comparants, le présent acte est rédigé en anglais suivi d'une traduction française; à la requête des mêmes personnes et en cas de divergences entre le texte anglais et le texte français, la version anglaise fera foi.

Dont acte, fait et passé à Luxembourg, date qu'en tête des présentes.

Et après lecture faite et interprétation donnée aux comparants, tous connus du notaire par leurs nom, prénom, état et demeure, les comparants ont tous signé avec Nous, notaire, le présent acte.

Signé: L. Courtois, V. Letellier, C. Philippe, A. Schwachtgen.

Enregistré à Mersch, le 30 août 2000, vol. 415, fol. 16, case 9. – Reçu 500 francs.

Le Receveur (signé): A. Muller.

Pour expédition conforme, délivrée aux fins de la publication au Mémorial, Recueil des Sociétés et Associations.

Mersch, le 30 août 2000. A. Schwa

(47444/228/134) Déposé au registre de commerce et des sociétés de Luxembourg, le 5 septembre 2000.

GENERALI MULTIMANAGER, SICAV, Société d'Investissement à Capital Variable.

Siège social: L-2520 Luxembourg, 39, allée Scheffer.

R. C. Luxembourg B 71.813.

Statuts coordonnés déposés au registre de commerce et des sociétés de Luxembourg, le 5 septembre 2000.

Pour mention aux fins de la publication au Mémorial, Recueil des Sociétés et Associations.

Luxembourg, le 30 août 2000.

A. Schwachtgen.

(47445/228/9) Déposé au registre de commerce et des sociétés de Luxembourg, le 5 septembre 2000.

HOLDING PAPERMILL INTERNATIONAL S.A., Société Anonyme.

Siège social: L-1840 Luxembourg, 8, boulevard Joseph II.

R. C. Luxembourg B 49.146.

Le bilan au 31 décembre 1999, enregistré à Luxembourg, le 31 mai 2000, vol. 537, fol. 41, case 1, a été déposé au registre de commerce et des sociétés de Luxembourg, le 7 juin 2000.

Pour mention aux fins de la publication au Mémorial, Recueil des Sociétés et Associations.

Luxembourg, le 7 juin 2000.

HOLDING PAPERMILL INTERNATIONAL S.A.

Signatures

(30406/694/10) Déposé au registre de commerce et des sociétés de Luxembourg, le 7 juin 2000.

HOLDING PAPERMILL INTERNATIONAL S.A., Société Anonyme.

Siège social: L-1840 Luxembourg, 8, boulevard Joseph II.

R. C. Luxembourg B 49.146.

Extrait des résolutions prises lors de l'Assemblée Générale Statutaire du 5 mai 2000

- Réélection de H. Moors, A. Paulissen et PAN EUROPEAN VENTURES S.A. en tant qu'administrateurs et de ING Trust (Luxembourg) S.A. en tant que Commissaire aux Comptes.

Les mandats viendront à échéance lors de l'assemblée générale statutaire de 2006.

Luxembourg, le 5 mai 2000.

Certifié sincère et conforme

HOLDING PAPERMILL INTERNATIONAL S.A.

Signatures

Enregistré à Luxembourg, le 31 mai 2000, vol. 537, fol. 41, case 1. – Reçu 500 francs.

Le Receveur (signé): J. Muller.

(30407/694/15) Déposé au registre de commerce et des sociétés de Luxembourg, le 7 juin 2000.

GLOBAL ONE COMMUNICATIONS S.A., Société Anonyme.

Siège social: Howald, 201, route de Thionville. R. C. Luxembourg B 41.759.

_

Extrait du procès-verbal de l'Assemblée Générale tenue à Luxembourg, le 29 mai 2000

Il résulte du procès-verbal que:

- * L'assemblée a décidé la révocation de M. Robert Givens en tant qu'administrateur,
- * L'assemblée a décidé de nommer administrateur en remplacement de M. Givens:
- M. Philippe Koebel, administrateur de société, demeurant au 4, rue Victor Basch Charenton Le Pont Val de Marne, France.

Son mandat prendra fin lors de l'assemblée appelée à se prononcer sur les comptes de l'année 1999.

Luxembourg, le 31 mai 2000.

Pour GLOBAL ONE COMMUNICATIONS S.A.

Signature

Un mandataire

Enregistré à Luxembourg, le 31 mai 2000, vol. 537, fol. 42, case 11. – Reçu 500 francs.

Le Receveur (signé): J. Muller.

(30401/250/18) Déposé au registre de commerce et des sociétés de Luxembourg, le 7 juin 2000.

HAGEMEYER LUXEMBOURG S.A., Société Anonyme.

Siège social: L-1471 Luxembourg, 400, route d'Esch.

R. C. Luxembourg B 38.648.

Acte constitutif publié à la page 260 du Mémorial C, n° 6 du 8 janvier 1992.

Le bilan au 31 décembre 1998, enregistré à Luxembourg, le 6 juin 2000, vol. 537, fol. 55, case 10, a été déposé au registre de commerce et des sociétés de Luxembourg, le 7 juin 2000.

Pour mention aux fins de la publication au Mémorial, Recueil des Sociétés et Associations. (30404/581/000) Déposé au registre de commerce et des sociétés de Luxembourg, le 7 juin 2000.

H.P.T. HOLDING DE PARTICIPATIONS TOURISTIQUES.

Siège social: Luxembourg, 23, avenue Monterey. R. C. Luxembourg B 29.156.

Le bilan au 31 décembre 1997, enregistré à Luxembourg, le 5 juin 2000, vol. 537, fol. 49, case 12, a été déposé au registre de commerce et des sociétés de Luxembourg, le 7 juin 2000.

Pour mention aux fins de la publication au Mémorial, Recueil des Sociétés et Associations.

Luxembourg, le 7 juin 2000.

Pour H.P.T. HOLDING DE
PARTICIPATIONS TOURISTIQUES

SERVICES GENERAUX DE GESTION S.A.

Signatures

(30408/795/12) Déposé au registre de commerce et des sociétés de Luxembourg, le 7 juin 2000.

IMM. LUX S.A., Société Anonyme.

Siège social: Luxembourg, 23, avenue Monterey. R. C. Luxembourg B 47.908.

Le bilan au 31 décembre 1999, enregistré à Luxembourg, le 5 juin 2000, vol. 537, fol. 49, case 12, a été déposé au registre de commerce et des sociétés de Luxembourg, le 7 juin 2000.

Pour mention aux fins de la publication au Mémorial, Recueil des Sociétés et Associations.

Luxembourg, le 7 juin 2000.

IMM. LUX S.A.

Signature

Signature

Administrateur

Administrateur

(30410/795/11) Déposé au registre de commerce et des sociétés de Luxembourg, le 7 juin 2000.

L.C.S.H. S.A., Société Anonyme.

Siège social: L-1150 Luxembourg, 241, route d'Arlon.

R. C. Luxembourg B 69.245.

Il résulte d'une décision des actionnaires que le siège social est transféré au 241, route d'Arlon, L-1150 Luxembourg.

Signature.

Enregistré à Luxembourg, le 2 juin 2000, vol. 537, fol. 43, case 10. – Reçu 500 francs.

Le Receveur (signé): J. Muller.

(30425/502/9) Déposé au registre de commerce et des sociétés de Luxembourg, le 7 juin 2000.

IFO FINANCE S.A., Société Anonyme.

Siège social: L-1219 Luxembourg, 17, rue Beaumont. R. C. Luxembourg B 50.615.

Extrait des résolutions prises lors de la réunion du Conseil d'Administration du 26 mai 2000

Le siège social est transféré au 17, rue Beaumont, L-1219 Luxembourg. Luxembourg, le 26 mai 2000.

Pour extrait sincère et conforme IFO FINANCE S.A.

Signature

Enregistré à Luxembourg, le 31 mai 2000, vol. 537, fol. 37, case 5. – Reçu 500 francs.

Le Receveur (signé): J. Muller.

(30409/545/13) Déposé au registre de commerce et des sociétés de Luxembourg, le 7 juin 2000.

IMMOZON S.A., Société Anonyme, (anc. IMMOZON, S.à r.l., Société à responsabilité limitée).

Siège social: Rodange.

L'an deux mille, le dix-sept mai.

Par-devant Maître Georges d'Huart, notaire de résidence à Pétange.

Ont comparu:

- 1) Madame Béatrice Mulder-Piazzon, demeurant à L-4831 Rodange, 79, route de Longwy.
- 2) Monsieur Nicolas Thiry, commerçant, demeurant à Rodange.

Uniques associés (suite à des cessions de parts sous seing privé annexées au présent acte) de la société à responsabilité limitée IMMOZON, S.à r.l., avec siège à Rodange, constituée suivant acte notarié du 16 février 1999, publié au Mémorial C n° 420 du 7 juin 1999.

Lesquels comparants ont requis le notaire d'acter les modifications suivantes:

- 1. transformation de la société à responsabilité limitée en une société anonyme,
- 2. changement de la raison sociale en IMMOZON S.A.,
- 3. augmentation de capital de sept cent cinquante mille (750.000,-) francs, pour le porter de son montant actuel de cinq cent mille (500.000,-) francs, à un million deux cent cinquante mille (1.250.000,-) francs,
 - 4. souscription du capital social,
 - 5. nominations statutaires,
 - 6. refonte des statuts.

Résolution unique

Les comparants décident de transformer la société IMMOZON, S.à r.l, en une société anonyme et de regrouper toutes résolutions prises, à l'unanimité, dans la refonte des statuts qui auront désormais la teneur suivante.

Art. 1er. Il existe depuis le 16 février 1999 une société anonyme avec la dénomination actuelle de IMMOZON S.A. Cette société aura son siège à Rodange. Il pourra être transféré dans toute autre localité du Grand-Duché par simple décision du Conseil d'Administration.

La durée est illimitée.

Art. 2. La société a pour objet la promotion dans le domaine immobilier ainsi que l'achat et la vente de biens immobiliers pour compte propre.

Elle peut s'intéresser par toutes voies dans toutes affaires, entreprises ou sociétés ayant un objet identique, analogue ou connexe qui sont de nature à favoriser le développement de son entreprise.

La société peut accomplir toutes opérations généralement quelconques, commerciales industrielles, financières, mobilières et immobilières, se rapportant directement ou indirectement à son objet.

Art. 3. Le capital social est fixé à un million deux cent cinquante mille (1.250.000,-) francs, divisé en mille deux cent cinquante (1.250) actions de mille (1.000,-) francs chacune.

Les actions ont été souscrites comme suit:

Toutes les actions sont nominatives ou au porteur, au choix de l'actionnaire, sauf dispositions contraires de la loi.

La société peut racheter ses propres actions avec l'autorisation de l'assemblée générale suivant les conditions fixées par la loi.

- **Art. 4.** La société est administrée par un conseil composé de trois membres au moins, actionnaires ou non, nommés pour un terme qui ne peut excéder six ans. Les administrateurs sont rééligibles.
- Art. 5. Le Conseil d'Administration a le pouvoir d'accomplir tous les actes nécessaires ou utiles à la réalisation de l'objet social, à l'exception de ceux que la loi ou les statuts réservent à l'assemblée générale.

Le Conseil d'Administration ne peut délibérer et statuer valablement que si la majorité de ses membres est présente ou représentée, le mandat entre administrateurs, qui peut être donné par écrit, télégramme, télex et téléfax, étant admis. Ses décisions sont prises à la majorité des voix.

Art. 6. L'assemblée générale et/ou le Conseil d'administration peuvent déléguer leurs pouvoirs à un administrateur, directeur, gérant ou autre agent.

Le Conseil d'Administration peut également prendre ses décisions par voie circulaire et par écrit.

La société se trouve engagée, soit la par la signature individuelle de l'administrateur-délégué, soit par la signature conjointe de deux administrateurs.

- Art. 7. La surveillance de la société est confiée à un ou plusieurs commissaires; ils sont nommés pour un terme qui ne peut excéder six ans. Ils sont rééligibles.
- Art. 8. Le Conseil d'Administration pourra procéder à des versements d'acomptes sur dividendes avec l'approbation du ou des commissaires aux comptes.
- **Art. 9.** L'année sociale commence le 1^{er} janvier et finit le 31 décembre. Par dérogation, le premier exercice commencera aujourd'hui même pour finir le 31 décembre 2000.
- **Art. 10.** L'assemblée des actionnaires de la société régulièrement constituée représente tous les actionnaires de la société. Elle a les pouvoirs les plus étendus pour faire ou ratifier tous les actes qui intéressent la société.

Elle décide de l'affectation ou de la distribution du bénéfice net. Tout actionnaire a le droit de prendre part aux délibérations de l'assemblée, en personne ou par mandataire, actionnaire ou non.

- Art. 11. L'assemblée générale annuelle des actionnaires se réunit de plein droit au siège social ou à tout autre endroit à Luxembourg indiqué dans l'avis de convocation, le deuxième jeudi du mois de mai à 15.00 heures.
- **Art. 12.** La loi du dix août mil neuf cent quinze et ses modifications ultérieures trouveront leur application partout où il n'y est pas dérogé par les présents statuts.

Le notaire rédacteur de l'acte déclare avoir vérifié l'existence des conditions énumérées à l'article 26 de la loi sur les sociétés commerciales et en constate expressément l'accomplissement.

Nominations statutaires

Sont nommés administrateurs:

- 1) Monsieur Nicolas Thiry, préqualifié, administrateur-délégué.
- 2) Madame Béatrice Mulder-Piazzon, préqualifiée.
- 3) Madame Nicole Thiry-Bidaine, pédicure, demeurant à Rodange.

Est nommé commissaire aux comptes: Monsieur Victor Collé, expert-comptable, demeurant à Esch-sur-Alzette.

Remarque

Le capital social étant entièrement certifié par le CREDIT EUROPEEN, il n'y a pas lieu de recourir au service d'un réviseur d'entreprise.

Frais

Le montant des frais, dépenses, rémunérations ou charges, sous quelque forme que ce soit, qui incombent à la société ou qui sont mis à sa charge en raison du présent acte, s'élève approximativement à la somme de cinquante mille francs.

Dont acte, fait et passé à Pétange, en l'étude du notaire instrumentaire.

Après lecture faite et interprétation donnée aux comparants, ils ont signé avec le notaire le présent acte.

Signé: B. Mulder-Piazzon, N. Thiry, G. d'Huart.

Enregistré à Esch-sur-Alzette, le 23 mai 2000, vol. 860, fol. 14, case 6. – Reçu 7.500 francs.

Pétange, le 30 mai 2000.

Le Receveur ff. (signé): M. Oehmen.
Pour expédition conforme
G. d'Huart

(30411/207/98) Déposé au registre de commerce et des sociétés de Luxembourg, le 7 juin 2000.

CONSCIENCE INTERNATIONAL S.A., Société Anonyme, (anc. IT & C., INTERNATIONAL TRADING & CONSULTANCY S.A.).

Siège social: Luxembourg.

L'an deux mille, le douze mai.

Par-devant Maître Georges d'Huart, notaire de résidence à Pétange.

S'est tenue une assemblée générale extraordinaire de la société anonyme INTERNATIONAL TRADING & CONSULTANCY S.A. (IT & C. S.A.), avec siège à Luxembourg, constituée sous la dénomination de BENAP S.A., suivant un acte reçu par le notaire instrumentaire, en date du 26 août 1993, publié au Mémorial C n° 543 du 11 novembre 1993.

La séance est ouverte sous la présidence de Madame Josée Quintus-Claude, secrétaire, demeurant à Pétange.

Monsieur le Président désigne comme secrétaire Mademoiselle Nadine Keup, employée privée, demeurant à Eschsur-Alzette.

L'assemblée élit comme scrutateur, Monsieur Manu Claessens, économiste, demeurant à Londres.

Monsieur le Président expose ensuite:

Qu'il résulte d'une liste de présence dressée et certifiée exacte par les membres du bureau que les dix (10) actions d'une valeur nominale de cent vingt-cinq mille francs (125.000,-) chacune, représentant l'intégralité du capital social de la société d'un million deux cent cinquante mille francs (1.250.000,-) sont dûment représentées à la présente assemblée qui, en conséquence, est régulièrement constituée et peut délibérer ainsi que décider valablement sur les points figurant à l'ordre du jour conçu comme ci-dessous.

Ladite liste de présence portant les signatures des actionnaires ou de leurs mandataires, restera annexée au présent procès-verbal pour être soumise en même temps aux formalités de l'enregistrement.

Que l'ordre du jour de la présente assemblée est conçu comme suit:

Ordre du jour:

- 1. Changement de la raison sociale, et modification de l'article 1er, 1er alinéa des statuts.
- 2. Nominations statutaires.

L'assemblée, après avoir approuvé l'exposé de Monsieur le Président et après s'être reconnue régulièrement constituée, a abordé l'ordre du jour et après en avoir délibéré, a pris la résolution suivante, à l'unanimité des voix:

Première résolution

L'assemblée générale décide de changer la raison sociale en CONSCIENCE INTERNATIONAL S.A. L'article 1^{er}, 1^{er} alinéa aura désormais la teneur suivante:

Art. 1er. Il est formé une société anonyme sous la dénomination de CONSCIENCE INTERNATIONAL S.A.

Deuxième résolution

L'assemblée accorde décharge aux administrateurs sortants:

- 1. Sont nommés administrateurs:
- a. Monsieur Albain Van Eycke, commerçant, demeurant à B-2000 Anvers.
- b. Monsieur Roomin Rins Van Eycke, commerçant, demeurant à B-2000 Anvers.
- c. Madame Ramoutar Hemawattee, ingénieur audiovisuel, demeurant à B-2000 Anvers.
- 2. Est nommé administrateur-délégué:

Monsieur Albain Van Eycke, préqualifié.

Frais

Les dépenses, frais, rémunérations et charges de toutes espèces qui incombent à la société pour le présent acte n'excéderont pas trente mille francs.

Dont acte, fait et passé à Pétange, en l'étude du notaire instrumentaire.

Et après lecture faite et interprétation donnée aux comparants, tous connus de Nous, notaire, par leurs nom, prénom usuel, état et demeure, ils ont tous signé avec le notaire la présente minute.

Signé: J. Quintus-Claude, N. Keup, M. Claessens, G. d'Huart.

Enregistré à Esch-sur-Alzette, le 19 mai 2000, vol. 860, fol. 7, case 9. – Reçu 500 francs.

Pétange, le 24 mai 2000.

Le Receveur (signé): M. Ries. Pour expédition conforme G. d'Huart

(30420/207/55) Déposé au registre de commerce et des sociétés de Luxembourg, le 7 juin 2000.

GO MASS MEDIA S.A., Société Anonyme.

Siège social: L-2763 Luxembourg, 38-40, rue Sainte Zithe. R. C. Luxembourg B 68.849.

Extrait du procès-verbal de l'assemblée générale annuelle des actionnaires tenue à Luxembourg, en date du 30 mai 2000

Il résulte du procès-verbal de l'assemblée que:

Il est donné décharge aux administrateurs et au commissaire aux comptes pour leur mandat durant l'exercice social se terminant au 31 mars 2000.

Sont nommés administrateurs pour un terme expirant lors de l'assemblée générale annuelle appelée à se prononcer sur les comptes de la Société au 31 mars 2001:

- 1. M. Scott Allen Lanphere, Investment Manager, demeurant à Mayles, 12, The Drive Cobham, Surrey, KT11 2JQ (UK);
 - 2. M. Andrew James Macfie, Investment Manager, demeurant au 9, Correnie Gardens, Edinburgh EH10 DG (UK);
 - 3. M. Graham Hutton, Investment Manager, demeurant au 12, Radnor Walk, Londres, SW3 4BN (UK);
 - 4. M. John Hayes, Company Director, demeurant au 81, Victoria Road, Londres W 85 RH (UK);
 - 5. M. Robin Doumar, Managing Director, demeurant au 81, Victoria Road, Londres W 85 RH (UK);
 - 6. M. Jacques Lehn, Président de Sociétés, demeurant au 47, boulevard Lannes, F-75116 Paris, (France);
 - 7. M. Michel Cacouault, Président de Sociétés, demeurant au 26, avenue de Villiers, F-75017 Paris (France).

Est nommée commissaire aux comptes pour un terme expirant lors de l'assemblée générale annuelle appelée à se prononcer sur les comptes au 31 mars 2001:

ERNST & YOUNG S.A., réviseurs d'entreprises, ayant son siège social rue Richard Coudenhove-Kalergi, Luxembourg-Kirchberg.

Luxembourg, le 31 mai 2000.

Pour GO MASS MEDIA S.A. Signature Un mandataire

Enregistré à Luxembourg, le 31 mai 2000, vol. 537, fol. 41, case 9. – Reçu 500 francs.

Le Receveur (signé): J. Muller.

(30402/250/30) Déposé au registre de commerce et des sociétés de Luxembourg, le 7 juin 2000.

GO MASS MEDIA FINANCE S.A., Société Anonyme.

Siège social: L-2763 Luxembourg, 38-40, rue Sainte Zithe. R. C. Luxembourg B 68.848.

_

Extrait du procès-verbal de l'assemblée générale annuelle des actionnaires tenue à Luxembourg, en date du 30 mai 2000

Il résulte du procès-verbal de l'assemblée que:

Il est donné décharge aux administrateurs et au commissaire aux comptes pour leur mandat durant l'exercice social se terminant au 31 mars 2000.

Sont nommés administrateurs pour un terme expirant lors de l'assemblée générale annuelle appelée à se prononcer sur les comptes de la Société au 31 mars 2001:

- 1. M. Scott Allen Lanphere, Investment Manager, demeurant à Mayles, 12, The Drive Cobham, Surrey, KT11 2JQ (UK):
 - 2. M. Andrew James Macfie, Investment Manager, demeurant au 9, Correnie Gardens, Edinburgh EH10 DG (UK);
 - 3. M. Graham Hutton, Investment Manager, demeurant au 12, Radnor Walk, Londres, SW3 4BN (UK);
 - 4. M. John Hayes, Company Director, demeurant au 81, Victoria Road, Londres W 85 RH (UK);
 - 5. M. Robin Doumar, Managing Director, demeurant au 81, Victoria Road, Londres W 85 RH (UK);
 - 6. M. Jacques Lehn, Président de Sociétés, demeurant au 47, boulevard Lannes, F-75116 Paris, (France).

Est nommée commissaire aux comptes pour un terme expirant lors de l'assemblée générale annuelle appelée à se prononcer sur les comptes au 31 mars 2001:

ERNST & YOUNG S.A., réviseurs d'entreprises, ayant son siège social rue Richard Coudenhove-Kalergi, Luxembourg-Kirchberg.

Luxembourg, le 31 mai 2000.

Pour GO MASS MEDIA FINANCE S.A.
Signature

Un mandataire

Enregistré à Luxembourg, le 31 mai 2000, vol. 537, fol. 41, case 9. – Reçu 500 francs.

Le Receveur (signé): J. Muller.

(30403/250/29) Déposé au registre de commerce et des sociétés de Luxembourg, le 7 juin 2000.

INTEREST HOLDING S.A., Société Anonyme.

Siège social: Luxembourg, 1, rue de la Chapelle. R. C. Luxembourg B 46.557.

Le bilan au 31 décembre 1999, enregistré à Luxembourg, le 29 mai 2000, vol. 537, fol. 28, case 2, a été déposé au registre de commerce et des sociétés de Luxembourg, le 7 juin 2000.

Extrait des décisions prises lors de l'assemblée générale du 22 mai 2000

Affectation du résultat: la perte de EUR 5.624,29 est reportée sur l'exercice suivant.

La répartition des résultats est conforme à la proposition d'affectation.

L'assemblée accepte la démission de Madame Patricia Thill, administrateur de la société. Nomination en qualité de nouvel administrateur de Madame Paule Kettenmeyer, maître en droit, 10A, boulevard de la Foire à L-1528 Luxembourg jusqu'à l'assemblée générale à tenir en 2005.

Pour mention aux fins de la publication au Mémorial, Recueil des Sociétés et Associations.

Signature.

(30418/279/16) Déposé au registre de commerce et des sociétés de Luxembourg, le 7 juin 2000.

LAB, LOCATIONS, ARCHIVES ET BUREAUX, S.à r.l., Société à responsabilité limitée.

Siège social: L-5366 Münsbach, Zone Industrielle.

R. C. Luxembourg B 15.257.

L'an deux mille, le dix-huit mai.

Par-devant Maître André-Jean-Joseph Schwachtgen, notaire de résidence à Luxembourg.

Ont comparu:

- 1) Monsieur Michael Lowe, gérant de sociétés, demeurant à B-8450 Nieuwpoort-Bad, 6, Vlaandrenstraat.
- 2) La société anonyme LAB SERVICES S.A., établie et ayant son siège social à L-5366 Münsbach, Zone Industrielle,
- ici représentée par deux de ses administrateurs Monsieur Bernard Moreau, directeur de sociétés, demeurant à L-5241 Sandweiler, 54, rue Principale et Monsieur Patrick Lowe, directeur de sociétés, demeurant au 26, rue du Château, L-6961 Luxembourg,

lui-même ici représenté par Monsieur Bernard Moreau, préqualifié,

en vertu d'une procuration sous seing privé donnée à Münsbach, le 15 mai 2000.

Ladite procuration, après signature ne varietur par le mandataire et le notaire soussigné, restera annexée au présent acte pour être soumise avec lui aux formalités de l'enregistrement.

3) La société anonyme MIPAT S.A., établie et ayant son siège social à L-2543 Luxembourg, 22, Dernier Sol, ici représentée par son administrateur Monsieur Michael Lowe, préqualifié.

Ces mandataires, agissant comme indiqué ci-dessus, ont requis le notaire instrumentaire d'acter ce qui suit:

- Les comparants sont les seuls associés de la société à responsabilité limitée LAB, LOCATIONS, ARCHIVES ET BUREAUX, S.à.r.l. («la Société»), ayant son siège social à L-5366 Münsbach, Zone Industrielle, constituée sous la dénomination de LOWE & OUGHTON, S.à r.l., suivant acte reçu par le notaire André Prost, alors de résidence à Luxembourg-Bonnevoie, en date du 24 juin 1977, publié au Mémorial C, Recueil Spécial des Sociétés et Associations, numéro 225 du 10 octobre 1977, inscrite au registre de commerce et des sociétés de Luxembourg sous la section B et le numéro 15.257.
- Les statuts ont été modifiés en dernier lieu suivant acte reçu par le notaire Emile Schlesser, notaire de résidence à Luxembourg, en date du 28 janvier 1992, publié au Mémorial C, Recueil Spécial des Sociétés et Associations, numéro 294 du 3 juillet 1992.
- Le capital social de cette société est de cinq cent mille (500.000,-) francs luxembourgeois, représenté par cinq cents (500) parts sociales d'une valeur nominale de mille (1.000,-) francs luxembourgeois chacune, toutes intégralement souscrites et entièrement libérées.
 - L'ordre du jour est conçu comme suit:
- 1. Conversion de la devise du capital social de francs luxembourgeois en euros au cours de 1,- EUR pour 40,3399 LUF pour fixer le capital social à 12.394,68 EUR.
- 2. Augmentation du capital social à concurrence de 105,32 EUR pour le porter à 12.500,- EUR sans émission de parts sociales nouvelles et libération en espèces.
 - 3. Fixation de la valeur nominale des parts sociales à 25,- EUR.
 - 4. Refonte complète des statuts.
 - 5. Divers.

Les associés ont abordé l'ordre du jour et ont pris les résolutions suivantes, à l'unanimité des voix:

Première résolution

La devise du capital social est convertie de francs luxembourgeois en euros au cours de 1,- EUR pour 40,3399 francs luxembourgeois, de sorte que ledit capital social est fixé à 12.394,68 EUR.

Deuxième résolution

Le capital social est augmenté à concurrence de 105,32 EUR pour le porter de son montant actuel de 12.394,68 EUR à 12.500,- EUR sans émission de parts sociales nouvelles.

Le montant de 105,32 EUR a été intégralement libéré en espèces par les associés au prorata de leur participation dans la Société, ainsi qu'il a été prouvé au notaire instrumentaire qui le constate expressément.

Troisième résolution

La valeur nominale des parts sociales est fixée à 25,- EUR.

Quatrième résolution

Il est procédé à une refonte complète des statuts qui auront désormais la teneur suivante:

- «**Art. 1**er. Il existe une société à responsabilité limitée qui sera régie par les lois y relatives, et notamment celle du 10 août 1915 sur les sociétés commerciales, telle que modifiée, ainsi que par les présents statuts (ci-après la «Société»).
- Art. 2. La Société a pour objet toutes opérations se rapportant directement ou indirectement à la gestion et à l'administration d'immeubles, la conservation, l'administration et la gestion d'archives ainsi qu'à l'exploitation d'un dépôt immobilier.

La Société peut en outre effectuer toutes les opérations se rapportant directement ou indirectement à la prise de participations, sous quelque forme que ce soit, dans toutes sociétés ou entreprises luxembourgeoises, communautaires ou étrangères, ainsi que l'administration, la gestion, le contrôle et la mise en valeur de ces participations. Elle pourra notamment employer ses fonds à la création, à la gestion, à la mise en valeur et à la liquidation d'un portefeuille se composant de tous titres, brevets et licences accessoires, participer à la création, au développement et au contrôle de toutes entreprises, acquérir par voie d'apport, de souscription, de prise ferme ou d'option, d'achat et de toute autre manière, tous titres, brevets et licences accessoires, les réaliser par la voie de vente, de cession, d'échange ou autrement, faire mettre en valeur ces affaires, brevets et droits par qui, et de quelque manière que ce soit, accorder aux sociétés auxquelles elle s'intéresse tous concours, prêts, avances ou garanties.

D'une façon générale, elle pourra prendre toutes mesures et faire toutes opérations jugées utiles à l'accomplissement de son objet social.

- Art. 3. La Société est constituée pour une durée illimitée.
- **Art. 4.** La dénomination de la Société est LAB, LOCATIONS, ARCHIVES ET BUREAUX, S.à r.l., (en abrégé LAB, S.à r.l.).
- Art. 5. Le siège social de la société est établi à Münsbach. Il peut être transféré en tout autre lieu du Grand-Duché de Luxembourg par simple décision des associés. La Société peut ouvrir des succursales dans tous autres lieux du pays ainsi qu'à l'étranger.
- **Art. 6.** Le capital social de la Société est fixé à douze mille cinq cents euros (EUR 12.500,-), représenté par cinq cents (500) parts d'une valeur nominale de vingt-cinq euros (EUR 25,-) chacune.
- **Art. 7.** Le capital social pourra à tout moment être modifié moyennant une décision de l'associé unique sinon de l'assemblée des associés, conformément à l'article 14 des présents statuts.

- **Art. 8.** Chaque part sociale donne droit à une fraction, proportionnelle au nombre des parts existantes, de l'actif social ainsi que des bénéfices.
- **Art. 9.** Les parts sociales sont indivisibles à l'égard de la Société qui ne reconnaît qu'un seul propriétaire pour chacune d'elles. Les copropriétaires indivis de parts sociales sont tenus de se faire représenter auprès de la Société par une seule et même personne.
 - Art. 10. Toutes cessions de parts sociales détenues par l'associé unique sont libres.

En cas de pluralité d'associés, les parts sociales peuvent être cédées, à condition d'observer les exigences de l'article 189 de la loi du 10 août 1915 sur les sociétés commerciales.

- Art. 11. Le décès, l'interdiction, la faillite ou la déconfiture de l'associé unique, sinon d'un des associés, ne mettent pas fin à la Société.
- **Art. 12.** La Société est gérée par un ou plusieurs gérants. Si plusieurs gérants ont été désignés, ils formeront un Conseil de gérance. Le ou les gérant(s) n'ont pas besoin d'être associés. Le ou les gérants sont désignés, révoqués et remplacés par l'assemblée des associés, par une résolution adoptée par des associés représentant plus de la moitié du capital social.

Vis-à-vis des tiers, le ou les gérant(s) ont les pouvoirs les plus étendus pour agir au nom de la Société en toutes circonstances et pour exécuter et approuver les actes et opérations en relation avec l'objet social et sous réserve du respect des dispositions du présent article 12.

Tous les pouvoirs non expressément réservés par la loi ou les présents statuts à l'assemblée générale des associés sont de la compétence du gérant, ou en cas de pluralité de gérants, de la compétence du Conseil de gérance.

En cas de gérant unique, la Société sera engagée par la seule signature du gérant, et en cas de pluralité de gérants, par la seule signature d'un membre quelconque du Conseil de gérance. Le Conseil de gérance peut élire parmi ses membres un gérant-délégué qui aura le pouvoir d'engager la Société par sa seule signature, pourvu qu'il agisse dans le cadre des compétences du Conseil de gérance.

L'assemblée des associés ou le gérant unique, ou en cas de pluralité de gérants, le Conseil de gérance, pourra déléguer ses compétences pour des opérations spécifiques à un ou plusieurs mandataires ad hoc.

L'assemblée des associés ou le gérant unique, ou en cas de pluralité de gérants, le Conseil de gérance, déterminera la responsabilité du mandataire et sa rémunération (si tel est le cas), la durée de la période de représentation et n'importe quelles autres conditions pertinentes de ce mandat.

En cas de pluralité de gérants, les décisions du Conseil de gérance seront prises à la majorité des voix des gérants présents ou représentés.

En cas de pluralité de gérants, avis écrit de toute réunion du Conseil de gérance sera donné à tous les gérants par écrit ou par câble, télégramme, télex ou télécopie, au moins 24 heures avant l'heure prévue pour la réunion, sauf s'il y a urgence. On pourra passer outre à cette convocation si les gérants sont présents ou représentés au Conseil de gérance et s'ils déclarent avoir été informés de l'ordre du jour. Une convocation spéciale ne sera pas requise pour une réunion du Conseil de gérance se tenant à une heure et à un endroit déterminés dans une résolution préalablement adoptée par le Conseil de gérance. Tout gérant pourra se faire représenter en désignant par écrit ou par câble, télégramme, télex ou télécopie un autre gérant comme son mandataire. Les gérants peuvent également voter par appel téléphonique, à confirmer par écrit. Le Conseil de gérance ne pourra délibérer et agir valablement que si la majorité au moins des gérants est présente ou représentée à la réunion du Conseil de gérance. Nonobstant les dispositions qui précèdent, une décision du Conseil de gérance peut également être prise par voie circulaire et résulter d'un seul ou de plusieurs documents contenant les résolutions et signés par tous les membres du Conseil de gérance sans exception. La date d'une telle décision sera la date de la dernière signature.

- **Art. 13.** Le ou les gérants ne contractent, en raison de leur fonction, aucune obligation personnelle relativement aux engagements régulièrement pris par eux au nom de la Société.
 - Art. 14. L'associé unique exerce les pouvoirs dévolus à l'assemblée des associés.

En cas de pluralité des associés, chaque associé peut participer aux décisions collectives quel que soit le nombre de parts qui lui appartiennent. Chaque associé a un nombre de voix égal au nombre de parts qu'il possède ou représente. En cas de pluralité d'associés, les décisions collectives ne sont valablement prises que pour autant qu'elles aient été adoptées par des associés représentant plus de la moitié du capital social.

Cependant, les résolutions modifiant les statuts de la Société ne pourront être prises que par l'accord de la majorité des associés représentant au moins les trois quarts du capital social, sous réserve des dispositions de la loi du 10 août 1915, telle que modifiée.

- **Art. 15.** L'année sociale de la Société commence le premier janvier et se termine le trente et un décembre de chaque année.
- **Art. 16.** Chaque année, au trente et un décembre, les comptes sont arrêtés et, suivant le cas, le gérant ou le Conseil de gérance dresse un inventaire comprenant l'indication des valeurs actives et passives de la Société.

Tout associé peut prendre communication au siège social de la Société de l'inventaire et du bilan.

- **Art. 17.** Les profits bruts de la Société, constatés dans les comptes annuels, déduction faite des frais généraux, amortissements et charges, constituent le bénéfice net. Sur le bénéfice net, il est prélevé cinq pour cent pour la constitution d'un fonds de réserve jusqu'à ce que celui-ci atteigne dix pour cent du capital social. Le solde du bénéfice net est à la libre disposition de l'assemblée générale.
- **Art. 18.** Lors de la dissolution de la Société, la liquidation sera faite par un ou plusieurs liquidateurs, associés ou non, nommés par les associés qui fixeront leurs pouvoirs et leurs émoluments.

Art. 19. Pour tout ce qui n'est pas réglé par les présents statuts, les associés se réfèrent aux dispositions légales de la loi du 10 août 1915.»

Cinquième résolution

La répartition des parts sociales entre les associés est la suivante:

LAB SERVICES S.A., préqualifiée400 parts socialesMIPAT S.A., préqualifiée55 parts socialesMonsieur Michael Lowe, prénommé45 parts socialesTotal:500 parts sociales

Sixième résolution

Le siège social de la Société est confirmé à L-5366 Münsbach, Zone Industrielle.

Septième résolution

Sont confirmés comme gérants de la Société:

- Monsieur Patrick Lowe, directeur de sociétés, demeurant au 26, rue du Château, L-6961 Luxembourg;
- Monsieur Bernard Moreau, directeur de sociétés, demeurant à L-5241 Sandweiler, 54, rue Principale.

La société est valablement engagée par la signature individuelle d'un gérant.

Evaluation

Pour les besoins de l'enregistrement la présente augmentation de capital est évaluée à quatre mille deux cent quarante-neuf (4.249,-) francs luxembourgeois.

Dont acte, fait et passé à Luxembourg, date qu'en tête.

Et après lecture faite et interprétation donnée aux mandataires des comparants, ceux-ci ont signé avec Nous, notaire, le présent acte.

Signé: M. Lowe, B. Moreau, A. Schwachtgen.

Enregistré à Luxembourg, le 26 mai 2000, vol. 124S, fol. 52, case 10. – Reçu 500 francs.

Le Receveur (signé): J. Muller.

Pour expédition, délivrée aux fins de la publication au Mémorial, Recueil des Sociétés et Associations.

Luxembourg, le 2 juin 2000.

A. Schwachtgen.

(30424/230/181) Déposé au registre de commerce et des sociétés de Luxembourg, le 7 juin 2000.

INDUSTRIAL BANK OF KOREA EUROPE S.A., Société Anonyme.

Siège social: L-2227 Luxembourg, 29, avenue de la Porte-Neuve. R. C. Luxembourg B 40.930.

Le bilan au 31 décembre 1999, enregistré à Luxembourg, le 30 mai 2000, vol. 537, fol. 32, case 9, a été déposé au registre de commerce et des sociétés de Luxembourg, le 7 juin 2000.

Pour mention aux fins de la publication au Mémorial, Recueil des Sociétés et Associations.

Luxembourg, le 25 mai 2000.

Pour extrait conforme Dong Myung Jun Président du Conseil d'Administration Administrateur-Délégué

(30412/000/12) Déposé au registre de commerce et des sociétés de Luxembourg, le 7 juin 2000.

INDUSTRIAL BANK OF KOREA EUROPE S.A., Société Anonyme.

Siège social: L-2227 Luxembourg, 29, avenue de la Porte-Neuve. R. C. Luxembourg B 40.930.

Il résulte du procès-verbal de la 31^{ème} réunion du conseil d'administration, tenue en date du 8 mai 2000, que Monsieur Dong Myung Jun, Managing Director of INDUSTRIAL BANK OF KOREA EUROPE S.A., demeurant 100, route d'Arlon, L-1150 Luxembourg a été coopté aux fonctions d'administrateur en remplacement de Monsieur Kyung-Jun Lee, administrateur démissionnaire.

Cette cooptation a fait l'objet d'une ratification par l'assemblée générale des actionnaires tenue en date du 25 mai 2000.

Il résulte encore du procès-verbal de cette réunion du conseil d'administration que Monsieur Dong Myung Jun, managing director of INDUSTRIAL BANK OF KOREA EUROPE S.A., demeurant 100, route d'Arlon, L-1150 Luxembourg a été élu managing director of INDUSTRIAL BANK OF KOREA EUROPE S.A. et président du conseil d'administration et a reçu la délégation des affaires courantes et de la représentation de la banque dans le cadre des limites fixées par le conseil et plus particulièrement par le document intitulé «Regulations on Delegation of Authority» en remplacement de Monsieur Dong-Soo Sohn, lequel prendra la fonction de general manager of International Banking Department of INDUSTRIAL BANK OF KOREA et perdra la président du conseil d'administration mais restera néanmoins administrateur.

Cette élection a fait l'objet d'une ratification par l'assemblée générale des actionnaires tenue en date du 25 mai 2000. Luxembourg, le 25 mai 2000. Pour extrait conforme

Dong Myung Jun Président du Conseil d'Administration Administrateur-Délégué

Enregistré à Luxembourg, le 30 mai 2000, vol. 537, fol. 32, case 9. – Reçu 500 francs.

Le Receveur ff. (signé): Signature.

(30413/000/27) Déposé au registre de commerce et des sociétés de Luxembourg, le 7 juin 2000.

ING LIFE LUXEMBOURG, Société Anonyme.

Siège social: Luxembourg, 52, route d'Esch. R. C. Luxembourg B 46.425.

Le bilan au 31 décembre 1999, enregistré à Luxembourg, le 5 juin 2000, vol. 537, fol. 46, case 3, a été déposé au registre de commerce et des sociétés de Luxembourg, le 7 juin 2000.

Pour mention aux fins de la publication au Mémorial, Recueil des Sociétés et Associations.

Luxembourg, le 7 juin 2000.

(30414/017/9) Déposé au registre de commerce et des sociétés de Luxembourg, le 7 juin 2000.

ING LIFE LUXEMBOURG, Société Anonyme.

Siège social: Luxembourg, 52, route d'Esch. R. C. Luxembourg B 46.425.

Extrait du procès-verbal du Conseil d'Administration du 31 janvier 2000

Le Conseil décide de nommer:

M. Walter van Pottelberge, Président du Conseil;

M. Elmar Baert, Vice-Président;

M. Philippe Hermans, Administrateur-délégué chargé de la gestion journalière;

M. Christian Steeno, Directeur général;

M. Jean-Philippe Balon, Directeur commercial;

M. Raymond Simon, Directeur commercial.

Le Conseil décide d'instaurer un Comité de Direction dont les membres seront:

MM. Philippe Hermans;

Christian Steeno;

Jean-Phillipe Balon;

Raymond Simon.

Luxembourg, le 22 mai 2000.

C. Steeno

P. Hermans Administrateur-délégué

Enregistré à Luxembourg, le 5 juin 2000, vol. 537, fol. 46, case 3. – Reçu 500 francs.

Directeur Général

Le Receveur (signé): J. Muller.

(30415/017/23) Déposé au registre de commerce et des sociétés de Luxembourg, le 7 juin 2000.

ING LIFE LUXEMBOURG, Société Anonyme.

Siège social: Luxembourg, 52, route d'Esch. R. C. Luxembourg B 46.425.

Extrait du procès-verbal du Conseil d'Administration du 15 mai 2000

Les mandats d'administrateur de Messieurs Walter Van Pottelberge, Elmar Baert, Philippe Hermans, Roland de Crombrugghe, Hans De Cuyper, Frederik Schalkens, Bernard Trempont et Peter Wevers sont prorogés pour une période d'un an jusqu'à l'assemblée qui statuera sur les comptes de l'exercice 2000.

Luxembourg, le 15 mai 2000.

Signatures.

Enregistré à Luxembourg, le 3 juin 2000, vol. 537, fol. 46, case 3. - Reçu 500 francs.

Le Receveur (signé): J. Muller.

(30416/017/13) Déposé au registre de commerce et des sociétés de Luxembourg, le 7 juin 2000.

ING LIFE LUXEMBOURG, Société Anonyme.

Siège social: Luxembourg, 52, route d'Esch. R. C. Luxembourg B 46.425.

Comité de direction Messieurs Philippe Hermans Christian Steeno Jean-Philippe Balon Raymond Simon

Signatures autorisées (en annulation de la rubrique «Fondés de pouvoir» et «Account manager»)

Walter Van Pottelberge, Administrateur, Président

Elmar Baert, Administrateur, Vice-Président

Philippe Hermans, Administrateur-Délégué

Roland de Crombrugghe, Administrateur,

Hans De Cuyper, Administrateur,

Frederik Schalckens, Administrateur,

Bernard Trempont, Administrateur,

Peter Wevers, Administrateur,

Christian Steeno, Directeur général

Jean-Philippe Balon, Directeur commercial

Raymond Simon, Directeur commercial

Les signataires de catégorie A peuvent signer seuls jusqu'à une limite de EUR 75.000,- toutes opérations de paiements externes.

Ils peuvent signer conjointement avec un signataire de catégorie B jusqu'à une limite de EUR 200.000,- toutes opérations de paiements externes. Ils peuvent signer conjointement avec un signataire de la même catégorie toutes opérations de paiements externes supérieures à EUR 200.000,-.

Par ailleurs, les signataires de catégorie A peuvent signer seuls sans limite de montant, l'émission de polices d'assurance, d'avenants et de correspondance y relative ainsi que toutes opérations de gestion relatives aux fonds dédiés et toutes les opérations de paiements internes.

Pouvoirs de Catégorie B

Claude Neefs,

Ben Van Stenwinkel,

Jan Arretz.

Les signataires de la catégorie B peuvent signer conjointement avec un signataire de catégorie A, jusqu'à une limite de EUR 200.000,- toutes opérations de paiements externes.

Ils peuvent signer seuls toutes les opréations de paiements internes, sans limitation de montant, des comptes bancaires de la société vers d'autres comptes bancaires de la société ainsi que toutes opérations internes de gestion relatives aux fonds dédiés.

Ils peuvent également signer conjointement avec un signataire de la même catégorie, jusqu'à une limite de EUR 75.000,- toutes opérations de gestion.

J.-P. Balon

C. Steeno

Directeur commercial Directeur général Enregistré à Luxembourg, le 3 juin 2000, vol. 537, fol. 46, case 3. – Reçu 500 francs.

Le Receveur (signé): J. Muller.

(30417/017/46) Déposé au registre de commerce et des sociétés de Luxembourg, le 7 juin 2000.

HOCH- UND TIEFBAUUNTERNEHMUNG ANDREAS HARTMANN, GmbH, Gesellschaft mit beschränkter Haftung.

Gesellschaftssitz: Bad Mondorf. H. R. Luxemburg B 69.004.

Beschluss vom 22. Mai 2000, getroffen von Herrn Andreas Hartmann, dem einzigen Gesellschafter der HOCH- UND TIEFBAUUNTERNEHMUNG ANDREAS HARTMANN, GmbH, mit dem Gesellschaftssitz in Bad Mondorf/Luxemburg, welcher das gesamte Gesellschaftskapital der vorgenannten Gesellschaft vertritt und welcher an Platz und Stelle der Generalversammlung handelt.

I.

Der in der ausserordentlichen Generalversammlung vom 17. März 1999 zum administrativen Geschäftsführer bestellte Herr Andreas Alois Hartmann legt sein Geschäftsführeramt mit heutigem Datum nieder.

Ш

Zum neuen administrativen Geschäftsführer wird auf unbestimmte Dauer ernannt:

Herr Georg Wagner, Schulstr. 24, D-66894 Wiesbach, geb. 14. März 1971 in Zweibrücken. Der Vorgenannte nimmt das Geschäftsführeramt durch Unterschriftsleistung mit heutigem Tage an.

Ш

Die Gesellschaft wird weiterhin rechtsgültig verpflichtet durch die gemeinsame Unterschrift der beiden Geschäftsführer Stefan Josef Scherschel sowie Georg Wagner.

IV.

Sonstige Beschlüsse wurden nicht gefasst.

Homburg, den 22. Mai 2000.

A. Hartmann G. Wagner

Enregistré à Luxembourg, le 5 juin 2000, vol. 537, fol. 47, case 7. – Reçu 500 francs.

Le Receveur (signé): J. Muller.

(30405/222/28) Déposé au registre de commerce et des sociétés de Luxembourg, le 7 juin 2000.

MULTIMEDIA GLOBAL FINANCE S.A., Société Anonyme.

Siège social: L-8011 Strassen, 389, route d'Arlon. R. C. Luxembourg B 69.812.

L'an deux mille, le dix-sept mai.

Par-devant Maître Léon Thomas, dit Tom Metzler, notaire de résidence à Luxembourg-Bonnevoie,

s'est réunie l'assemblée générale extraordinaire des actionnaires de la société anonyme MULTIMEDIA GLOBAL FINANCE S.A., avec siège social à Luxembourg, 25A, boulevard Royal, constituée suivant acte reçu par le notaire Gérard Lecuit, de résidence à Hesperange, le 23 avril 1999, publié au Mémorial C, Recueil des Sociétés et Associations numéro 560 du 21 juillet 1999,

immatriculée au registre de commerce de Luxembourg, sous la section B et le numéro 69.812.

Bureau

La séance est ouverte à 14.00 heures sous la présidence de Monsieur Stefano Camponovo, consultant, demeurant à CH-Vacallo.

Monsieur le Président désigne comme secrétaire Monsieur Claude Erpelding, employé privé, demeurant à Dudelange. L'assemblée choisit comme scrutateur Monsieur Jean Belleflamme, expert-comptable, demeurant à B-Liège.

Composition de l'assemblée

Les actionnaires présents ou représentés à l'assemblée ainsi que le nombre d'actions possédées par chacun d'eux ont été portés sur une liste de présence, signée par les actionnaires présents et par les mandataires de ceux représentés, et à laquelle liste de présence, dressée par les membres du bureau, les membres de l'assemblée déclarent se référer.

Ladite liste de présence, après avoir été signée ne varietur par les membres du bureau et le notaire instrumentant, restera annexée au présent acte pour être formalisée avec lui.

Restera pareillement annexée au présent acte, avec lequel elle sera enregistrée, la procuration émanant de l'actionnaire représenté à la présente assemblée, après avoir été signée ne varietur par les membres du bureau et le notaire instrumentant.

Exposé de Monsieur le Président

Monsieur le Président expose et requiert le notaire instrumentant d'acter ce qui suit:

I.- La présente assemblée a l'ordre du jour suivant:

Ordre du jour:

- «1. Création de deux classes d'actions A et B et attribution des actions «A» à la société GROUPE JEAN-CLAUDE DARMON S.A., et des actions «B» à la société ACOFIN S.A.; modification subséquente de l'article 5 des statuts;
 - 2. Modification de l'article 6, dernier alinéa des statuts comme suit:

En cas de vacance au sein du conseil d'administration, les administrateurs restants ont le droit d'y pourvoir provisoirement, et la décision prise sera ratifiée à la prochaine assemblée. Tout administrateur provisoire aura automatiquement la même désignation «A» ou «B» que l'administrateur qu'il remplace, à moins que cette désignation ne soit changée par les actionnaires réunis en assemblée générale.»

- 3. Modification de l'article 10, alinéa premier des statuts comme suit:
- «Le conseil d'administration peut déléguer la gestion journalière de la société à un ou plusieurs administrateurs A qui prendront la dénomination d'administrateurs-délégués.»
 - 4. Fixation de la nouvelle adresse du siège à L-8011 Strassen, 389, route d'Arlon.
- 5. Révocation de la société LUXEMBOURG CORPORATION COMPANY S.A. de sa fonction d'administrateur et d'administrateur-délégué et de Monsieur Tira Van Dijk de sa fonction d'administrateur.
 - 6. Nomination de deux nouveaux administrateurs et d'un nouvel administrateur-délégué.
 - 7. Révocation/nomination d'un nouveau commissaire aux comptes.
 - 8. Modification de l'article 5 des statuts, par la création d'un nouvel alinéa:

«Les actionnaires disposent du droit de préemption pour la souscription des augmentations décidées par l'assemblée, proportionnellement à leur participation au capital. Si l'actionnaire minoritaire n'est pas intéressé par la souscription à une augmentation de capital décidée par l'assemblée des actionnaires, il devra le faire savoir par écrit au Conseil d'Administration dans les 30 jours à compter de la demande qui lui aura été adressée par le Conseil d'Administration, en informant celui-ci de sa renonciation à l'exercice de son droit de préemption. Dans cette hypothèse, l'actionnaire majoritaire s'engage à acheter l'intégralité de la participation au capital social de la société possédée à ce moment-là par l'actionnaire minoritaire. Le droit de préemption doit être exercé dans les 30 jours de la demande formulée par le Conseil d'Administration. Les demandes d'exercice du droit de préemption devront être envoyées par le Conseil d'Administration à tous les actionnaires simultanément.»

- 9. En outre, et pendant une durée de trois ans à compter du 8 juillet 1999, les actionnaires du Groupe A s'interdisent de céder à des tiers tout ou partie des actions leur appartenant dans le capital de la société, sans avoir au préalable acquis des actionnaires du Groupe B l'intégralité des titres que ces derniers possèdent. De même et réciproquement dans les mêmes délais, les actionnaires du Groupe B ne pourront céder à des tiers leur participation au capital de la société sauf accord de l'actionnaire du Groupe A. Tout transfert à des tiers d'actions de la société, effectué en violation des dispositions qui précèdent, n'aura aucune validité vis-à-vis de la société.»
- 10. Approbation des comptes sociaux au 31 décembre 1999 et reddition des comptes par l'administrateur-délégué sortant.

- 11. Quitus de décharge à l'administrateur-délégué.
- 12. Divers.»
- II.- Il existe actuellement huit cents (800) actions, d'une valeur nominale de mille Euros (EUR 1.000,-) chacune, entièrement libérées et représentant l'intégralité du capital social de huit cent mille Euros (EUR 800.000,-). Il résulte de la liste de présence que toutes les actions sont présentes ou représentées. L'assemblée peut donc délibérer valablement sur les points à l'ordre du jour, sans qu'il soit besoin de justifier de l'accomplissement des formalités relatives aux convocations.

Constatation de la validité de l'assemblée

L'exposé de Monsieur le Président, après vérification par le scrutateur, est reconnu exact par l'assemblée. Celle-ci se considère comme valablement constituée et apte à délibérer sur les points à l'ordre du jour.

Monsieur le Président expose les raisons qui ont motivé les points à l'ordre du jour.

Résolutions

L'assemblée aborde l'ordre du jour et, après avoir délibéré, elle prend, à l'unanimité, les résolutions suivantes:

Première résolution

L'assemblée générale décide de créer deux classes d'actions A et B. Les actions détenues par la société GROUPE JEAN-CLAUDE DARMON S.A. (certificats numéros 1, 3, 4, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20 et 21) deviennent les actions de la classe A, et les actions détenues par la société ACOFIN S.A. (certificats numéros 2, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 22 et 23) deviennent des actions de la catégorie B. En conséquence, l'article 5, alinéa premier des statuts aura dorénavant la teneur suivante:

«Article 5. Premier alinéa.

Le capital social est fixé à huit cent mille Euros (EUR 800.000,-), représenté par quatre cent huit (408) actions A et trois cent quatre-vingt-douze (392) actions B toutes d'une valeur nominale de mille Euros (EUR 1.000,-) chacune.»

Deuxième résolution

L'assemblée générale décide de modifier l'article 6, dernier alinéa des statuts pour lui donner la teneur suivante:

«En cas de vacance au sein du conseil d'administration, les administrateurs restants ont le droit d'y pourvoir provisoirement, et la décision prise sera ratifiée à la prochaine assemblée. Tout administrateur provisoire aura automatiquement la même désignation «A» ou «B» que l'administrateur qu'il remplace, à moins que cette désignation ne soit changée par les actionnaires réunis en assemblée générale.»

Troisième résolution

L'assemblée générale décide de modifier le premier alinéa de l'article 10 des statuts comme suit:

«Le conseil d'administration peut déléguer la gestion journalière de la société à un ou plusieurs administrateurs A qui prendront la dénomination d'administrateurs-délégués.»

Quatrième résolution

L'assemblée générale décide de transférer le siège social à L-8011 Strassen, 389, route d'Arlon et de modifier en conséquence le premier alinéa de l'article 2 des statuts qui aura dorénavant la teneur suivante:

«Art. 2. Premier alinéa.

Le siège de la société est établi à Strassen.»

Cinquième résolution

L'assemblée générale décide de révoquer la société LUXEMBOURG CORPORATION COMPANY S.A. de sa fonction d'administrateur et d'administrateur-délégué et Monsieur Tira Van Dijk de sa fonction d'administrateur.

Monsieur Stefano Camponovo, de son côté, déclare démissionner de sa fonction d'administrateur-délégué de la société.

Décharge pure et simple de toutes choses relatives à l'exercice de leurs prédites fonctions jusqu'à ce jour est accordée à la société LUXEMBOURG CORPORATION COMPANY S.A., à Monsieur Stefano Camponovo et à Monsieur Tira Van Dijk.

Sixième résolution

L'assemblée générale décide de nommer comme nouveaux administrateurs A:

- Monsieur Jean-Claude Darmon, administrateur de sociétés, demeurant à Paris (France), 90, boulevard Malesherbes;
- Monsieur Jean-Jacques Darmon, administrateur de sociétés, demeurant à Casablanca (Maroc), 8, rue de la Fraternité, et comme nouvel administrateur B:
- Monsieur Stefano Camponovo, consultant, demeurant à Vacallo (Suisse), Via Valsasso 3.

Leur mandat prendra fin à l'issue de l'assemblée générale ordinaire de l'an 2005.

L'assemblée générale décide de nommer comme nouvel administrateur-délégué de la société Monsieur Jean-Claude Darmon, administrateur A, préqualifié, avec les pouvoirs d'engager la société par sa seule signature dans le cadre de la gestion journalière de la société.

Septième résolution

L'assemblée générale décide de révoquer la société C.A.S. SERVICES S.A., avec siège social à Luxembourg, de sa fonction de commissaire aux comptes de la société.

L'assemblée décide de nommer comme nouveau commissaire aux comptes de la société, la société de droit belge BELFISCO S.p.r.l. avec succursale à Strassen, 389, route d'Arlon.

Huitième résolution

L'assemblée générale décide d'ajouter à l'article 5 le texte suivant:

«Les actionnaires disposent du droit de préemption pour la souscription des augmentations décidées par l'assemblée, proportionnellement à leur participation au capital. Si l'actionnaire minoritaire n'est pas intéressé par la souscription à une augmentation de capital décidée par l'assemblée des actionnaires, il devra le faire savoir par écrit au Conseil d'Administration dans les 30 jours à compter de la demande qui lui aura été adressée par le Conseil d'Administration, en informant celui-ci de sa renonciation à l'exercice de son droit de préemption. Dans cette hypothèse, l'actionnaire majoritaire s'engage à acheter l'intégralité de la participation au capital social de la société possédée à ce moment là par l'actionnaire minoritaire. Le droit de préemption doit être exercé dans les 30 jours de la demande formulée par le Conseil d'Administration. Les demandes d'exercice du droit de préemption devront être envoyées par le Conseil d'Administration à tous les actionnaires simultanément.

En outre et pendant une durée de trois ans à compter du 8 juillet 1999, les actionnaires du Groupe A s'interdisent de céder à des tiers tout ou partie des actions leur appartenant dans le capital de la société, sans avoir au préalable acquis des actionnaires du Groupe B l'intégralité des titres que ces derniers possèdent. De même et réciproquement dans les mêmes délais, les actionnaires du Groupe B ne pourront céder à des tiers leur participation au capital de la société sauf accord de l'actionnaire du Groupe A. Tout transfert à des tiers d'actions de la société, effectué en violation des dispositions qui précèdent, n'aura aucune validité vis-à-vis de la société.»

Neuvième résolution

Après reddition des comptes par l'administrateur-délégué Monsieur Stefano Camponovo, prénommé, l'assemblée approuve les comptes sociaux au 31 décembre 1999.

Clôture

Plus rien n'étant à l'ordre du jour et personne ne demandant la parole, Monsieur le président lève la séance.

Frais

Le montant des frais, rémunérations et charges, incombant à la société en raison des présentes, est estimé sans nul préjudice à la somme de quarante-cinq mille francs luxembourgeois (LUF 45.000,-).

Dont procès-verbal, fait et dressé, date qu'en tête des présentes à Luxembourg-Bonnevoie, en l'Etude.

Et après lecture de tout ce qui précède, donnée à l'assemblée en langue d'elle connue, les membres du bureau, tous connus du notaire instrumentant par leurs nom, prénom usuel, état et demeure, ont signé le présent procès-verbal avec Nous, notaire.

Signé: S. Camponovo, C. Erpelding, J. Belleflamme, T. Metzler.

Enregistré à Luxembourg, le 18 mai 2000, vol. 124S, fol. 34, case 3. – Reçu 500 francs.

Le Receveur (signé): J. Muller.

Pour copie conforme, délivrée sur papier libre, aux fins de la publication au Mémorial, Recueil des Sociétés et Associa-

Luxembourg-Bonnevoie, le 5 juin 2000.

T. Metzler.

(30441/222/172) Déposé au registre de commerce et des sociétés de Luxembourg, le 7 juin 2000.

MULTIMEDIA GLOBAL FINANCE S.A., Société Anonyme.

Siège social: L-8011 Strassen, 389, route d'Arlon. R. C. Luxembourg B 69.812.

Statuts coordonnés déposés au registre de commerce et des sociétés de Luxembourg, le 7 juin 2000.

Pour mention aux fins de la publication au Mémorial, Recueil des Sociétés et Associations.

Luxembourg-Bonnevoie, le 5 juin 2000.

Signature.

(30442/222/8) Déposé au registre de commerce et des sociétés de Luxembourg, le 7 juin 2000.

M.M. WARBURG & CO LUXEMBOURG S.A., Aktiengesellschaft.

Gesellschaftssitz: L-1413 Luxembourg, 2, place Dargent. H. R. Luxemburg B 10.700.

Auszug aus dem Protokoll der Ausserordentlichen Generalversammlung der Bank vom 26. Mai 2000

Herr Jürgen Förster erklärt seinen Rücktritt als Administrateur-délégué der M.M. WARBURG & CO LUXEMBOURG S.A. zum 31. Mai 2000 und bittet um Entlassung aus allen seinen Ämtern und Funktionen. Die Generalversammlung nimmt diesen Antrag an.

Luxemburg, den 31. Mai 2000.

M.M. WARBURG & CO LUXEMBOURG S.A. Harr Johanssen

Enregistré à Luxembourg, le 6 juin 2000, vol. 537, fol. 54, case 1. – Reçu 500 francs.

Le Receveur (signé): J. Muller.

(30439/000/15) Déposé au registre de commerce et des sociétés de Luxembourg, le 7 juin 2000.

SHANG CORPORATION S.A., Société Anonyme.

Siège social: L-2449 Luxembourg, 3, boulevard Royal. R. C. Luxembourg B 59.918.

Le bilan abrégé au 31 décembre 1998, enregistré à Luxembourg, le 6 juin 2000, vol. 537, fol. 53, case 9, a été déposé au registre de commerce et des sociétés de Luxembourg, le 7 juin 2000.

Pour mention aux fins de la publication au Mémorial, Recueil des Sociétés et Associations. (30486/000/8) Déposé au registre de commerce et des sociétés de Luxembourg, le 7 juin 2000.

NET5 INVESTMENT, S.à r.l., Société à responsabilité limitée.

RECTIFICATIF

Aux pages 29857, 29863 et 29866 du Mémorial C, N° 623 il y a lieu de lire: NET5 INVESTMENT, S.à r.l. au lieu de NETS INVESTMENT, S.à r.l.

(04069/XXX/7)

INTERAS S.A., Société Anonyme Holding.

Registered office: Luxembourg, 23, avenue Monterey. R. C. Luxembourg B 19.920.

Messrs Shareholders are hereby convened to attend the

ANNUAL GENERAL MEETING

which will be held on October 16, 2000 at 10.00 a.m. at the registered office, with the following agenda:

Agenda:

- 1. Submission of the management report of the Board of Directors and the report of the Statutory Auditor;
- 2. Approval of the annual accounts and allocation of the results as at December 31, 1999;
- 3. Discharge of the Directors and Statutory Auditor;
- 4. Statutory Appointment;
- 5. Action on a motion relating to the possible winding-up of the company as provided by Article 100 of the Luxembourg law on commercial companies of August 10, 1915;
- 6. Miscellaneous.

I (03805/795/18) The Board of Directors.

DENTONI INTERNATIONAL HOLDING S.A., Société Anonyme.

Siège social: Luxembourg, 23, avenue Monterey. R. C. Luxembourg B 21.155.

Les actionnaires sont convoqués par le présent avis à

I'ASSEMBLEE GENERALE STATUTAIRE

qui aura lieu le 16 octobre 2000 à 11.00 heures au siège social, avec l'ordre du jour suivant:

Ordre du jour:

- 1. Rapport de gestion du Conseil d'Administration et rapport du Commissaire;
- 2. Approbation des comptes annuels et affectation des résultats aux 31 août 1999 et 2000;
- 3. Ratification de la cooptation d'un Administrateur;
- 4. Décharge aux Administrateurs et au Commissaire;
- 5. Divers.

I (03806/795/16) Le Conseil d'Administration.

FARID HOLDING S.A., Société Anonyme.

Siège social: Luxembourg, 23, avenue Monterey. R. C. Luxembourg B 18.621.

Les actionnaires sont convoqués par le présent avis à

l'ASSEMBLEE GENERALE STATUTAIRE

qui aura lieu le 16 octobre 2000 à 10.00 heures au siège social, avec l'ordre du jour suivant:

Ordre du jour:

- 1. Rapport de gestion du Conseil d'Administration et rapport du Commissaire;
- 2. Approbation des comptes annuels et affectation des résultats au 30 juin 2000;
- 3. Décharge aux Administrateurs et au Commissaire;
- 4. Divers.

I (03807/795/15) Le Conseil d'Administration.

MENELAUS S.A., Société Anonyme Holding.

Siège social: Luxembourg, 23, avenue Monterey. R. C. Luxembourg B 38.943.

Les actionnaires sont convoqués par le présent avis à

l'ASSEMBLEE GENERALE STATUTAIRE

qui aura lieu le 16 octobre 2000 à 9.00 heures au siège social, avec l'ordre du jour suivant:

Ordre du jour:

- 1. Rapport de gestion du Conseil d'Administration et rapport du Commissaire;
- 2. Approbation des comptes annuels et affectation des résultats au 31 mai 2000;
- 3. Décharge aux Administrateurs et au Commissaire;
- 4. Divers.

I (03808/795/15) Le Conseil d'Administration.

SOBELUX S.A., Société Anonyme Holding.

Siège social: Luxembourg, 23, avenue Monterey. R. C. Luxembourg B 19.734.

Les actionnaires sont convoqués par le présent avis à

l'ASSEMBLEE GENERALE STATUTAIRE

qui aura lieu le 17 octobre 2000 à 10.00 heures au siège social, avec l'ordre du jour suivant:

Ordre du jour:

- 1. Rapport de gestion du Conseil d'Administration et rapport du Commissaire;
- 2. Approbation des comptes annuels et affectation des résultats au 30 juin 2000;
- 3. Ratification de la cooptation d'un Administrateur;
- 4. Décharge aux Administrateurs et au Commissaire;
- 5. Divers.

I (03809/795/16) Le Conseil d'Administration.

BRIC S.A., Société Anonyme.

Siège social: Luxembourg, 23, avenue Monterey. R. C. Luxembourg B 18.475.

Les actionnaires sont convoqués par le présent avis à

l'ASSEMBLEE GENERALE STATUTAIRE

qui aura lieu le 17 octobre 2000 à 11.00 heures au siège social, avec l'ordre du jour suivant:

Ordre du jour:

- 1. Rapport de gestion du Conseil d'Administration et rapport du Commissaire;
- 2. Approbation des comptes annuels et affectation des résultats au 30 juin 2000;
- 3. Ratification de la cooptation d'un Administrateur;
- 4. Décharge aux Administrateurs et au Commissaire;
- 5. Divers.

I (03810/795/16) Le Conseil d'Administration.

MARINED S.A., Aktien-Holdinggesellschaft.

Gesellschaftssitz: Luxemburg, 23, avenue Monterey. H. R. Luxemburg B 43.325.

Die Aktieninhaber sind hiermit eingeladen, der

AUSSERORDENTLICHEN GENERALVERSAMMLUNG

die am 16. Oktober 2000 um 10.00 Uhr am Gesellschaftssitz, mit folgender Tagesordnung, stattfindet, beizuwohnen:

Tagesordnung:

Beschlussfassung über die mögliche Auflösung der Gesellschaft gemäss Artikel 100 des Gesetzes vom 10. August 1915 betreffend die Gesellschaften.

Die Generalversammlung vom 14. August 2000 hatte keine Beschlussfähigkeit über diesen Punkt der Tagesordnung, da das vom Gesetz vorgeschriebene Quorum nicht erreicht war.

I (03826/795/15) Der Verwaltungsrat.

HIVESTA S.A., Société Anonyme Holding.

Registered office: Luxembourg, 23, avenue Monterey. R. C. Luxembourg B 11.691.

Messrs Shareholders are hereby convened to attend the

ANNUAL GENERAL MEETING

which will be held on October 16, 2000 at 10.00 a.m. at the registered office, with the following agenda:

Agenda:

- 1. Submission of the management report of the Board of Directors and the report of the Statutory Auditor;
- 2. Approval of the annual accounts and allocation of the results as at June 30, 1999 and 2000;
- 3. Discharge of the Directors and Statutory Auditor;
- 4. Action on a motion relating to the possible winding-up of the company as provided by Article 100 of the Luxembourg law on commercial companies of August 10, 1915;
- 5. Miscellaneous.

I (03827/795/17) The Board of Directors.

HARISHA HOLDING S.A., Société Anonyme.

Siège social: Luxembourg, 23, avenue Monterey. R. C. Luxembourg B 26.869.

Les actionnaires sont convoqués par le présent avis à

I'ASSEMBLEE GENERALE EXTRAORDINAIRE

qui aura lieu le 17 octobre 2000 à 10.00 heures au siège social, avec l'ordre du jour suivant:

Ordre du jour:

Délibération et décision sur la dissolution éventuelle de la société conformément à l'article 100 de la loi du 10 août 1915 sur les sociétés commerciales.

L'Assemblée Générale du 17 août 2000 n'a pas pu délibérer valablement sur ce point de l'ordre du jour, le quorum prévu par la loi n'ayant pas été atteint.

I (03845/795/15) Le Conseil d'Administration.

GLOBALTRAD S.A., Société Anonyme Holding.

Siège social: Luxembourg, 5, boulevard de la Foire. R. C. Luxembourg B 28.981.

Messieurs les actionnaires sont priés de bien vouloir assister à

l'ASSEMBLEE GENERALE ORDINAIRE

qui se tiendra à l'adresse du siège social, le 18 octobre 2000 à 10.00 heures, avec l'ordre du jour suivant:

Ordre du jour:

- 1. Présentation des comptes annuels et des rapports du conseil d'administration et du commissaire aux comptes.
- 2. Approbation des comptes annuels et affectation des résultats au 30 juin 2000.
- 3. Décharge à donner aux administrateurs et au commissaire aux comptes.
- 4. Nominations statutaires.
- 5. Autorisation au Conseil d'Administration dans le cadre de la loi du 10 décembre 1998, de procéder aux formalités de conversion du capital social (et du capital autorisé) en EURO, d'augmenter le capital social (et le capital autorisé), d'adapter ou de supprimer la désignation de la valeur nominale des actions et d'adapter les statuts en conséquence.
- 6. Divers.

Pour être admis à cette assemblée, tout actionnaire doit déposer ses titres au porteur ou ses certificats nominatifs au siège social cinq jours avant la date fixée pour l'assemblée.

I (03914/534/22) Le Conseil d'Administration.

MELODY S.A., Société Anonyme.

Siège social: Luxembourg, 11, boulevard Dr Charles Marx. R. C. Luxembourg B 58.376.

Messieurs les actionnaires sont priés d'assister à

l'ASSEMBLEE GENERALE STATUTAIRE

des actionnaires qui se tiendra le 13 octobre 2000 à 14.00 heures, au siège social à Luxembourg, pour délibérer sur l'ordre du jour suivant:

Ordre du jour:

- 1. Rapports du Conseil d'administration et du Commissaire aux comptes
- 2. Approbation des bilan, compte de pertes et profits et affectation des résultats au 31 décembre 1999
- 3. Décharge aux administrateurs et au commissaire aux comptes
- 4. Acceptation de la démission d'un administrateur, et nomination de son remplaçant
- 5. Divers

I (03925/788/17) Le Conseil d'Administration.

CLEARINVEST, Société Anonyme Holding.

Siège social: L-2314 Luxembourg, 2A, place de Paris.

R. C. Luxembourg B 34.387.

Messieurs les Actionnaires sont priés d'assister à

I'ASSEMBLEE GENERALE EXTRAORDINAIRE

qui aura lieu le mercredi 18 octobre 2000 à 14.00 heures avec l'ordre du jour suivant:

Ordre du jour:

- 1. Rapport du conseil d'administration pour l'exercice 1999,
- 2. Rapport du commissaire aux comptes,
- 3. Approbation du bilan et du compte de pertes et profits de l'exercice 1999,
- 4. Décharge au conseil d'administration,
- 5. Décharge au commissaire,
- 6. Divers.

I (03991/268/17) Le Conseil d'Administration.

TABRIZ FINANCE S.A., Société Anonyme.

Siège social: L-2311 Luxembourg, 3, avenue Pasteur.

R. C. Luxembourg B 25.473.

Le Conseil d'Administration a l'honneur de convoquer Messieurs les actionnaires par le présent avis, à

l'ASSEMBLEE GENERALE ORDINAIRE

qui aura lieu le 13 octobre 2000 à 10.00 heures au siège social, avec l'ordre du jour suivant:

Ordre du jour:

- 1. Approbation des rapports du Conseil d'Administration et du Commissaire aux Comptes.
- 2. Approbation du bilan et du compte de pertes et profits au 30 juin 2000, et affectation du résultat.
- 3. Décharge à donner aux Administrateurs et au Commissaire aux Comptes pour l'exercice de leur mandat au 30 juin 2000.
- 4. Nominations statutaires.
- 5. Conversion de la devise du capital de francs luxembourgeois en euro à partir de l'exercice social commençant le 1^{er} janvier 2000, conformément aux conditions d'application de la loi du 10 décembre 1998.
- 6. Divers.

I (04007/005/19) Le Conseil d'Administration.

SUPERGEMS FINANCE S.A., Société Anonyme.

Registered office: L-2311 Luxembourg, 3, avenue Pasteur.

R. C. Luxembourg B 50.400.

The shareholders are convened hereby to attend the

ORDINARY MEETING

of the company, which will be held at the head office, on 13 October 2000 at 13.30.

Agenda:

- 1. To approve the reports of the Board of Directors and of the Statutory Auditor at 31 December 1999.
- 2. To approve the balance sheet as at 31 December 1999, and profit and loss statement as at 31 December 1999.
- 3. Despite a loss of more than 75% of the capital of the company the shareholders have voted the continuation of the company.
- 4. Discharge to the Directors and the Statutory Auditor in respect of the carrying out of their duties during the fiscal year ending 31 December 1999.
- 5. Miscellaneous.

1 (04027/005/18) The Board of Directors.

SUPERGEMS HOLDING S.A., Société Anonyme.

Registered office: L-2311 Luxembourg, 3, avenue Pasteur. R. C. Luxembourg B 50.401.

The shareholders are convened hereby to attend the

ORDINARY MEETING

of the company, which will be held at the head office, on 13 October 2000 at 11.30.

Agenda:

- 1. To approve the reports of the Board of Directors and of the Statutory Auditor at 31 December 1999.
- 2. To approve the balance sheet as at 31 December 1999, and profit and loss statement as at 31 December 1999.
- 3. Discharge to the Directors and the Statutory Auditor in respect of the carrying out of their duties during the fiscal year ending 31 December 1999.
- 4. Statutory Elections.
- 5. Miscellaneous.

I (04028/005/17)

The Board of Directors.

CLERES HOLDING S.A., Société Anonyme.

Siège social: Luxembourg, 23, avenue Monterey. R. C. Luxembourg B 33.947.

Les actionnaires sont convoqués par le présent avis à

I'ASSEMBLEE GENERALE EXTRAORDINAIRE

qui aura lieu le 17 octobre 2000 à 11.00 heures au siège social, avec l'ordre du jour suivant:

Ordre du jour:

- 1. Décision de prononcer la dissolution de la société;
- 2. Décision de procéder à la mise en liquidation de la société;
- 3. Désignation d'un ou de plusieurs liquidateurs et détermination de leurs pouvoirs.

I (04053/795/14) Le Conseil d'Administration.

ING INTERNATIONAL, SICAV, Société d'Investissement à Capital Variable.

Siège social: L-8010 Strassen, 224, route d'Arlon.

R. C. Luxembourg B 47.586.

Par le présent avis, les actionnaires sont conviés à assister à

I'ASSEMBLEE GENERALE ANNUELLE

de ING INTERNATIONAL, SICAV, qui se tiendra à L-8010 Strassen, 224, route d'Arlon, Luxembourg, le 18 octobre 2000 à 15.00 heures, pour délibérer sur l'ordre du jour suivant:

Ordre du jour:

- 1. Rapport du Conseil d'Administration.
- 2. Approbation du bilan et du compte de pertes et profits au 30 juin 2000.
- 3. Affectation des résultats.
- 4. Décharge des Administrateurs et du Réviseur d'Entreprises pour l'exécution de leur mandat pendant l'exercice se terminant le 30 juin 2000.
- 5. Nominations statutaires.
- 6. Divers.

Le présente Assemblée délibérera valablement quelle que soit la portion du capital représenté et les décisions seront adoptées à la majorité simple des voix des actionnaires présents ou représentés. Pour l'adoption du point n° 3, les décisions relatives à un compartiment déterminé seront adoptées à la majorité simple des actionnaires présents ou représentés du compartiment concerné.

La langue officielle de l'Assemblée sera l'anglais.

Afin d'assister à l'Assemblée du 18 octobre 2000 à 15.00 heures, les détenteurs d'actions au porteur devront déposer leurs titres 5 jours francs avant l'Assemblée aux bureaux de la BBL Bruxelles ou à la ING BANK (LUXEMBOURG) S.A. I (04108/755/27)

Le Conseil d'Administration.

PARTAPAR S.A., Société Anonyme.

Siège social: Luxembourg, 23, avenue Monterey. R. C. Luxembourg B 47.519.

Les actionnaires sont convoqués par le présent avis à

l'ASSEMBLEE GENERALE STATUTAIRE

qui aura lieu le 6 octobre 2000 à 16.00 heures au siège social, avec l'ordre du jour suivant:

Ordre du jour:

- 1. Rapport de gestion du Conseil d'Administration et rapport du Commissaire
- 2. Approbation des comptes annuels et affectation des résultats aux 30 avril 1999 et 2000
- 3. Décharge aux Administrateurs et au Commissaire
- 4. Divers

II (03741/795/15)

Le Conseil d'Administration.

COVESCO S.A., Société Anonyme Holding.

Siège social: L-1150 Luxembourg, 287, route d'Arlon, Centre Descartes.

R. C. Luxembourg B 43.929.

Messieurs les actionnaires sont priés d'assister à

l'ASSEMBLEE GENERALE ORDINAIRE

qui aura lieu le 9 octobre 2000 à 10.00 heures, au siège social, avec l'ordre du jour suivant:

Ordre du jour:

- 1. Rapport de gestion du Conseil d'Administration et rapport du Commissaire;
- 2. Approbation des comptes annuels et affectation des résultats au 30 juin 2000;
- 3. Décharge à donner aux administrateurs et au commissaire;
- 4. Réélection des Administrateurs et du Commissaire;
- 5. Divers.

II (03791/660/16)

Pour le Conseil d'Administration.

MELROSE ADVERTISING S.A., Société Anonyme Holding.

Siège social: L-1118 Luxembourg, 14, rue Aldringen.

R. C. Luxembourg B 53.646.

Les actionnaires sont priés d'assister à

l'ASSEMBLEE GENERALE EXTRAORDINAIRE

qui se tiendra au siège social 14, rue Aldringen, L-1118 Luxembourg, le 13 octobre 2000 à 14.00 heures, pour délibérer sur l'ordre du jour conçu comme suit:

Ordre du jour:

Délibération et décision sur la dissolution éventuelle de la société conformément à l'article 100 de la loi du 10 août 1915 sur les sociétés commerciales.

L'Assemblée générale du 27 juin 2000 n'a pu délibérer valablement sur ce point de l'ordre du jour, le quorum prévu par la loi n'ayant pas été atteint.

II (03875/029/16) Le Conseil d'Administration.

MIROS INVESTMENT HOLDING ET CIE, Société en Commandite par Actions.

Siège social: L-1637 Luxembourg, 24-28, rue Goethe.

R. C. Luxembourg B 38.205.

Messieurs les Actionnaires sont priés d'assister à

l'ASSEMBLEE GENERALE ORDINAIRE ANNUELLE

qui se tiendra au siège social de la société à Luxembourg, 24-28, rue Goethe, le jeudi 5 octobre 2000 à 11.00 heures, pour délibérer sur l'ordre du jour suivant:

Ordre du jour:

- 1) Rapports de la gérance et du Conseil de Surveillance sur l'exercice clôturé au 31 décembre 1999;
- 2) Exament et approbation des comptes annuels au 31 décembre 1999;
- 3) Décharge à donner à la gérance et au Conseil de Surveillance;
- 4) Affectation des résultats;
- 5) Nominations statutaires;
- 6) Divers.

II (03899/546/18) Le Conseil d'Administration.

INGREMA S.A., Société Anonyme Holding.

Siège social: Luxembourg, 23, avenue de la Porte-Neuve.

R. C. Luxembourg B 53.274.

La première Assemblée Générale Extraordinaire convoquée pour le mardi 5 septembre 2000 à 14.30 heures n'ayant pu délibérer sur les points de l'ordre du jour faute de quorum de présence,

Messieurs les actionnaires sont priés d'assister à

l'ASSEMBLEE GENERALE EXTRAORDINAIRE

qui se tiendra le mardi 17 octobre 2000 à 11.00 heures au siège social avec pour

Ordre du jour:

- 1. Changement de la monnaie d'expression du capital social de la société de LUF en EUR avec effet au 1er janvier 2000 au cours de 1,- EUR pour 40,3399 LUF, le nouveau capital de la société s'élevant à EUR 2.478.935,25.
- 2. Augmentation du capital de la société pour le porter de son montant actuel de EUR 2.478.935,25 (deux millions quatre cent soixante-dix-huit mille neuf cent trente-cinq euros et vingt-cinq eurocentimes) à EUR 2.500.000,- (deux millions cinq cent mille euros) sans création ni émission d'actions nouvelles.
- 3. Modifications afférentes des alinéas 1er et 4 de l'article 5 des statuts.
- 4. Modification de la date de tenue de l'assemblée générale statutaire qui se tiendra dorénavant le 1er mardi de juin à 14.00 heures.
- 5. Modification afférente de l'article 15 des statuts.

Cette seconde Assemblée Générale Extraordinaire prendra les décisions quelle que soit la proportion de capital représentée à l'Assemblée, les résolutions pour être valables devront réunir au moins deux tiers des voix des actionnaires présents ou représentés.

Pour assister ou être représentés à cette assemblée, Messieurs les actionnaires sont priés de déposer leurs titres cinq jours francs avant l'Assemblée au siège social.

II (03930/755/27) Le Conseil d'Administration.

BEAUSOLEIL FINANCIERE S.A., Société Anonyme Holding.

Siège social: L-1118 Luxembourg, 14, rue Aldringen. R. C. Luxembourg B 51.510.

Les actionnaires sont priés d'assister à

l'ASSEMBLEE GENERALE ORDINAIRE

qui se tiendra au siège social 14, rue Aldringen, L-1118 Luxembourg, le 6 octobre 2000 à 10.00 heures, pour délibérer sur l'ordre du jour conçu comme suit:

Ordre du jour:

- 1. Présentation des comptes annuels, du rapport de gestion du Conseil d'administration et du rapport du Commissaire aux comptes
- 2. Approbation des comptes annuels au 31 mai 2000
- 3. Affectation du résultat
- 4. Décharge à donner aux administrateurs et au Commissaire aux comptes
- 5. Ratification de la cooptation d'un nouvel administrateur
- 6. Nominations statutaires
- 7. Divers

II (03942/029/20)

Le Conseil d'administration.

CIFCO S.A. HOLDING, Société Anonyme.

Siège social: L-2546 Luxembourg, 5, rue C.M. Spoo. R. C. Luxembourg B 14.550.

Messieurs les actionntaires sont priés d'assister à

I'ASSEMBLEE GENERALE EXTRAORDINAIRE

qui se tiendra au siège social de la société à Luxembourg, 5, rue C.M. Spoo, le vendredi 6 octobre 2000 à 11.30 heures avec l'ordre du jour suivant:

Ordre du jour:

- 1) Dissolution de la société;
- 2) Décharge aux Administrateurs et au Commissaire aux comptes;
- 3) Nomination d'un ou de plusieurs liquidateurs et définition de ses ou de leurs pouvoirs;
- 4) Divers.

II (03962/546/16) Le Conseil d'Administration.

PEMBROKE S.A., Société Anonyme Holding.

Siège social: Luxembourg, 23, avenue de la Porte-Neuve. R. C. Luxembourg B 24.777.

Messieurs les actionnaires sont priés d'assister à

l'ASSEMBLEE GENERALE STATUTAIRE

qui se tiendra le lundi 9 octobre 2000 à 10.00 heures au siège social, avec pour

Ordre du jour:

- Rapport de gestion du Conseil d'Administration,
- Rapport du commissaire aux comptes,
- Approbation des comptes annuels au 30 juin 2000 et affectation des résultats,
- Quitus à donner aux Administrateurs et au Commissaire aux Comptes,
- Renouvellement du mandat des administrateurs et du commissaire aux comptes.

Pour assister ou être représentés à cette assemblée, Messieurs les actionnaires sont priés de déposer leurs titres cinq jours francs avant l'Assemblée au siège social.

II (03968/755/18) Le Conseil d'Administration.

ALUMEX HOLDING S.A., Société Anonyme.

Siège social: Luxembourg, 3, place Dargent. R. C. Luxembourg B 72.376.

Les Actionnaires sont convoqués par le présent avis à

l'ASSEMBLEE GENERALE STATUTAIRE

qui aura lieu le 6 octobre 2000 à 11.00 heures au siège social à Luxembourg, avec l'ordre du jour suivant:

Ordre du jour:

- 1. Rapport de gestion du Conseil d'Administration et rapport du Commissaire.
- 2. Approbation des comptes annuels et affectation des résultats au 31 décembre 1999
- 3. Décharge aux Administrateurs et au Commissaire.
- 4. Divers.

II (03979/696/15) Le Conseil d'Administration.

WALFRA INVESTMENTS S.A., Société Anonyme.

Siège social: Luxembourg, 3, place Dargent. R. C. Luxembourg B 58.998.

Les Actionnaires sont convoqués par le présent avis à

l'ASSEMBLEE GENERALE STATUTAIRE

qui aura lieu le 6 octobre 2000 à 9.00 heures au siège social à Luxembourg, avec l'ordre du jour suivant:

Ordre du jour:

- 1. Rapport de gestion du Conseil d'Administration et rapport du Commissaire.
- 2. Approbation des comptes annuels et affectation des résultats au 31 décembre 1999.
- 3. Décharge aux Administrateurs et au Commissaire.
- 4. Délibération et décision sur la dissolution éventuelle de la société conformément à l'article 100 de la loi du 10 août 1915 sur les sociétés commerciales.
- 5. Décision à prendre quant à la conversion de la devise du capital en Euros.
- 6. Divers.

II (03980/696/18) Le Conseil d'Administration.

PELAGIE S.A., Société Anonyme.

Siège social: L-2314 Luxembourg, 2A, place de Paris. R. C. Luxembourg B 72.007.

Messieurs les Actionnaires sont priés d'assister à

l'ASSEMBLEE GENERALE EXTRAORDINAIRE

qui aura lieu le vendredi 6 octobre 2000 à 14.00 heures avec l'ordre du jour suivant:

Ordre du jour:

- 1. Rapport du conseil d'administration pour l'exercice 1999,
- 2. Rapport du commissaire aux comptes,
- 3. Approbation du bilan et du compte de pertes et profits de l'exercice 1999,
- 4. Décharge au conseil d'administration,
- 5. Décharge au commissaire,
- 6. Divers.

II (03992/268/17)

Le Conseil d'Administration.

ROSANN S.A., Société Anonyme Holding.

Siège social: L-1114 Luxembourg, 3, rue Nicolas Adames. R. C. Luxembourg B 20.476.

Messieurs les Actionnaires sont priés de bien vouloir assister à

l'ASSEMBLEE GENERALE ORDINAIRE

qui se tiendra extraordinairement en date du 5 octobre 2000 à 10.00 heures au siège social avec l'ordre du jour suivant:

Ordre du jour:

- 1. Lecture du rapport de gestion et du rapport du commissaire aux comptes
- 2. Approbation des comptes annuels et affectation des résultats au 31 mars 2000
- 3. Décharge au conseil d'administration et au commissaire aux comptes
- 4. Nominations statutaires
- 5. Divers

II (04003/506/16)

Le Conseil d'Administration.

PAIX INVESTISSEMENTS S.A., Société Anonyme Holding.

Siège social: L-1114 Luxembourg, 3, rue Nicolas Adames. R. C. Luxembourg B 43.804.

Messieurs les Actionnaires sont priés de bien vouloir assister à

l'ASSEMBLEE GENERALE ORDINAIRE

qui se tiendra extraordinairement en date du 5 octobre 2000 à 15.00 heures au siège social avec l'ordre du jour suivant:

Ordre du jour:

- 1. Lecture du rapport de gestion et du rapport du commissaire aux comptes
- 2. Approbation des comptes annuels et affectation des résultats au 31 décembre 1999
- 3. Décharge au conseil d'administration et au commissaire aux comptes
- 4. Nominations statutaires
- 5. Divers

II (04004/506/16)

Le Conseil d'Administration.

Editeur: Service Central de Législation, 43, boulevard F.-D. Roosevelt, L-2450 Luxembourg

Imprimeur: Imprimerie de la Cour Victor Buck, société à responsabilité limitée, 6, rue François Hogenberg, L-1735 Luxembourg